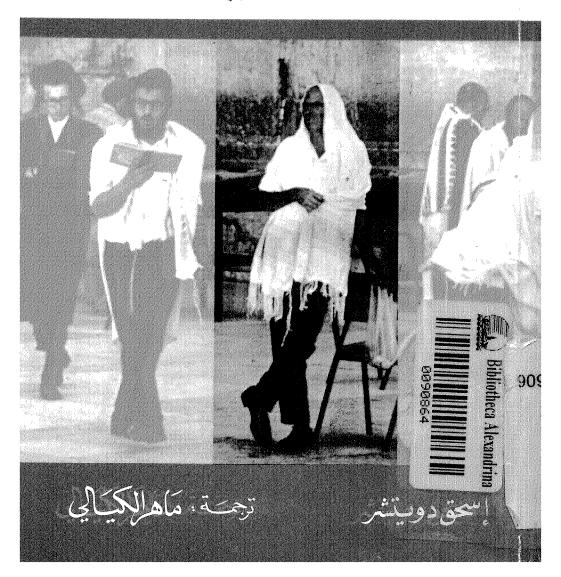


# البهودي للإبهودي



جمع المترق محفوظة

المؤسّسة العربيّــــة للدراســات والنشــــر

بنایتیجافکارکرد.ساخهٔ الیمتزیر . ت ۸،۷۹۰۰،۱ بنرقینا موکیانی بیروت . س. ۱۰ ۱۹۵۲۰ بیروت

الطبعة الثالثة

1947

### استحق دويتشر

## اليهودي اللايهودي

<sub>ئرجة</sub> ماهِرُكيالي

### تقدىم اسعق دويتشىر (۱۹۰۷ - ۱۹۶۷)

قامت شهرة اسحق دويتشر في البدء كشاعر ينشر قصائده في المجلات الادبية البولندية وهو في السادسة عشر من عمره . فشعره الاولي، والذي لا يزال يذكرة جمهور متفرق من القراء ، له اصداء قوية في التأمل الباطني اليهودي ، وموضوع التاريسخ والميثولوجيا اليهودية ، وفي صهر الرومانسية البولندية بالفاو كلور الغنائي اليهودي في محاولة لردم الهوة بين الثقافة البولندية واليديشية . وقسمام دويتشر ايضاً بترجمة الكثير من الاشعار من العبرية واللاتينية والالمانية واليديشية إلى البولندية .

وفي سن الثامنة عشرة ترك كاراكاو متوجها الى وارسو ، وترك الشعر وانصرف للنقد الادبي ونحو دراسات أكثر تعمقاً في الفلسفة والاقتصاد والماركسية . وحوالي عام ١٩٢٧ انضم الى الحزب الشيوعي البولندي المحظور وسرعان ما أصبح رئيساً لتحرير المجلات والصحف الشيوعية السرية وشبه

السرية . وفي عام ١٩٣١ سافر متجولاً في الاتحاد السوفياتي ليتعرف بالظروف الاقتصادية للبلد في ظل خطة السنوات الخس. ورفض دويتشر المنح التي قدمت اليه لتسلم مناصب أكاديميسة في جامعتي موسكو ومينسك كاستاذ لتاريخ الاشتراكية والنظرية الماركسية . وفي السنة التالية طرد من الحزب الشيوعي .

كان السبب الرسمي لطرده انه « هول من خطر النازية ونشر الرعب في الصفوف الشيوعية ، بعد عودته من الاتحاد السوفياتي سرعان ما أسس مسع ثلاثة أو أربعة من رفاق ، أول معارضة معادية للستالينية والحزب الشيوعي البولندي . واحتجت مجموعت على خط الحزب الذي لا يعتبر الاشتراكية الديمقراطية والنازية و نقيضين بل توأمين » . وطرد رئيس التحرير من الحزب ، وحرم من العودة اليه عندما ظهرت الصحف الشيوعية السرية تحمل في عناوينها وخطر البربرية على اوروبا » ، ومنذ ذلك اليوم طارده رجلا بوليس سريان : احدهما يعمل لحساب البوليس البولندي والآخر متطوع من احدى خلايا الحزب الستاليني .

في نيسان من عام ١٩٣٩ غـادر اسحق دويتشر وارسو قاصداً لندن كمراسل لصحيفة بولندية يهودية تعاقدت معه لمدة اربع عشرة سنة ليعمل كمدقق مصحح . وكان قيام الحرب من حسن حظه اذ انه انقطع عن تحصيل معاشه . ورفضت احدى الصحف اليديشية اللندنية تشغيله بما اجبره على بذل اقصى طاقاته لتملم اللغة الانجليزية .كان يكتب أول مقال له وهو محوط بالماجم وكتب قواعد اللغة والنصوص وأرسل المقال الى بجلة الايكونوميست التي نشرته في الاسبوع التالى . ومنذ ذلك الوقت وهو يكتب للمجلة بأنتظام .

وفي عام ١٩٤٠ التحق اسحـــق دريتشر بالجيش البولندي في سكوتلاندا ولكنه قضى معظم حياته هناك في معسكرات التأديب كعنصر وخطر وهدام، كجواب على احتجاجاته المستمرة ضد المعاداة للسامية المتفشية في ذلك الجيش. وفي عام ١٩٤٢ تم الافراج عنه وانضم الى هيشــة تحرير مجلة الايكونوميست (The Economist) واصبح خبيرها في الشؤون السوفياتية ، ومعلقها

العسكري ورثيس المراسلين الاوروبيين . وانضم ايضاً الى هيئة تحرير الاوبزرفر التي أصبح مراسلها المتجول في اوروبا. وكان يكتب فيها تحت اسم مستعار وهو برغرين (Peregrine ) .

في عام ١٩٤٦–٤٧ ترك العمل الصحافي المنتظم واتجه نحو عمل اكثر ديمومة. وقام في عام ١٩٤٩ بنشر كتابة و ستالين ، وهو دراسة عن سيرة حياة ستالين السياسية . ووصف هذا الكتاب على ان و اكثر دراسة مثيرة للجدل لسيرة حياة في عصرنا الحاضر ، وظهر في عدة طبعات وبلغات عديسدة · واحتوت طبعة عام ١٩٦٧ الموسعة على ملحق عن السنوات الأخيرة من حياة ستالين .

ادى نشر كتاب و ستالين ، الى الاعتراف بدويتشر كخبير في الشؤون السوفياتية ومؤرخ الثورة الروسية . ووطدت ثلاثيت عن تروتسكي - النبي المسلح ١٩٥٤ ، النبي الاعزل ١٩٥٩ ، النبي المضطهد ١٩٦٣ - شهرته كشخص متملك لناصية النثر الانجليزي . لقد ارتكزت دراسته عن حياة تروتسكي الى دراسة مستفيضة لارشيفات تروتسكي في جامعة هارفارد . واعتبرت المواد التي تضمنها الجزء الثالث فريدة من نوعها ، ذلك ان دويتشر حصل على اذن خاص من ارملة تروتسكي يخوله حتى القراءة في الفصل المغلق من الارشيف والتي طلب تروتسكي ان يبقى مغلقاً حتى نهاية هذا القرن .

كان خطط دويتشر يقضي بأن يختتم سلسلة ترجمات عن حياة الشخصيات بدراسة عن لينين. وكثيراً ما اعرب عن امله بأن ينظر الىمؤلفاته الشخصية على انها كلها د مقال فريد يحلل ثورة عصرنا الحاضر تحليلا ماركسياً وايضاً كثلاثيه ذات وحدة فندة ».

كان دويتشر يحاضر في جامعة كمبردج عام ١٩٦٦ – ٦٧ في جمهور كبير وكان يكافأ بأهمامهم الشديد واستجابتهم الدافئة .وصادفه نفس الاهمام عندما مكث ستة اسابيع في كلية هاربر بجامعة ولاية نيويورك ، وكذلك عندما حاضر في جامعات برنستون ، هارفارد وكولمبيا في ربيع عام ١٩٦٧ . ولقد

ظهرت مجموعة المحاضرات التي القاها في جامعة كمبردج تحت عنوان و الثورة غير المنتهة » ( The Unfinished Revolution ) في أربعة عشر بلداً في آن معاً ، ولكن على الرغم من صدور كتبه في طبعات عديدة وترجمتها الى لغات عديدة فانها لم تنشر ، حق الآن ، في أي بلد من بلدان الكتلة السوفياتية . ومع ذلك فهناك دليل على أنه يحظى بعدد وافر من القراء الجريشين والمخلصين .

كان دويتشر خطيباً ساحراً ومتحدثاً يمتلك قوة اقناع عظيمة وغالبــا ما خاطب جمهوراً غفـــيراً على جانبي الاطلنطي . وفي عام ١٩٦٥ شارك في ندوة جماهيرية عن فيتنام حيث تجمهر ١٥ الف طالب للاستماع الى محاكمته وادانتــه للحرب الباردة .

لقد كان اسحق دويتشر يتمتع بجيوية مذهلة ، فعلى الرغم من انشغاله بمفرده بعمل تأليفي ضخم فقد بقي يلاحق مسار الاحسداث باهتمام وشغف . وبقيت تحليلاته للاحداث السياسية الدولية تقرأ في الصحف الرئيسية لمسدة ١٤ عاماً في اوروبا والولايات المتحدة وكندا واليابان والهند والمريكا اللاتينية .

وبقي يعمل حتى آخر يوم من حياته . وتوفي في روما في ١٩ آب ١٩٦٧ . تمارا دويتشم

### اليهودي اللايهودي

ثمة مثل تلمودي قديم يقول « يبقى اليهودي يهودياً حتى لو ارتكب معصية » . تفكيري الخاص؛ بالطبع، يتخطى فكرة «الخطيئة» أو «عدم الخطيئة» ولكن هذا المثل اعاد إلى ذهني ذكرى تعود الى ايام الطفولة ربما لا تكون مرتبطة بموضوعي .

اذكر أنني عندما كنت كطفل اقرأ «المدراش» التفسير اليهودي للتوراة ومرت بقصة ووصف لمنظر استحوذ على مخيلتي ، إنها قصة الحاخام مايير ، القديس العظيم والحكيم، وقطب الممتقد الموسوي الأصيل ، والذي تلقى دروسا في اللاهوت على يد أحد علماء الدين الهراطقة وهو اليسحا بن ابيوح المدعو آكر الفريب . فقد حدث في يوم سبت ان الحاخام مايير كان مع استاذه وسرعان ما اشتبكا كمادتها في جدال عميق . كان الهرطوقي يركب حماراً والحاخام مايير عشي بحانبه وهو يصغي بانتباه شديد لكلمات الحكة التي تنطلق من شفتي الهرطوقي حتى انه فاته هو واستاذه انها قد وصلا الى الحدود الدينية التي لا يسمح الميهود باجتيازها في يوم السبت . والتفت الهرطوقي صوب تلميذه وقال : «ها قد وصلنا الحدود - علينا ان نفترق الان ، وعليك ان لا ترافقني بعد هذا - هيا عد » !! ورجع الحاخام مايير إلى الطائفة اليهودية بينا اجتاز الهرطوقي متعدياً الحيودي .

<sup>\*</sup> إستصوبنا ترجمة ( Non - Jewish ) بالمعنى المقصود هنــــا بكلمة « لا يهودي » عوضاً عن «غير يهودي». (المترجم).

كان في هذا المشهد ما يكفي ليحير طفلاً يهودياً متديناً. وتساءلت ، لماذا ياخذ الحاخام مايير وهو المشرق بعقيدته الدينية السليمة دروسه عن هذا المرطوقي ؟ لماذا يظهر له قدراً كبيراً من التعلق ؟ لماذا يدافع عنه في وجه الحاخامين الاخرين ؟ ويبدو ان قلبي كان مع الهرطوقي. فمن يكون هذا الرجل ؟ كان يبدو انه من اليهودية وبمناى عنها ايضاً . . كان قد أبدى احتراما عجيباً لتمسك تلميذة بعقيدته عندما أعاده إلى اليهود في يوم السبت المقدس ولكنه ، هو نفسه ، لم يلق بالا للشريمة والطقوس الدينية فسارمتجاوزا الحدود . عندما كنت في الثالثة عشرة أو ربما في الرابعة عشرة من عمري بدأت الحدود . عندما كنت في الثالثة عشرة أو ربما في الرابعة عشرة من عمري بدأت بكتابة مسرحية حول اكر والحاخام مايير وحاولت ان اكتشف المزيد عن شخصية آكر . ما الذي جعله يتجاوز اليهودية ؟ هل كان روحانياً ؟ ام انه كان من إيجاد الاجوبة ولم اعمل على تجاوز الشهد الاول .

ان الهرطوقي اليهودي الذي يتجاوز يهوديته ينتمي إلى تقليد يهودي . ويكنك ، إذا رغبت ، ان تنظر إلى آكر كشبيه للثوريين العظام في الفكر الحديث امثال اسبينوزا، هاين ، ماركس، روزا لوكسمبرغ، تروتسكي وفرويد . ويكن لك ان رغبت ان تضعهم ضمن تقليد يهودي فجميعهم تخطوا حدود اليهودية لأنهم وجدوها ضيقة ومقيدة الى ابعد الحدود وقد اكل عليها الدهر وشرب . لقد تطلع جميعهم الى مثل وانجازات تتخطاها ، فهم يمثلون حصيلة وجوهر كل ما هو عظيم في الفكر الانساني ، حصيلة وجوهر أعمق التغييرات التي حدثت في الفلسفة ، علم الاجتاع ، الاقتصاد ، وعلم السياسة في القون الثلاثة الاخبرة .

هل هناك شيء مشترك يجمع فيما بينهم ؟ وهل من المحتمل أن يكون تأثيرهم العظيم في المكر البشري منبثقاً من « عبقريتهم اليهودية » الخاصة ؟ أنا لا أؤمن بعبقرية محصورة بمرق أو بسلالة. ومع ذلك فقداحتفظ هؤلاء بيهوديتهم بصورة

أو بأخرى وامتلكوا في ذواتهم شيئاً من جوهر الحياة الهيودية وفطنتها . كانوا في هذا يشكلون نوعاً من الاستثناء كيهود عاشوا على تخدم مدنيات وديانات وحضارات متمددة الاشكال لقد ولدوا ونشأوا على تخوم عهود مختلفة ونضجت عقولهم حيثا تلاقت أكثر التأثيرات الحضارية تبايناً وغذى بعضها بعضاً لقد عاشوا على الهوامش أو في الزوايا المظلمة لشموبهم وكان كل منهم في المجتمع ولكن خارجه أيضاً ومن المجتمع وليس منه ايضاً لقد مكنهم هذا الأمر من الارتفاع بفكرهم فوق هذه المجتمعات ، فوق أنههم وفوق عصورهم واجيالهم وان يجولوا في عقولهم آفااق عريضة جديدة وبعيداً نحو المستقبل .

واعتقد ان الذي كتب سيرة حياة اسبينوزا ، وهو بروتستانتي انجليزي ، كان قد قال ان اليهودي فقط ، هو الذي يستطيع ان يحسدت ثورة في فلسفة عصره وهذا ما فعله اسبينوزا وهو يهودي متحلل من جمود الكنائس المسيعية ، الكاثوليكية والبروتستانتية ، ومن الايمان بدينه الذي اعتنقه يوم مولده . أما ديكارت وليبنتز Leibnitz فلم يستطع أي منها ان يتخلص بنفس المدى ، من تقاليد مدارس القرون الوسطى في حقل الفلسفة .

نشأ اسبينوزا في ظل التأثيرات القائمة في اسبانيا ، هولاندا ، المانيا ، المجلترا ، وايطاليا عصر النهضة – فساهمت جميع التيارات الفكرية العاملة في ذلك الوقت في تشكيل عقله . وكانت هولندا موطنه الاصلي على اعتاب ثورة برجوازية . وكان اجداده من المارانيم Maranim ، وهم مزيج من الشعبين الاسباني والبرتفالي ومن الذين كانوا يهودا بالسر ، يكنون لليهودية محبة قلبية ولكنهم اضطروا كالمعديد من اليهود الاسبانيين وبسبب اكراه محاكم التفتيش الى اعتناق المسيحية . وبعد ان جامت عائلة اسبينوزا الى هولندا ، أسفر افرادها عن معتقدهم الحقيقي وأعلنوا أنهم من اليهود ، ولكنهم لم يكونوا

بالطبع لا هم ولا احفادهم بغرباء عن الاجواء الثقافية للمسيحية .

وعندما ظهر اسبينوزا كمفكر حر في البدء ثم كخبير في النقد الحديث المكتاب المقدس تفهم على الفور التناقض الرئيسي في اليهودية ، وهو التناقض بين الآله التوحيدي والعالمي من جهة وبين الوضع الذي يظهر فيه الله في الديانة. اليهودية كآله ملازم لشعبواحد فقط ، أي التناقض بين الآله العالمي « وشعبه المختار » . ونحن نعرف ان ادراك اسبينوزا لهذا التناقض قد أدى الى طرده من الطائفة اليهودية وحرمانه من العودة إليها . وكان عليه ان يحارب الكهنة اليهود الذين كانوا ضحايا محاكم التفتيش ولكنهم اصبحوا فيما بعد مفعمين بروح هذه الحاكم ، ثم كان عليه ان يواجه خصومه رجال الدين الكرثوليك والقساوسة البروتستانت . لقد أمضى حياته في النضال من أجال تخطي حدود الديانات والحضارات في عصره .

ولقد تعرض عدد من عظهاء المفكرين اليهود لتناقضات الديانات المختلفة وانجذبوا نحو اتجاهات مختلفة بفعل التأثيرات والضغوط المتناقضة ، فاصبح من الصعب عليهم ايجاد توازن روحاني في نفوسهم مما ادى إلى تفككهم . وكان بين هؤلاء يوريل اكوستا ( Uriel Acosta ) الذي كان سابقاً لاسبينوزا وأكبر منه سناً . لقدد احتج يوريل مرات عديدة ضد اليهودية ، وكان في كل مرة ، يتنكر لاحتجاجاته ، وكثيراً ما حرمه الحاخاميون ولكنه سرعان ماكان يجثو أمامهم على أرض الكنيس في امستردام ، طالباً منهم الصفح عنه . أما اسبينوزا فقد كان على عكسه تماماً يشعر بسعادة فكرية عظيمة عندماكان قادراً على أن يوفق بين التأثيرات المتضاربة ويخلق منها منظاراً أسمى وفلسفة متكاملة يطل من خلالها على العالم الخارجي .

وفي كل جيل من الاجيال تقريباً ، وحيثًا كان المثقف اليهودي يخوض نضالاً مع ذاته ومع مشاكل عصره نجد أن شخصاً ما ، مثل يوريل اكوستا ، ينهار من

العب، الملقى عليه ، بينا نجد شخصاً اخر مثل اسبينوزا يجعل من هــذا العب، اجنحة للعظمة . وكانت علاقة هاين بماركس – تلميذ اسبينوزا – فيما بعد كعلاقة اكوستا باسبينوزا .

كان هاين متنقلا بين المسيحية واليهودية وبين فرنسا والمانيا وتضاربت في موطنه ، حوض الراين ، تأثيرات الثورة الفرنسية والامبراطورية النابليونية مع تأثيرات الامبراطورية الرومانية المقدمة القديمة في المانيا القيصرية . نضج هاين من خلال حلقات الفلسفة الكلاسيكية الالمانية وحلقات افكار الجمهوريين الفرنسيين. وكان يرى في كانت (Kant) شبيها بروبسبير وأما فخته (Fichte) فقد كان في نظرة نابليون في عالم الروح . هكيذا يصفهم في احدى اعمق المقطوعات (\*) التي كتبها واشدها اثارة . وفي سنواته الاخميرة أصبح على اتصال بالمذاهب الشيوعية والاشتراكية في فرنسا والمانيا واعجب بماركس وقابله بنفس العطف والاعحاب الذي قابل به أكوستا سبنوزا .

ونشأ ماركس بدوره في حوض الراين . وعندما تخلى والداه عن اليهودية لم يناضل مع الارث اليهودي كما فعل هاين . ولكنه بذل كل قوته في معارضة التخلف الاجتماعي والروحي في المانيا في تلك الحقبة . وقضى معظم حياته في المنفى حيث تشكل فكره منبثقاً من الفلسفة الالمانية والاشتراكية الفرنسية والاقتصاد السياسي الانجليزي . وتلاقت هذه التأثيرات المننوعة في ذهن ماركس بشكل لم يحدث لأي مفكر في عصره واستطاعان يسمو عليها ويستوعب خلاصة هذة التبارات الثلاثة ويتجاوز حدودها جمعاً .

واذا ما اقتربنا من عصرنا الحاضر نجد ان كلا من روزا لوكسمبرغ وتروتسكي وفرويد قد تشكلوا ذهنياً بدورهم وسط تيارات تاريخية متضاربة. وتمثل روزا لوكسمبرغ مزيجاً فريداً من الصفات الالمسانية والبولندية والروسية ومن المزاج اليهودي . أما تروتسكي فقد كان تلميذاً في مدرسة لوثريه ثانوية المانية روسية تقع في اوديسا على اطراف امبراطوريسة القياصرة الروم . أما فرويد فقد

Zur Geschichte der Religion and Philosophie in Deutschland.

ه وردت هذه المقطوعات في كتاب :

نضج عقله في فيينا في غربة عن اليهودية وفي فسترة معارضته للنفوذ الاكليركي الكاثوليكي في السياسية في العاصمة النمساوية . لقد كانت الظروف الفعلية التي عاشوا وعملوا فيها تشكل امراً مشتركا فيها بينهم ، تلك الظروف التي لم تسمح لهم بان يطوعوا انفسهم لافكار كانت محصورة دينياً وقومياً وحفزتهم للنضال من اجل مجتمع عالمي .

لم تعد اخلاق اسبينوزا اخلاقاً يهودية بل اخلاق الانسان بصورة عامة – قاماً كما لم يعد الهه يهودياً ، لقد توحد الهه بالطبيعة فافرز هويته الخاصة والمهيزة بصورة راثعة ومع ذلك بقي باخلاقه والهه ، بطريقة ما ، يهودياً لولا انه ذهب بوحدانية الهه واخلاقه إلى نتيجتها المنطقية فبلغ بفكرة الاله الكوني مداها الاقصى ، وفي اللحظة التي بلغ فيها المدى الاقصى ، كف هاذا الاله عن كونه يهودياً .

اما هاين فقد قضى حياته متماركاً مع اليهودية وتميز موقفه منها بالتضارب متزجاً بالكراهية والمحبة الشديدين معاً. لقد كان في هذا المقام أقل شأناً من اسبينوزا الذي لم يصبح مسيحياعلى الرغم من نبذ اليهود له لم يكن هاين يمتلك قوة اسبينوزا العقلية والشخصية. فعلى الرغم من انه عاش في مجتمع عبر بالعقود الاولى من القرن التاسع عشر إلا ان هذا المجتمع كان أشد تخلفاً من مجتمع الماني في القرن السابع عشر . وعلق آماله في البدء على التحرير الوهمي لليهود . وقد عبر موسى موسى مندلسون ( Moses Mendelsohn ) عن هذا التطلع بقوله : «كن يهوديا في داخل بيتك ورجلا في الحسارج » . كان التخوف من هذا التطلع الالماني سيودية ليودي ليس إلا نوعاً من الليبرالية التافهة للبرجوازية الالمانية غير اليهودية . ذلك اليبرالي الالماني كان « رجلا حراً » في داخل بيته « واكثر الرعايا اخلاصا في الخارج » . ما كان هاين ليرضى بهذا طويلا فتخلى عن يهوديته واستسلم للمسيحية ولكنه بقي في داخله غير راض عن تخليه وتحوله . أمنا رفضه المقيدة اليهودية والكنه بقي في داخله غير راض عن تخليه وتحوله . أمنا رفضه المقيدة اليهودية فانه يشاهد في جميع اعماله . فهو يقول على لسان دون اسحق موجها كلامه الى

الحاخام فون باخراش Bachrach : « لا استطيع ان اكون واحداً منكم . وأنا أحب طعامكم بشكل يفوق كشيراً حبي لديانتكم . كلا ، لا استطيع ان اكون واحداً منكم وأظن انني في احسن الاوقات ، في ظل حكم الملك داوود ، كنت على الأرجح سألجأ الى الفرار بعيداً عنكم ، متوجها الى المعابد الاشورية والبابلية المفعة بالحب ومرح الحياة » .

كان ماركس أصغر من هاين بعشرين عاماً ومع ذلك فقد تغلب على المشكلة التي واجهت هاين . وامسك بها بأحكام مرة واحدة فقط وكان هــذا في مؤلفه الشهير Zur Judenfrage وكان هذا رفضه غبر المتحفظ للمهودية. وقد تعرض بسببها لهجات عنيفة من قبل المدافعين عن العقيدة اليهودية وعن القومسة اليهودية واتهم بأنه و معاد للسامية ، . مـــع ذلك ، فانني اعتقد بان ماركس قد أصاب جوهر القضية عندما قـــال بان اليهودية عاشت « لا على الرغم من التاريخ بل فيه ومن خلاله ، . أي انها مدينة في بقائها للدور المميز الذي قام به اليهود كوسطاء للاقتصاد النقدي في بيئات عاشت في اقتصاد طبيعي، أي ان اليهودية كانت بالضرورة خلاصة نظريسة لعلاقات السوق ولولاء التاجر ، وان اوروبا المسيحية ، في تطورها من الاقطاعية الى الرأسمالية ، أصبحت يهوديـــة بمعنى من المعاني. لقد رأى ماركس المسمح كأنه والمهودي المنظر ، والمهودي وكأنه « المسيحي العملي ». ومن ثم فقــد اعتبر ماركس المسيحي البرجوازي «العملي» «يهودياً » . ولما كانت المهودية في نظر ماركس انعكاساً دينياً الطريقية البرجوازي في التفكير فقد رأى ان البرجوازية الاوروبية شبيهة باليهودية ولم تكن غايتـــ تحقيق المساواة بين اليهودي وغميره في مجتمع رأسمالي مُهُوَّدُ وَالْمَا تَحْرِيرُ الْيَهُودَى وغيرُ السَّهُودَى عَلَى السَّوَّاءُ مِنَ الطَّرِيقَةُ البرجوازية في الحياة ، أو كما يضعها هو بعبارة هيغلية محرضه وموهمة للتناقض « تحرير المجتمع من اليهودية ، . لقد كانت فكرته عالمية وهي كفكرة اسبينوزا التي سبقتها بمدة ٢٠٠ سنة ، فكرة الاشتراكية والمجتمع الخالي من الطبقات .

ولم يكد يكونبين اتباع ماركس ومريديه أحد قريباً منه ، ووحاً ومزاجاً ، بقدرما كان تروتسكي وروزا لوكسمبرغ . وتظهر الصاة فيا بينهم من خسلا الديالكتيكية المثيرة للمالم ولصراعاته الطبقية ومن خلال ذلك الانسجام الفريد في الافكار والمشاعر والخيال مما اكسب لغتهم وأسلوبهم وضوحاً خاصاً وكثافة وغنى . لقد ناضل كل من روزا لوكسمبرغ وتروتسكي مع رفاقها من غسير اليهود من أجل حلول شاملة كبديسل للحلول الخاصة ومن أجل حلول عالمية كبديل للحلول القومية لمشاكل عصرهم . وعملت روزا لوكسمبرغ على تجاوز التناقض بين الاشتراكية الالمانية الاصلاحية وبين الماركسية الروسية الثورية فارادت ان تطعم الاشتراكية الالمانية بشيء من الحركة الثورية الروسية والبولندية ومثاليتها ، بشيء من الرومانسية الثورية التي يمجدها لينين بقوة ، وحاولت ان تزرع في بعض الاحيان تقاليد وروح الديقراطية الغربية الاوروبية وحاولت ان تزرع في بعض الاحيان تقاليد وروح الديقراطية الغربية الاوروبية الرئيسية ودفعت حياتها غنا لذلك بيد انها لم تكن الوحيدة التي دفعت حياتها فباغتيالها احتفلت المانيا بآخر نصر لماثلة هوهن زولرن Hohenzollern واما المانيا النازية فسجلت انتصارها الاول .

لقد وضع تروتسكي صاحب الثورة الدائمة نصب عينه هدف الهاب ثورات على نطاق عالمي بقصد اعادة قولبة البشرية ، وكان يشكل مع لينين أهم قادة الثورة الروسية وهو الذي أوجد الجيش الأحمر ولكنه دخل في صراع معالدولة التي ساعد على خلقها عندما رفعت هذه الدولة وقادتها شمار الاشتراكية في بلد واحد . فلم يكن يرضى بتحديد الرؤية الاشتراكية ضمن حدود دولة واحدة .

كان مؤلاء الثوريون العظام ذوي تركيب هش جداً اذ كانوا بسبب يهوديتهم ، دون جذور . لكنهم كانو يمتلكون اعمى الجذور في التقاليد لثقافية وفي التطلعات النبيلة لعصرهم . وعلاوة على ذلك فحيثا يسود التمصب

الديني أو الاحساس القومي وحيثما تنتصر المفاهيم الضيقة الأفق فانهم يكونون كبش الفداء . لقد حرمهم الحاخاميون من العودة لليهودية٬ واضطهدهم القساوسة المستحمون ، وتعرضوا لملاحقة شرطة الحكام المستبدن ولكراهية غير المثقفين، مدعى الديمقراطية واخيراً طردوا من الاحزاب التي انضموا اليها . لقيد ابعد معظمهم ، تقربباً ، خارج بلادهم واحرقت كل كناباتهم . ولم يكن بالامكان ذكر اسم اسبينوزا بعد وفاته ، لمدة تزيد على القرن – وحتى ليبنتز الذي يدين بكثير من افكاره لاسبينوزا لم يجروء على ذكره . وما زال اسم تروتسكي في روسيا خاضعاً للحرمان. وحتى عهــــد قريب ، كانت اسماء ماركس ، هاين ، فرويد وروزا لوكسمبرع محظورة في المانيا . ولكن انتصارهم كان مطلقاً ،فبعد أكثر من قرن تغلف فيه اسم اسبينوزاً بالنسيان نجدهم قد شيدوا له نصباً تذكارياً واعتبروه أعظم نتاج للعقل البشري . وسبق لهردر ان قال : ﴿ اتَّنَّى لُو أَنْ حِوت، قرأ بمض الكتب اللاتينية بمعزل عن د اخلاقيات ، اسبينوزا ، . وكان جوته متعمقاً بالفعل في فكر اسبينوزا ، وقد وصفه هاين بجـــق بانه ﴿ اسبينوزا الذي تخلص من غطاء صيغته الهندسية - الحسابية والماثل المامنـــا كشاعر غنائي » . وانتصر هان نفسه على هتار وجوباز . وسيبقى على اولئك الذين عملوا بدون كلل لطمس ذكراهم .

وانه لمنالبديهي جداً ان يكون فرويد منتمياً لنفس الخط الفكري. فمهاكانت مزايا وعيوب تعاليمه فانه تخطى قصور مدارس علم النفس المبكرة ، فالرجل الذي شخصه في تحليله لم يكن المانيا أو انجليزيا أو روسيا أو يهوديا المالمي الذي يتصارع فيه اللاوعي مع الوعي وهو الذي يشكل جزءاً من الطبيعة ومن المجتمع ، وهو الذي تكون تطلعاته ورغباته الشديدة ، حسيرته

وكبته ، قلقه وحالته متطابقة بالضرورة بغض النظر عن دينـــه وعرقه . بالنسبة لهم ، كان النازيون على حتى عندما قرنوا اسم فرويد بماركس واحرقوا كتب الاثنين .

على أن ثمة مبادى، فلسفية معينة كانت تجمع بين جميع هؤلاء المفكرين الثوريين . فعلى الرغم من اختلاف فلسفاتهم من قرن لاخر ومن جيل لاخر فانهم جميعاً ، من اسبينوزا حتى فرويد ، آمنوا بالحتميات الناريخية وبان هنك قوانين كامنة في الكون هي التي تحكمه . فهم لا ينظرون إلى الحقيقة على انها بجموعة احداث مختلطة بغير نظيام أو ان التاريخ ليس إلا حشداً لنزوات أو اهواء الحكام ، ويقول فرويد ليس هناك شيء اتفاقي في احلامنا أو في حماقاتنا أو حتى في هفوات السننا . أما تروتسكي فيقول بان قوانين التطور تنعكس من خلال الاحداث ، وهو قريب من اسبينوزا في قوله هذا .

انهم جميعاً يؤمنون بالحتميات لانهم راقبوا مجتمعات عديدة ودرسوا عن كثب العديد من « انحاط الحياة ، مما مكنهم استيعاب القوانين الاساسية للحياة ، وكانت طريقتهم في النفكير ديالكتيكية بسبب انهسم عاشوا بين أهم الديانات ورأوا المجتمع وهو في حالة تغير مستمر ، لذلك فهم يرون الحقيقة على انها ديناميكية وليست ساكمة ، أما أولئك الذين بنغلقون في مجتمع واحد أو شعب واحد أو دين واحد فانهم عيلون إلى التخيل بان طريقتهم في الحياة أو في النفكير تكون دوما صالحة وبصورة مطلقة وان كلما يناقض مقاييسهم هو « غير طبيعي ووضيع واثيم بطريقة أو باخرى . ومن جهة اخرى فان الذين يعيشون وسط حضارات متعددة يدركون الحركة العظيمة والتناقض العظيم في الطبيعة و المجتمع بصورة أكثر وضوحاً .

ان جميع هؤلاء المفكرين متفقون على الأهمية النسبية للمعايير الاخلاقية فلا يوجد فيهم من يؤمن بالخير المطلق أو بالشر المطلق . فلقد ادر كوا التزام الجماعات بالمعايير والقيم الاخلاقية المختلفة ، فما كان يعتبر خيراً بالنسبة لمحاكم التفتيش الكاثوليكية كان شراً بالنسبة لليهود الذين كان من بينهم جد اسبينوزا وجدته ، وما كان يعتبر خيراً للحاخامين واليهود الاسبقين كان شراً لاسبينوزا ذاتك ولقد خبر ماركس وهاين في طفولتهما التضارب الكبير بين اخلاقية الثورة الفرنسية واخلاقية المانيا الاقطاعية .

وعلاوة على ذلك فقد كانت تجمع بين معظم هؤلاء المفكرين فكرة فلسفية عظيمة أخرى سوهي ان المعرفة كي تكون حقيقية لا بد لها ان تكون فمالة . وهذا ، بالمصادفة ، كان له مغزى في نظرتهم للأخلاق . فاذا كانت المعرفة غير منفصلة عن الفعل والتطبيق العملي والذي هو بطبيعت نسبي ومتناقض ذاتيا ، فالاخلاقية اذن ، وهي معرفة ما هو خير وما هو شر ، غير منفصلة ايضاً عن التطبيق العملي وهي ايضاً نسبية ومتناقضة ذاتيا . لقد كان اسبينوزا من قال و ان تكون هو ان تعمل وان تعمل وان تعمل وان تعمل ايضاً ، وهسده الجملة تبعد خطوة واحسدة فقط عن قول ماركس «لم يقم الفلاسفة حتى الآن الا بتفسير العالم والمهمة من الآن فصاعداً هي تغييره » .

وختاماً فقد آمن كل هؤلاء المفكرين من اسبينوزا حتى ماركس بوحدة الاهداف والمصالح البشرية وكان هذا مفهوماً خمناً في مواقفهم من اليهودية. اننا نلتفت الآن بأفكارنا الى اولئك المؤمنين بالانسانية من خلال الضباب الدموي لعصرنا ومن خلال دخان غرف الغاز – التي استخدمها هتار – ذلك الدخان الذي لن تقوى الرياح مها كانت عاتية على تبديده . لقد كان اولئك واليهود اللايهود، متفائلين بالضرورة ، وبلغ تفاؤهم اوجاً يصعب الوصول إليه في عصرنا . لم يتصوروا انه بأمكان اوروبا المتمدنة في القرن المشرين ان تغرق في اعماق البربرية بحيث تصبح و وحدة المصالح والاهداف الانسانية ، خدعة شريرة في نظر اليهود . وكان هاين من بينهم جميعها يدرك بحدسه وبحسه الشاعرى ما

سيحدث عندما حذر اوروبا بانتحترس من هجوم ضار للحكام الالمان القدامى وعندما تفجيع لمصير اليهودي المعاصر المظلم ذلك المصير الذي يفوق الوصف والشمول. ان هذا المصير مفجع لدرجة انهم « سيسخرون منك عندما تتحدث عنه ، وهذه هي الفاجعة الكبرى ».

ان هذا الهاجس لم يكن موجوداً عند اسبينوزا أو ماركس. أما فرويد فقد ترنح ، عقلياً ، في سنه المتقدمة ، أمام ضربات النازية . وأما تروتسكي ققد تلقى صدمة قوية حين وجد انستالين يستخدم ضده الروح اللاسامية القدية . وكان تروتسكي قد رفض رفضاً باتاً المطالبة « بالاستقلال الثقافي » لليهود وهو ما طالب به الحزب الاشتراكي اليهودي (Bund) عام ١٩٠٣ لقد فعل ذلك باسم وحدة اهداف ومصالح اليهود وغير اليهود في المسكر الاشتراكي وبعد ربع قرن من هذا تقريباً ، وبينا كان منشغلا في صراع غير متكافى ، مع ستالين ذهب تروتسكي الى خلايا الحزب في موسكو لشرح وجهة نظره فقوبل بغمزات تروتسكي الى خلايا الحزب في موسكو لشرح وجهة نظره فقوبل بغمزات قاسية ليهوديته وباتهامات لا سامية صريحة . وقد جاءت هذه الاتهامات من اعضاء في الحزب الذي قاده مع لينين اثناء نشوب الثورة وخلال الحرب الاهلية . لقد لجأ ستالين مرة أخرى وبشكل اكثر علانية وخطورة بعد ربع قرن من ذلك وبعد مذابح اليهود الشهيرة في اوستويتز وماجدنداك وبلسن ، الى التعريض باليهود .

ان ذبح النازيين لستة ملايين يهودي ، وهي من الحقائق الثابتة ، لم تحدث انطباعاً عميقاً في شعوب اوروبا ولم تهدز ضمائرهم حقاً بل تركتهم غير مبالين تقريباً . فهل كان ايمان الثوريين اليهود العظام المتفائل بالانسانية مبرراً ؟ هل ما زلنا قادرين على مشاركتهم ايمانهم بمستقبل الحضارة ؟

انني اسلم بانه سيكون من الصعب ، بل ومن المستحيل ، ان يحاول احسد الاجابة على هذه الاسئلة بطريقة ايجابية فيم اذا انطلقنا من منطلق يهودي صرف. أما انا فلا استطيع ان اعالج القضية من منطلق يهودي مجت ، وجوابي هو : نعم ، ان ايمانهم له ما يبرره . وعلى اية حسال فلقد كان مبرراً إلى مدى ايماننا بأن وحدة الاهداف والمصالح المشتركة والمطلقة للبشرية هي من الشروط الضرورية للحفساط على الانسانية ولتطهير حضارتنا من بقايا البرية الكامنة فيها والتي ما زالت تنفث سمومها .

فلماذا ترك مصير اليهود الاوروبيين شعوب اوروبا وغيرها من شعوب العالم بحالة من عدم المبالاة تقريبًا ؟ لسوء الحظ ،كان ماركس أصوب نظراً مناً الذي ادر كنا ذلك فيه. فالجزء الاساسي من المأساة اليهودية تكون نتيجة لتطورات تاريخية طويلة بحيث أصبحت الجماهمير الاوروبية معتادة على تحديد هوية اليهودي بالتجارة والسمسرة واقراض النقود والاثراء . وعليه فقــد أصبح اليهودي بنظر العقل الشعبي ، رمزاً ومرادفاً لهذه الاعمال . فاذا مـا بحثنا في قاموس اكسفورد الانجليزي وتابعنا كيف يعطى المعنى الشائع لعبارة « يهودي» نجده يقول في البدء ، انه الشخص الذي ينتمي « الجنس المبري » ثم يقول عن صفقات يغبن فيهما الطرف الآخر . ويقول المثل العامي « ثري كاليهودي » . وتستعمل الكلمة بالعامية كفعل متعد فقاموس اكسفورد يفسر كلمة ﴿ يهود ﴾ ( To Jew ) ، بانها تعني « يخدع أو يمكر بر ، . ان هــذا يمثل التصور العامي مثبت في لغات عديدة واعمال فنية عديدة لا تقتصر على اللغة الانجليزية أو تاجر المندقية فقط.

ومهها يكن من أمر فان هذا ليس هو التصور المألوف الوحيد لدى العوام . ففي احدى المناسبات— قبول روتشيدكاول يهودي في مجلس العمومالبريطاني— دافع ماكولي عن حق اليهود بدخول مجلس العموم وكانت حجتسه في ذلك كما يلي : اذا كناقد سمحنا لليهودي بادارة شؤوننا المالية الخاصة بنا فلماذا لا نسمح له بالجلوس بينا ، في البرلمسان ، وان يكون له رأي في ادارة جميع شؤوننا العامة ؟ كان هسنا صوت برجوازي مسيحي اتخذ فظرة جديدة نحو شايلوك\*

انني اعتقد أن الذي مكن اليهود من البقاء كطائفة منفصلة هو انهم مثلوا نظام اقتصاد السوق بين ظهر اني شعب يعيش في اقتصاد طبيعيكا اعتقد أن هذه الحقيقة ، بذكرياتها لدى الشعب ، كانت مسؤولة ولو جزئياً عن عدم المبالاة التي أبداها سكان اوروبا نحو ابادة اليهود . وكانمن سوء حظ اليهود انه عندما تحولت شعوب اوروبا ضد الرأسمالية فعلت هذا بسطحية كبيرة ، وفي النصف الاول من همذا القرن فقط . وهي لم تهاجم جوهر الرأسمالية ، أو علاقاتها الانتاجية أو تنظيمها للملكية والعمل وانما هاجمت مظاهرها وزخارفها القديمة والبالية والتي كانت في الغالب يهودية . همذه هي النقطة الحاسمة في المأساة اليهودية . إن الرأسمالية العفنة تجاوزت زمنها وقادت البشرية الى منزلقات خلقية ! وقمنا نحن اليهود بدفع الثمن وربما كان علينا علاوة على ذلك ان ندفع المزيد .

لقد دفع هذا الامر اليهود الى أن يمتقدوا ان اقامة دولة خاصة بهم سيكون هو طريق الخلاص ، بينا رأى معظم الثوريين العظام الذين اعرض لمير اثهم ، ان الحل المطلق لمشاكل عصرهم وعصرنا لا يكون في اقامة دول قومية وانحا بالتطلع إلى مجتمع أبمي . فهسم بوصفهم يهوداً ، كانوا الرواد الطبيعيين لهذه الفكرة والا فمن يكون اجدر من اليهودي بلدعوة إلى مجتمع المساواة الأممي الذي يزول فيسم التعصب القومي والديني سواء كان تعصباً لليهود أو لغير المهود ؟

لقد اجبر انحلال الدولة القومية الاوروبية اليهودي على اعتناق فكرة الدولة القومية . هذه العبارة الموهمة بالتناقض تكمل المأساة اليهودية ، ذلك أن الدولة

<sup>\*</sup> شايلوك : شخصية تلعب دور اليهودي في مسرحية شكسبير « تاجر البندقية » . (م)

القومية في عصرنا الحاضر اصبحت تنطوي على مفارقة تاريخية وهي شيء بال ين هذا الكلام لا ينطبق فقط على دول اسرائيل بل يشمل الدول القومية في روسيا والمولايات انتحدة وبريطانيا وفرنسا والمانيا وغيرها من الدول التي تجاوزت زمانها . اليس من الواضح انه في وقت تختصر فيه الطاقة الذرية حجم العالم كل يوم وفي وقت بدأ فيه الانسان رحلته بين الكواكب السيارة واصبح الفمر الصناعي يحلق فوق اراض أكبر دولة قومية في بضع دقائق أو ثوان ، اليس من الواضح في مثل هذه الاحوال ان التكنولوجيا جملت من الدولة القومية مهزلة وامارة صفيرة من امارات عصر الآلة التجارية ؟

سيكون من الصعب حتى على الدول القومية الفتيسة والتي برزت كنتيجة لنضال ضروري وتقدمي خاضته الشعوب المستممرة (فتح المم) وشبه المستعمرة كالهند ، بورها ، غانا والجزائر وغيرها من الدول ، سيكون من الصعب عليها الاحتفاظ بطابعها التقدمي لمدة طويلة . ان هذه الدول تشكل مرحلة ضرورية في تاريخ بعض الشعوب ولكنها مرحلة لا بد لهذه الشعوب من ان تتخطاها ايضاً كي تجد اطارات ارحب لوجودها . وفي عصرنا الحاضر سرعان ما تناثر أية درلة قومية ، بعد تكوينها ، بالانحال العام لهذا الشكل من المنظيم السياسي . وهذا ما بدأ يظهر في التجارب القصيرة لكل من الهند وغانا واسرائيل .

لقد دفع العالم باليهودي لان يمتنق فكرة الدولة القومية وان يجعلها فخره وامله في وقت لم يبق فيه أمل بهذا النوع من الدول . ان الملامة تقع على العالم لا على اليهودي . ولكن يبقى على اليهود ، على الأقل ، ان يدركوا ان اندفاعهم الشديد « نحو التحرر القومي » جاء تاريخيا متأخراً . فهم لم يستفيدوا من حسنات الدولة القومية في عصور كانت فيها هذه الدولة واسطة للتقدم وعامسلا ثوريا وموحداً في التاريخ بل جاء امتلاكهم لها في وقت أصبحت تشكل فيه

عنصراً من عناصر الفرقة وعدم التكامل الاجتماعي .

وانني آمل بأن يدرك اليهود ومعهم امم أخرى ان الدولة القومية أصبحت غير ملائمة وآمل ان يجدوا طريقهم للرجوع الى الميراث الخلقي والسياسي لعباقرة اليهود الذين تخطوا يهوديتهم وتركوا لنا رسالة التحرير الانساني الشامل.

### من هـُــوَاليَهُودي

ان مجرد الحاجة الى طرح سؤال: « من هدو اليهودي » ؟ يبعث في نفسي شعوراً غريباً بأنني على وشك ان اناقش أحد المواضيع المتداولة في عدد كبير من الروايات من كافكا الى نيجل دنيس: هويات مفقودة أو اناس يصعب تحديد هويتهم .

كيف يمكن لأحد ان يتوقع من مفكر يهودي ان يحدد هويته بتقاليد العقيدة اليهودية البالية والمتزمته والمسلم بصحتها في وقت يرفض فيه العديد من المفكرين الطقوس الدينية والمحرمات والفرائض في أية ديانة من الديانات؟ كنت احسب قبل ثلاثين عاماً ، وما زلت اعتقد بذلك جزئيا الآن ، ان سؤالاً مثل : « ما الذي يحدد هوية اليهودي ، المثقف اليهودي؟ » هو سؤال غير وارد على الاطلاق . فلا يكفي ان نسأل السؤال حول هوية المفكر اليهودي « بجرداً » ، وسيكون التحدث عنه بوصفه مظهراً للأنانية الحبرى التي تظهر في نوع من الفراغ في الخلود اليهودي ، حديثاً غير مثمر . ان السؤال يدور حول هوية المفكر اليهودي — أجل ولكن في أي بجتمع بشري ، وفي أية محيط ، وفي اية علاقة المشاكل عصرنا؟ انني أشعر بان هذه هي الطريقة التي يكن ان يطرح بها السؤال اذا كان لأحد ان يطرح هو .

وانه لجمافاة للحقيقة ، وبما لا طائل تحته ، ان يدي المر ، بصورة كلية وقسرية بالفلسفة الذاتية للمثقف اليهودي محاولاً ان يعرف نفسه دون الرجوع الحافي للمالم الخارجي وللخصومات التي تمزقه وتجعل البشرية بجز الله وايضاً ، اذا كنا معنيين بمركز اليهودي في المجتمع فعلينا ان نبحث في الحال عن اليهودي الذي نتوخاه وعن نوع المجتمع الذي نفكر فيه . هال هو اليهودي الذي يعيش في مجتمع المريكي او سوفييتي ? في بريطانيا ؟ في فرنا ؟ في المانيا او في اسرائيل ؟ ان مكانة اليهودي تتفاوت في كل مجتمع من هاذه المجتمعات فما هي الصفة المشتركة الموجودة بين مواقف وادوار ووظائف اليهود في مثل هذه الاحوال المختلفة ؟

وانه لمن الأهمية بمكان ومما يميز عصرنا، ان اليهودي يشمر الآن، واكثرمن أي وقت مضى ، بالحاجة الملحة للقيام بمحارلة لتحديد مكانته في البيئة غير اليهودية التي يعيش فيها . وعلى سبيل المثال يعرف المفكر اليهودي ان هناك اختلافاً نوعياً بين دوره ودور المفكر الايرلندي في الولايات المتحدة ، فهمل خطر للرئيس كنيدي ، وهو مثقف ايرلندي ، ان يسأل نفسه عن ماهمة هويته كمثقف ؟ علاوة على ذلك فان اليهودي مدرك دوما ، وبألم ، بان هناك بوناً شاسعاً بين مكانته ومكانة الايرلندي في المريكا . ان دولة «الديمة المظمى» تشعره بأنه سيكون اسوداً آخر . ولكن بجلد ابيض : وفي الولايات الجنوبية نجد ان اليهودي أشد تعصباً من غيره في حمل فكرة سيادة البيض . وانسه لمن المساعر والمخاوف والتحامل والغطرسة العنصرية ، وكم سيكون اكتشاف تفهم مرض والمخيع تعقيدات الموقف من الأمور المستحيلة.

قبل ٣٥ عاماً لم يكن المثقف اليهودي يشعر بأية ضرورة لان يقوم بتحديد دوره وهويته وأنا شخصياً لم اكن لأناقش سؤالاً كهذا ؛ لا لأنني لا امتلك جذوراً في التقليد اليهودي بل على العكس ، فقد تربيت في بيئة يهودية ، وفي مدرسة

الديني اليهودي بيد انني انبهرت بالعناصر التي كانت تعمل في الثقافة اليديشية الديني اليهودي بيد انني انبهرت بالعناصر التي كانت تعمل في الثقافة اليديشية غير الدينية التي عبرت عن نفسها من خلال الأدب والمسرح. ولقد قمت شخصيا بالكتابة باليديشية ، وخاطبت تجمعات كبيرة من العمال باليديشية في لقاءات غير سياسية في الغالب. وما زلت اتصور امامي جموع الصغار والكبار ، شغيلة وحرفيين ومن المعوزين وهم يتجمهرون في المساء ليستمعوا الى قراءات من الشعر والدراما ، وغالبا ما جاءوا بلباس العمل ليطروا بيرتز ماركيش وجوزيف وباتوشو او ويزنبرغ وهما يقرآن الثثر او نومبرغ Itzik Menger ومويفا بنشدان الشعر وهو يحتفل بذكريات كتاب اليديشية القدامي. ولا نجد مكاناً في العالم بما فيه وهم يقرآن الثثر او نومبرغ العالم بما فيه وهم المالم المتدين ، ولربما يستثنى من ذلك موسكو ، اناساً يهتزون طرباً لكتابهم وشعرائهم كما كان يهتز ويطرب الشغيلة اليهود في وارسو أو في المقاطعسات البولندية واللنوانية . هنا نجد شكلا من الوعى الثقافي اليهودي كان يشكل نفسية جديد من خلال خصام عنيف مع الوعى الثقافي اليهودي كان يشكل نفسية جديد من خلال خصام عنيف مع الوعى الثقافي اليهودي كان يشكل نفسية جديد من خلال خصام عنيف مع الوعى الثقافي اليهودي كان يشكل نفسية جديد من خلال خصام عنيف مع الوعى الثقافي اليهودي كان يشكل نفسية جديد من خلال خصام عنيف مع الوعى الثقافي اليهودي كان يشكل

ومنذ ذلك الوقت قضيت معظم سنواتي ، تلك التي شهدت نشاطى السياسي ، بين الشغيله اليهود . لقد كنت اكتب باللغة البولندية واليديشية وشعرت بان هويتي كانت مند بحة بحركة العمال في شرق اوروبا بشكل عام وبحركة العمال البولندية بشكل خاص. وحاولنا بوصفنا ماركسين، وبشكل نظري، ان ننكر ان حركة العمال اليهودية تمتلك هوية خاصة بها ، ولكنها امتلكت ذلك بالفعل وبدا من الراضح ان المثقف البهودي قد وجد له دوراً في حركة العمال هذه ، وما كان عليه ان يتحمل مشاق تحديد هويته . وكان مصدر از دهار الادب اليديشي هو من الطبقة العاملة في اوروبا الشرقية ، غير أن اللغة اليديشية ، تلك التي اتسمت بالقوة والبلاغة والتجدد والغنى ، أصبحت فجأة لغة ميتة . ذلك أن الكتاب والشعراء اليهود التصقوا بحركة العمال اليهودية التي رأيناها فيا بعد تغرق في العدم .

وكما نعلم جميعاً ، فان بعض الأوساط اليهودية في الفرب ذات طبيعة منفرة وبغيضة ، ولا شيء فيها سوى بعض الطقوس الدينية ووفرة من المال ، أما عندنا وفي البيئة التي اعرفها ، فقد حدث العكس ، فلا يوجد اموال ولا شعائر دينية ولكن وفرة في الامل والافكار والمثل . اننا نشعر بازدراء كامل نحو يهود الغرب فرفاقنا هؤلاء مصنوعون من طينة مختلفة .

وكانت قد اتبيعت لي الفرصة في اواخر الثلاثينات لكي اكون على اتصال وثيق برجل يكبرني بعشرين سنة تقريباً . لقد ولد هذا الرجل في فقر مدقــع ونشأ مع ادنى الطبقات الكادحة ومع ركام المدينــة ، في اسفل درجات السلم الاجتماعي وبقي امياً حتى السابعة عشرة من عمره . وعندما تعرفت به وجدته من افضلُ مَثْقفي العمال الذين صادفتهم في أي بلد . لم اعرف أبداً أين تعلم القراءة. ولكنه استوعب بحباس وتلهف في خلايا سجون روسيا القيصرية وسجون بولنداء كل منا اعطى له من الادب العالمي والادب الكلاسيكي الاشتراكي وذلك في المحاضرات اللينينية في موسكو وفي حلقات النقاش داخــــل الحركات السرية الثورية . لقد كان هذا الطفل الذي نشأ في اقسى انواع الفقر اليهودي يفضل دوماً ان يحوز على مقدار ضئيل من المعرفة على ان يظفر بمقدار وافر من الخبز وكانت الثورة الروسية الاولى عام ١٩٠٥ بمثابة الوهج الذي انار له آفاقـــه ٠ وعلى ضوئها ــ وفي داخل السجن وخارجه ــ قام بقراءة مؤلفات ماركس ٬ انجلز ، کاوتسکی ، وقرأ روایات تولستوی واشعار میکویکز ومسرحیات بيريتز . وكتب مرة في مذكرانه يقول « لو لا قيام الثورة لكنت قد غرقت في مستنقمات عالم الرذيلة والاجرام في شارع سموكا ،. ولكنه ترك شارع سموكا بغانىاته ومواخيره ، بنشاليه ولصوصه ، بانحسلاله الخلقى والمادى تركه بعيداً لمصره . لقد كان عليه أن يعرف لماذا يكافح واستطاع ان يفعل ذلك فلم تكن له منزلة في المجتمع الذي ولد فيه ــ وكرّس حياته لتغيير ذلك . وكان في طليعة الشغيلة اليهود الذين عملوا في مقاطعة وارسو . كان جميع هؤلاء يجملون هويتهم مطبوعة على جياههم وفي عيونهم وفي ايديهم الكادحة المتعبة . أمسا نحن المثقنين اليهود الذين عنسُوا بهؤلاء / بتطورهم وثقافتهم / بتطلعاتهم ورغباتهم فقد كان لنا ايضاً هويتنا المحددة بدقة وبدون أن نبحث عنها مطلقاً .

كان على البرجوازيين ذوي النفوذ من اليهود الغربيينان يحملوا كتبهم الدينية كشيء سوف يعزز من شعورهم بكرامتهم واحترام الاخرين لهم ، وكان عليهم أن يجاروا جيرانهم من مسيحيي الطبقة الوسطى الذين يحملون كتابهم المقدس عند ذهابهم الكنيسة كل يوم احمد . أما نحن فاننا نملك كرامتنا ولا حاجة لفير ذلك . ومع أننا كنا نعرف التلهود الا اننا كنا نحس أن كل مسافيه من مثاليات لم يكن اكثر من ذر الرماد في العيون . لقسد نشأنا في ظل الماضي اليهودي وكان تاريخ القرن الحسادي عشر والثالث عشر والسادس عشر يعيش في الباب المجاور لنسا وتحت سقفنا بالذات ، ولكننا قررنا الفرار منه والعيش في الغرن العشرين . لقد استطعنا ان نرى ونشم ضبابيسة ديانتنا البالية وغط الحياة الذي لم يتغير منذ القرون الوسطى ، من خلال البريق الخادع السميك ، ومن خلال طلاء الخياليين امثسال مارتن بوبر . وبالنسبة المختص يمتلك خلفيتي فانه ينظر الى الرغبة الحديثة اليهودي الغربي في العودة الى القرن السادس عشر ، تلك الرغبة التي يفترض ان تساعده في استرداد او اعادة القرن السادس عشر ، تلك الرغبة التي يفترض ان تساعده في استرداد او اعادة اكتشاف هويته اليهودية الثقافية على انها رغبة غير حقيقية وغير أصيلة .

لننتقل الآن من الذكريات الشخصية الى قضايا اكثر عمومية . عندما يثير أحدهم مسألة الهوية اليهودية يبدأ بافتراض وجود هدوية ايجابية . ولكن هل نحن مؤهلون لوضع مثل هذا الافتراض ؟ إلا يكون الوعي اليهودي في هدف الفترة من تاريخ العالم ، انعكاساً ، بصورته الرئيسية ، الضغوط المعادية للسامية ؟ انني اعتقد بانه لو لم تكن المعاداة للسامية قد اثبتت عمق جذورها وتواصلها وقوتها في الحضارة المسيحية الاوروبية لما ظهر اليهود اليوم كطائفة متميزة ،

بل لاصبحوا مند بحين كلياً. ان الذي كان يعيد خلصق اليهودية باستمرار ، ويمنحها حيوية متجددة هو عداء البيئة المسيحية . لم ير اسبينوزا ، قبل ثلاثمائة عام ، ما يشير الدهشة لكون ان اليهود قد حافظوا على بقائهم بالرغم من تشتتهم وفقدانهم لدولتهم مدة طويلة من الزمن ، فهو يفسر ذلك فيقول «لقد تعرضوا للبغض الشامل بانقطاعهم كلياً عن الشعوب الآخرى » . وهو يعزو بقساءهم لمداوة الآخرين: ويذكتر بأنه عندما خيتر ملك اسبانيا اليهود بين القبول بديانة بملكته او الذهاب الى المنفى ، اعتنق عدد كبير منهم الديانة الكاثوليكية ومن ثم منحوا الامتيازات وعوملوا بنفس الاحترام الذي يعامل به المواطنون الآخرون . وسرعان ما اعتبروا انفسهم من الاسبان ، وبعد سنوات جرى اندماجه مسالكان المحلين . أما في البرتغال فقد حدت المكس . فعندما اجبر ايمانويل الاول اليهود على اعتناق ديانته «تحولوا » بالفعل ، ولكنه بقي يعتقد بانهم لا يستحقون أي مركز عترم ولهذا بقوا منفصلين عن المجتمع البرتغالي .

ويمكن للمرء ان يقول ان ما يوقظ مثل هذه المشاعر السلبية لا بد ان يكون في ذاته ذا صفة أو هوية محددة ايجابياً . مهما يكن من أمر ففي نهاية القرن كانت و هوية اليهود المحددة ايجابياً » تمر في طور الانحلال . والحقيقة ان الصهيونية برزت الى الوجود كأحتجاج ضد هذا الانحلال في حين ان الاشتراكية الاوروبية قبلت ، بشكل عام ، اندماج اليهود وشجعت على ذلك كجزء من حركة اوسع واكثر تقدمية وكنتيجة لما يفترض في المجتمع الحديث ان يقوم به من كل الاعراف القومية والاقليمية .

لقد كان العنصر الايجابي في الهوية اليهودية متأصلاً ، ولقرون عديدة في الدور الاستثناثي الذي لعبه اليهودي في المجتمع الاوروبي. ففي عصر الاقطاع وبداية الرأسمالية كاناليهودي يمثل نظام الاقتصاد النقدي وافكار هذا النظام في نظر

شعوب كانت افكارها تتطلع نحو قيام اقتصاد طبيعي . ولم يكن من قبيل المصادفة ان تتخذ صورة اليهودي في ذهن المسيحي شكلاً رمزياً مثل شيلوك او فاجين ذلك الرمز الذي يظهر في الأدب العالمي في روايات وترجمات عديدة . كذلك لم يكن الحقد هو الذي دفع ماركس ليقول ان الرب الحقيقي لليهودي هو المال . لقد تعمد هذا لا لكي يدين اليهودية خلقياً وانما ليقول جملة حقيقية حول الدور الخاص لليهودي في المجتمع المسيحي . ومضى ماركس ليقول ان المجتمع المسيحي بنموه في اتجاه رأسمالي متصاعد انما يصبح « مهدوداً » اكثر فأكثر . لقد كان مقتنعاً أنه عندما يبدأ المجتمع الاوروبي بالتحول من الرأسمالية فاكثر . لقد كان مقتنعاً أنه عندما يبدأ المجتمع الاوروبي بالتحول من الرأسمالية الى الاشتراكية يكف اليهودي والمسيحي على السواء عن كونها « يهودي » او هسيحي » . وفي حياة ماركس التي شهدت عصر الاندماج ، كانت هويسة اليهودية تمر في طور التلاشي ، على الأقل في غرب اوروبا .

انني اعتقد بأن الاحداث المأساوية للعهد النازي لم تبطل التحليل الماركسي الكلاسيكي للمسألة اليهودية وهي لا تدعو الى اعادة النظر فية . ومن البديهي ان الماركسية الكلاسيكية لم تقر او تسلم بأي شيء مثل و الحل النهائي ، الذي قام به النازيون او التعقيدات المميتة للمشكلة في فترة ستالين والفترة التي تلتها في الاتحاد السوفياتي . لقد ارتأت الماركسية الكلاسيكية تطوراً صحياً واكثر انسجاماً مع الطبيعة العامة لحضارتنا الا وهو الانتقال الزمني من المجتمع الرأسمائي المجتمع الاشتراكي. ولكنها لم تأخذ في حسبانها استمرار بقاء الرأسمالية بآثارها الانحلالية على الحضارة بشكل عام . ومع ذلك فان ماركس وانجاز وروزا لوكسمبرغ وتروتسكي قالوا مراراً بأن البشرية تواجه بديلين ، فاما الاشتراكية الاممية والم البربرية . ومن المحتمل ان لا يكونوا قد تصوروا كم كانوا صائبيز في قولهم وكم ان الدليل كان حقيقياً . مها يكن فانهم لم يستطيعوا ان يتنبأوا بحسدى العمق البربري الذي ستغرق فيه البشرية اذا فشلت في اعتناق فكرة الاشتراكية .

أما النازية فلم تكن اكثر منجرد دفاع ذاتي للنظام القديم في وجهالشيوعية.

لقد شمر النازيون بان هذا هو دورهم ، كذلك فقد رآم المجتمع الالماني باكمله من خلال هذا الدور ، ودفعت اليهودية الاوروبية ثمن بقاء الرأسمالية ونجاحها في حماية نفسها من الثورة الاشتراكية . ان هذه الحقيقة لا تدءو إلى اعادة النظر في التحليل الماركسي الكلاسيكي – انهاا على الأرجح تؤكد على صحة هذا التحليل . ان مصير اليهود لا يضعف من قناعاتي الماركسية بل على المكس فانه يدعها ويثبتها .

ان الماركسية بوصفها طريقة ومفهوماً مادياً للتاريخ ، تساعد على تحليل القوى التي تشكل المجتمع . فاولئك الذين استخدموها كطريقة للتحليل كان لديهم حس داخلي – وبالنسبة لتروتسكي رؤية خارقة – بالوحشية التي هددت بابتلاع اوروبا . غير ان الرعب الكامل والانحلال والطبيعة المرضيسة للنظرية والتطبيق النازي فاقت كل التصورات الطبيعية والمعقولة للبشرية .

وانها لمأساة وحقيقة مروعة ان يكون هنار هو أكبر « مجدد » للهوية اليهودية و هذه تعتبر احدى اصغر الانتصارات التي حققها بعد موته . لقد كانت مذبحة اوستوينز بمثابة السرير الهزاز والمرعب للوعي اليهودي الجديد وللامة اليهودية الجديدة . وانعه لأمر غريب ومؤلم ان يفكر اولئك الذين اكدوا على اليهودية وبقائها ، بان ابادة ستة ملايين يهودي قد اعطت الحياة لليهودية . لقسد كنت افضل ان بهلك اليهودية مقابل ان يحيا ستة ملايين رجل وامرأة وطفل ، فمن رماد الموتي أطلت العنقاء اليهودية . فيا له من انبعاث !

وها هي هذه الهوية الجديدة التي انبعثت بشكل مفجع تصرخ الآن وتئن وهي تحاول أن تحدد ذاتها وتستقر في الحقيقة التي تحطمت بالماضي القريب ، ان هذا الجهد اليائس سوف يكون عقيماً اذا ما بني على أساس المعالجية اليهودية البحتة . فمن الذي يذهب للبحث عن هويته اليهودية ؟ هيل هو سير اسحق ولفسون أم منديس فرانس ؟ أهو بن غوريون أم لازار كاغانو فيتش ؟ الحاخام الأكبر لبريطانيا أم انا شخصياً ؟

بالنسبة لي شخصياً ، فان الطائفة اليهودية ليست إلا ناحية سلبية. فلا يوجد أي شيء يجمع بيني وبين اليهودي في حي « ميشيرم »\* بالقدس مثلاً ، أو بيني وبين أي فشة من القومين الاسر اثياين . ان الجنساح اليساري الماركسي في اسر اثيل يسترعي انتباهي واكنني أشعر بأنني أقرب الى ذوي الذهنيات الماثلة من الناس الموجودين في فرنسا ، ايطاليا ، بريطانيسا واليابان أو الى تلك الجموع الامير كية التي خطبت بها في واشنطن وسان فرنسيسكو في اجتماعات الاحتجاجات الضخمة ضد الحرب في فيتنام . فهل سنقبل الآن بالفكرة القائلة بأن الروابط المنصرية أو رابطة الدم هي التي تكون الطائفة اليهودية . ألا يكون هذا انتصار تخرخ هذا وفلسفته المنحلة ؟

وإذن ، فما الذي يجعل من المرء يهوديا ان لم يكن هو العرق ؟ هل هوالدين؟ إذا كان كذلك فأنا ملحد . هل هو القومية اليهودية ؟ انني أنمي . إذن انا لست يهوديا في كلا المعنيين . مع ذلك فأنا يهودي بقوة تضامني المطلق مع المضطهدين والمعدمين . أنا يهودي لأنني أشعر بأن المأساة اليهسودية هي مأساتي الشخصية لأنني أتحسس نبض التاريخ اليهودي ولأنه ينبغي علي أن أعمل بكل طاقي لاتأكد من سلامة اليهود الحقيقية غير المزيفة ومن احترام الذات اليهودية .

ان الاختلاف في الخلفية وفي ظروف الوجود التي تفصل بين سير اسحق ولفسون أو الحاخام الأكبر لبريطانيا وبيني ، أو بينها وبين صديقي البولندي الذي سبق ان وصفته عامداً \_ يؤكد على التعارض في طريقة معالجة المشكلة على أساس يهودي بحت . ان تحديد هوية اليهودي أمر محير تماماً لأن حياة اليهود في المنفى عرضتهم لختلف انواع الناثيرات والضغوط الهائلة وكذلك الى تتوع الوسائل التي كان عليهم استخدامها كي يحمو أنفسهم من العداوة والاضطهاد، ان انهاكي بالقضايا اليهودية قبل الحرب يعتبر، بدون شك ، تدخلا هداماً ونوعاً من المرطقة وبعداً مطلقاً عن اليهودية في نظر جميع رعايا الكنائس اليهودية في

<sup>\* (</sup> Mea Shaarim ) . حي ديني عودي في القدس . (م

نيويورك وباريس ولندن .

ان الحديث عن « المجتمع اليهودي » كوجود كامل ومستقل لا معنى له ولا سيا ، للمؤمن بالمبادىء الماركسية . ان الماركسي ينظر الى جميع المجتمعات من زاوية تقسياتها الطبقية إلا ان « المجتمع اليهودي » بالاضافة الى احترائه على طبقات اجتاعية متمادية فانه جغرافياً منقسم . ان التقاليد الثقافية للامم التي عاش اليهود في بلادها كأقليات ، قد تركت تأثيراتها فيهم بصور متفاوتة ، وتركت على نظرتهم العقلية طابعاً يختلف من شخص الى آخر . ( وعلى سبيل المثال ، لا يزال التوتر والعداء قائماً بين اليهود الالمان ويهسود شرق اوروبا الأمر الذي يشكل موضوعاً لمدد لا يحصى من النكات الساخرة حتى في اسرائيل ) .

كانت الحياة اليديشية الثقافية العلمانية في شرق اوروبا مرتبطة عضويا بحركة العمال، وبعد الآن فانه من المستحيل اعادة احياء هذه الحياة وهذه الحركة. ان الحركات التي تفرعت عنها هي الآن في طور الانقراض. فاذا كان للمرء ان يرعى اللغة اليديشية فستكون رعايته محدودة كأي تقليد يصعب اضافة شيء إليه . وأذكر انني كنت أناقش هذا السؤال منه اربعين عاماً مع موشى نادر وهو بمن امتلكوا ناصية اللغة اليديشية ومن أكبر المتفهمين لهذه المشكلة في ذلك الوقت . كان الناس قد شرعوا يناقشون فرص احياء او تطوير اليديشية في امريكا . وكان نادر متشككا وهو يقول : « انا لا اؤمن بأن اليديشية ستبقى . ولكن لا يزعجني ان لا تدوم » . اذا انقرضت لغتنها فاننا ، نحن كتاب اليديشية ، سوف نصبح وندر "س كاساتذة لأي أدب منقرض ، كاليونانية او اللاتينية ، سوف نصبح ذوي شهرة تاريخية وأدبية وسوف تقرأ الأجيال القادمة مقطوعاتي الهجائية كا نقرأ الآن وندرس مقطوعات « هوريس او اوفعد » .

ان عبارة نادر المتناقضة ظاهرياً قـــد اصبحت صحيحة وعلى نحو أدعى للتشاؤم مماكان نادر يتصوره . فرغم عدم مبالاته لمصير اللغة ، فانه على الأرجح

ميال إلى ان 'يشرك قراء الانجليزية في تذوق الشعر والنثر اليديشي ويحمل اليهم غنى الأدب الذي ورثته اليديشية . ولكنه كان يدرك ان هــــذه الجهود مهما اتسمت بالذكاء والدقة والحبة ستبقى ذات أثرضعيف فمع ان عشرات الآلاف من اليهود ما يزالون ينطقون باليديشية غير ان هذا اساس ضيق لنمو أي أدب أو حضارة حمة .

ان بقایا الیهود مشتتون فی جمیع أنحاء العالم ولكن بعض التقالید العلمانیة قد تجد لها صیاغة فی لغات أخرى ، والعنصر الیهودی احتل مكانة بارزة فی الروایة الامیر كیة ، ولكن هذا لن یساهم بأی درجة فی بقاء الیهودی الخالص الاصیل . ومنفذ زمن طویل وحتی الیوم یتجادل الكتاب الیهود حول هویة الساکاتبین هاین وبورین ، هل هما من الیهود أم انها یمتبران ببساطة ، من الالمان ؟ لیس هناك جواب محدد تماماً . لقد خاص هاین صراعاً طویلاً مع المشكلة الیهودیة و كذلك فعل بورین . وقد علق هاین علی اعتناق بورین المسیحیة قائلا : « لقد كنت بالامس بطلا ، أما الیوم فلست أكثر من وغد » . ومع هذا فقد كان هاین یمد لخطوة مماثلة حتی مجعل من تعمیده « بطاقة دخول للحضارة الاوروبیة » . ولقد كان عبء یهودیتهم خفیفاً علی الاجیال التی تلتهم من امثال فرانز ویرفل وارنولد وستیفان زفایج ، ویزرمان والعدید غیرهم ممن نالوا شهرة عالمیة فی الفترة التی سبقت العهد النازی .

وهناك عدد غير قليل من الكتاب البولنديين من اصليهودي أمثال جوليان تويم وانطونيو سلونيسكي وهما من ابرز الشعراء في زمن الحرب. وظهر الباعث اليهودي في كتاباتهم احياناً ولكن بشكل عابر، إلى ان وقعت مذابع الغيتو فأعطت ابعساداً جديدة لشعرهم. ومع ذلك فلم يكن لديهم احساس عميق بيهوديتهم على غرار اسحق بابل البلشفي مثلا والذي قاتل في الحرب الأهلية فنجا ثم غرق في مجر الثورة الروسية.

لقد أدى تركز اليهود في مناطق الحدود في روسيا الى جمل أي نمو روحي عضوي بين اليهود والسلافيين امراً غير بمكن . وفي بولندا اقام اليهود في احياء مهجورة حق قبل عام ١٩٤٠ . كانت القومية البولندية واللاسامية والاكليركية الكاثوليكية يعملن الى جانب الانفصالية اليهودية ، وعملت الارثوذكسية والصهيونية ، من جهة اخرى ، ضد قيام تكافل مثمر ودائم. وعلينا ان نتذكر بأن منظتري الصهيونية ، وليس الاشتراكية فقط ، قد تكلموا عن الصفة غير المنتجة و للنظام الاقتصادي ، اليهودي في المنفى ، ولذلك فان العسداوة بين المنتجة والعناصر غير المنتجة في المجتمع كانت امراً حتمياً في أية حال ، ولقد نما على هدفه العداوة الاجتاعية والاقتصادية عبر القرون ، البناء الفوقي ولقد نما على هدفه العداوة الاجتاعية والاقتصادية عبر القرون ، البناء الفوقي الضخم الغربة الايديولوجية . فلم تظهر في بولندا أي صلة بين الأدب البولندي والمثقفون والمثقفون والمثقفون البولندي مدر كين حقيقة ان وارسو كانت مركزاً للادب اليديشي المعاصر والمزده الذي يقرأه اليهود وينال الاعجاب في جميع انحاء العالم .

وبجلول نهاية القرن أصبح الموقف في روسيا أشد تعقيداً • كان المقسافة الروسية قدرة هائلة على الاستيعاب وذلك الطابع العالمي للافكار التي غذتها في العصر الحديث مثل افكار تولستوي وبليخانوف ولينين . لذلك من الصعب تحديد الاثر اليهودي الخاص في الحضارة الروسية . ولقد صادف ان مساهة اليهود في الأدب الروسي لم تبدأ قبل عام ١٨٩٠ فقد بدأت مساهمتهم معنشوب الثورة فقط – كانت هذه « بطاقة الدخول » المثقافة التي أبعدوا عنها قرونا عديدة . وفي عصر الثورة كان ليون تروتسكي (يهودي) من اعظم من الملكوا ناصية النثر الروسي ولم يكن يمارس نفوذه بوصفه يهوديا . أما بالنسبة للادب البولندي فقد تطرق الى المواضيع اليهودية في وقت مبكر وشغلت المسالة اليهودية الشعراء والروائيين قبل ان تستعيد بولنديدا استقلالها . واخشى ان اليهودية السعودة - وربما تكون البواعث اليهودية في شعرهم ورواياتهم دخيلة ومقصودة - وربما تكون

غير مفهومة كلياً لدى الأجيال الصاعدة من البولنديين الذين لم يعاصروا اليهود في بلاده .

هل بالامكان ازالة كل الآثار التي خلفها اليهود في شرقي اوروبا ؟ لقد تركوا بعض الآثار على وجه التأكيد : ولكن تبقى القضيـــة هي ما اذا كانت هذه الآثار ستحمل من المماني في المدى الطويل أكثر مما تركه الهنود الحمر على الحضارة الاميركية . ويصعب على الأجيال الحاضرة من اليهود ان تتقبل حقيقة ان العنصر اليهودي في وسط وشرق اوروبا قد أقصي تماماً بعد ان كان له وزن كبير .

ويوجد الآن تحول جديد واساسي في حياة اليهودي وهويته في اسرائيل . ان اللغة العبرية تشكل الوعي الثقافي لاسرائيل وهي تستمد قوتها من التوراة والمنافود والطقوس الدينية ولذا فهي تغذى باشباح الماضي . ان حي ميشيريم في القدس لم ينتج أدباً على الاطلاق لأن اليهودي المتعصب ينظر الى الكتابة العلمانية بالعبرية ، مها كان بجالها ، على أنها نوع من التجديف على الله . فعها كانت الطريقة التي ينتهجها الشاب المعاصر كي يؤكد فيها على خلافه مع الدين واستقلاله عنه فان عليه ان ينقب في الماضي كي يحيي اللغة التي ماتت قبل ٢٠٠٠ عام ، لقد عاشت هذه اللغة في اللاهوت وليس من اليسير عليها ان تحقق علمانيتها . وبالنسبة في فأنا لا استطيع ان أقبل هذا التحول العبري في الوعي اليهودي والنسبة في هويتي . لهذا فقد تكونت ذهنيتي بقوة من التقليد الاوروبي الأممي واتشربه في هويتي . لهذا فقد تكونت ذهنيتي بقوة من التقليد الاوروبي الأممي البولندي الروسي الالماني الانجليزي وقبل كل شيء الماركسي . ان العبرية تنتمي الى طفو لتي وفترة مراهقتي . وبما أنني انشققت عنها ورفضتها فلااستطيع الآن ان أعود المها .

فاذا كنت ماركسياً غير نادم على ماركسيتي وملحداً وأنمياً فبأي معنى ، اذن ، أكون يهودياً ؟ ما الذي سيضعني قريباً من « الطائفة السلبية » ؟ من الغريب فملا ان أجد نفسي قريباً من مشاركة اليهدودي الارثوذكسي والصهيوني

في مخاوفه . فأنا لا اثرمن بأن اللاسامية قوة مستنفذة ، وأخشى ان نكون في سعادة وهمية ، فشعور التحرر من اللاساميسة يمكن ان يكون خداعاً آخر ، خداعاً يهودياً بالتحديد ، أحدثه « مجتمع الكفاية والوفرة » الذي نعيش فيه .

عندما ووجه تروتسكي بظاهرة النازية وصفها بأنهاد الرفضالهادىءللفكر السياسي الأممي ، والتي ذهبت في صنع « الثروة الفكرية للتفوق الالماني الجديد ، وقامت بتحريك وحشد كل القوى البربرية الكامنة تحت سطح رقيق من مجتمع الطبقات « المتمدن ». ولخص تروتسكي جوهر النازية في عبارة جديرة بالذكر، زاخرة بالتحذير المسبق من غرف الغاز يقول فيها : ﴿ انْ كُلُّ شَيْءَ كَانِ يَقْدُرُ للمجتمع ان يرفضه لو تطور بصورة طبيعية ( أي نحو الاشتراكية ) مثل حثالة الحضارة يقوم بتقيئه الآن ... ان الحضارة الرأسمالية تلفظ الآن بربريتها التي لم تهضم . . . ، أنا اعتقد بأن مجتمعنا البورجوازي في الغرب( ولسوء الحظ فان هذا ينطبق على المجتمع الروسي في المرحلة التي تلت الرأسمالية ) كان قـــادراً على أن يستوعب ويخلص نظامه من بربرية الأجيال التي مثلها هتلر . وفي العهد الذي راج فيه المذهب المقلاني في التفكير سمعتهم يرددون كيف توقع اليهود حدوث تسامح دولي فقال بعضهم لبعض : « دعونا لا نزعج أنفسنا بالتوراة والتلمود ولنرقص بعد اليوم حول آلهة العقل ». ان آلهة العقل هذه هي التي فشلت فقد كانت آلهة بورجوارية تخدم مجتمعًا لم يسمح له انشغاله بكسب الثروات بهضم البربرية . وفي كل لحظة اتسمت بالفزع الشديد كان هذا المجتمع يثير نزعــات « القومية » و ﴿ العنصرية ﴾ وارهاب الغرباء وإثارة البغض والخوف لديهم .

دعونا لا نتصور الآن أننا سنرقص مرة أخرى ، في هذا الصيف الذي شهد ازدهار بورجوازية ما بعد الحرب ، حول آلهة العقل وانها في هذه المرة لن تخيب أملنا ولكنها ستمنحنا فضائلها في كل شيء والى الأبـــــد . اننا نشاهد حتى في هذا المجتمع الانجليزي السامي بلبراليته ومدنيته صلباناً ممقوفة ومرسومة في أماكن متعددة، من بنايات المقاطعات التي تتمتع بسمعة حسنة . واعرف من

خلال ثجربتي الشخصية ان البحث عن طابق سكني ، مثلا ، في حي هاميشيد في لندن يمكن ان يجاب برد ان الجيران يعارضون سكن الزنجي أو اليهودي عنده. ولكن سيرحبون بك بالتأكيد «كاستثناء» . أجل تحت هذا السطح الناع تكمن البربرية ، خشنة وقاسية ومتحفزة للاندفاع .

قد يكون لدينا انطباع ، هنا ، في دولة تكفل رفاه الشعب بأن اللاسامية قوة مستنفذة لأننا مرتاحون وراضون ومشاكل شعبنا الاجتاعية مبددة . فلندع هذا المجتمع يعان من أية صدمة قاسية كا هو محتوم عليه ان يعساني ، ولندع الملايين بدون عمل مرة أخرى وسنرى نفس الشرائح انتدنية من الطبقة الوسطى تتحالف مع البروليتاريا الرثة تلك التي عزز فيها هتلر نزعة المحاداة السامية . وطالما ان الدول القومية تفرض سيادتها ، وطالما اننا لا يوجد لدينا مجتمع أممي يتواجد لدينا تعصب قومي وعنصري يبلغان ذروتها في المعاداة السامية . ولهذا يتواجد لدينا تعصب قومي وعنصري يبلغان ذروتها في المعاداة السامية . ولهذا السبب اعتقد ان دور المفكرين – يهوداً وغير يهود على حد سواء – المدركين لعمق المأساة اليهودية وخطر تجددها هو دور الاحتجاج الأبدي أي المحافظة على معارضة القوى التي تعمل ضد الطقوس الدينية والمعتقدات والنضال من أجل معتمع سوف تنحسر فيه القومية والعنصرية بالنهاية ، وترفعا قبضتها عن العقل البشري . وأنا أعرف ان هذا ليس نخرجاً سهلا فقد يكون محزناً ومؤلماً ، فلن يكون هناك تحديد دقيق لمبادىء العمل بالنسبة لسالكيه ، ولكن اذ تخلينا عن الاحتجاج فسنقع في دائرة خبيثة ومهلكة ، دائرة الادتحار .

عندما ينظر أحد في سجلات المثقفين اليهود في الغرب فانه يخلص باستنتاجات غالباً ما تكون محزنة ومخيبة الآمال . ان الذي يلفت النظر في أمر المثقفين اليهود في الغرب هو ، بالتحديد ، ضعفهم السياسي والايديولوجي والاجتماعي . وفي الحرب الباردة التي سيطرت على ارواحنا لمدة تزيد على ١٣ عاماً كان أكثر

الناس شهرة هم مناليهود. ولربما استثنى منذلك اولئك الذين يعملون بالدراسات العلمية البعتة . أما عندما ننتقل الى روائع العلوم الانسانية فاننا ترى من بين جمهرة المؤرخين والسياسيين وعلماء الاجتماع عدداً كبيراً من اليهود الذين يعملون بقوة في الحرب الباردة لمصلحة هذا المجتمع ببربريته الفوضوية .

واعتقد انه لا يمكن تبرير بحث اليهودي عن هويته إلا في حالة واحدة فقط ٱلا وهي -الة ما اذا كان ذلكالبحث سيساعده في نضاله من أجلمستقبل افضل للبشرية جماء .

## الثورة الرمسية والمشكلة اليهودية

ان أية معالجة لموضوع الثورة الروسية والمشكلة اليهودية تتطلب من الباحث أن يكون متحسباً في معالجته للامور وذلك لشدة تعقيد المشكلة ولتمدد جوانبها. فلا شيء أسهل، واكثر أذى ، من تبسيطها ، وعاولة توزيع الملامة لوم اليهود أو الثورة أو الروس. وعلينا ان نحترس من التفكير في هذه المشكلة بالتعابير المألوفة بشأن الملاقة بين روسيا الثورية والقوميات الأخرى في الاتحاد السوفياتي . بهذا المعنى تكون « المشكلة اليهودية » فريدة من نوعها . ولكي نراها بجميع تعقيداتها الحقيقية ، علينا ان نرجع لأصولها كأن نحلل بإيجاز تركيب السكان اليهود في بداية الثورة وأن نتحقق من مكانة اليهود في المجتمع الروسي وان نتابع التغيرات والتحولات في الثورة الروسية ذاتها وان نقيم اثر جميع هذه التغيرات على مصير اليهود في الاتحاد السوفياتي . ولا بد من ان نجيب بصراحة على السؤال الأساسي التالي : لماذا لم تنجح الثورة الروسية ، في مسار يقرب من نصف قرن تقريبا ، في حل المشكلة اليهودية ؟

يتوجب علي أن ابدأ برسم مقارنة دقيقـــة بين مكانة اليهود في المجتمعات الغربية ومكانتهم في اوروبا الشرقية وخاصة في روسيا ، وبالتحذير من ان النظر إلى المسألة اليهودية في روسيا ، من خلال شكل الحياة اليهودية في اوروبا الغربية ، يمني أن ننظر برؤية مشوهة وأن نباشر بتحقيق أن يقودنا إلى شيء.

ويجب ان لا نفكر، ولو للحظة واحدة، ان الحياة اليهودية والمجتمع اليهودي في اوروبا الشرقية، وفي روسيا، تشبه حياة المجتمع اليهودي في بريطانيا او فرنسا أو حتى في الولايات المتحدة بأى شكل من الاشكال.

رئيسمة إلى الطبقة الوسطى. كان هناك عدد قليل جداً من العبال اليهود وعدد من الحرفيين وبعض أصحاب المحلات الصغيرة . فمعظم البهود كانوا من التجار الذين يقومون بمبادلاتهم على نطاق واسع في عواصم غربيـــة عديدة ، كما كان بعضهم من كبار أصحـــاب البنوك وأصبح آل روتشيلد رمزأ للبورجوازية اليهودية المتغطرسة . وتميز المجتمع اليهودي ، بصفية البورجوارية السائدة في الغرب بشكل مناقض لصورة المجتمعات السهودية في اوروبا الشرقية . صحسح انه وجد في الشرق بورجوازية يهودية وتجــــــار واصحاب محلات يهود ولكن الغالبية العظمىمن اليهود كانت من الفقراء الكادحين والمهنيين البدائيين وماكان يطلق عليهم بالتضخيم اسم « صناع الأدرات المعدنية » ، ولكنيهم في الحقيقـة كانوا من صانعي الاقفال والسمكريين بمن اعتادوا ان يشكلوا لأنفسهم جمعية يسمونها نقابة عمال الممادن . كان انتاء اولئك المعدمين للاتحاد بمثابة عون كمبر لهم، الا أن هذا لم يغير من الامر شيئًا . تصور هذه الملايين من السكان اليهود المعدمين والمشردين أي شعب لا يمتلك جذوراً فيالبنيان الاجتماعي المجتمع : بلا وظائف وبلا ارزاق منظمة ، باعة متجولون وصانعوا زيجات بساومون على نسبة حصتهم من المهر .

بعد قيام الثورة الفرنسية تمتع اليهود بمساواة رسمية في نظر القانون في بلدان اوروبا الغربية . ( انتخب ليونيل روتشيلد عام ١٨٤٧ أول نائب يهـــودي في مجلس العموم ) . وصاحب هــذه المساواة أمام القانون نمو في اندماج اليهود في المجتمع ، فحتى تلك الشرائح التي احتفظت بدينها ووعيهــا اليهودي اصمحت مندمجة من خلال تبنيها لغة البلاد التي عاشت فيها واكتسبت مظهر المواطنية .

وعاش الملايين من اليهود في شرق الاوروبا ضمن مجتمعات مكتظة بالسكان ومنفصلة عن بيئاتها غير اليهودية . ولم تكن احياء اليهسود ذات طابع رسمي ، فقد كان يسمح لليهود بالخروج منها وكانوا يخرجون منها بالطبع . ومهما يكن من أمر فقد عاشوا جماعات منغلقة يرتدون ملابس مميزة يطلقون لحاهم ويتكلمون لغتهم الخاصة ويطورون ثنافتهم وأدبهم . وفي الغالب ، كانت معرفتهم باللغة البولندية أو الروسية شبه بدائية وبقيت اليديشية لغتهم التي ينطقون بها . كان هناك بالطبع أقلية من المثقفين اليهود الذين اندمجوا أكثر فأكثر ولم يمسيزوا في عاداتهم وتقاليدهم عن عسادات وتقاليد المثقفين المحليين . ولكن تطور حياة الجماهير الفقيرة من اليهود المتدينين كان بطيئاً على مسار العصور . فهم ما زالوا يقومون بنوع من التجارة البدائية كالتي مارسها تجار القرن السادس والسابع عشر ، وبقيت طقوسهم الدينية وشعائرهم قديمة وتنطوي على مفارقات تاريخية .

وصاحب عملية اندماج اليهود في أوروبا الغربية تحريرهم في نفس الوقت عنير ان شيئا من هذا لم يحدث في اوروبا الشرقية . وكان اليهود في روسيا ، بشكل خاص ، مواطنين من الدرجة الثانية أو الثالثة . فلم يسمح لهم بالإقامة في روسيا الأصلية وانما ضمن ما يسمى بالنطاق اليهودي وكذلك حرموا من تملك الأراضي وأغلفت في وجوههم بعض الوظائف . كان وضعهم أفضل بقليل من وضع الفلاحين الروس والبولنديسين ، إلا ان الفلاحين لم يكونوا معرضين للمجازر المنتظمة والهبات المعادية للسامية والمذابح الواسعة التي كانت تحدث بصورة عفوية المنتظمة والهبات المعادية السامية والمذابح الواسعة التي كانت تحدث بصورة عفوية المنافو بتشجيع من السلطات المسؤولة في أغلب الأحيان . وانها لحقيقة مهمة ان كلمة « مذابح منتظمة » Pogroms هي من أصل روسي رغم انها دخلت الآن معظم اللفات الاوروبية . قبل ه سنوات فقط من نشوب الثورة الروسية ووقمت محما همة بايلس Bayliss في كييف وهي المذبحة التي لخصت وضع اليهود في ظل حكم القيصر . ففي هذه الحاكمة – التي سميت بمحاكمة اغتيال الشعائر في ظل حكم القيصر . ففي هذه الحاكمة – التي سميت بمحاكمة اغتيال الشعائر الدينية – كان بايلس اليهودي قد اتهم بقتل طفل مسيحي بريء كي يستخدم الدينية – كان بايلس اليهودي قد اتهم بقتل طفل مسيحي بريء كي يستخدم

دمه في صنع خبز الفطير في العيد. وفي جو من الحنق والاهتياج ظهرت و المئات السود ، وهي جمعيات من الرجعيين الارهابيين او من الارثوذكس المتعصبين الذين تبنتهم القيصرية فاصبحوا يعيثون في الارض فساداً . هنا يتبين التفاوت المذهل بيز الوجود اليهودي المتمثل في روسيا وبين الحياة اليهودية في الغرب . ويمكن ان يقال انه يوجد في الغرب ايضاً ، هيجان ضد السامية - قضية دريفوس غير ان هذا كان على مستوى مفاير من التطور الاجتاعي والسياسي . على أية حال ، مما لا شك فيه ان قضية دريفوس شكلت نقطة تحول في تاريخ اليهود في اوروبا الغربية . وقد عانت الحركة التقدمية للتحرر في او اخر القسرن التاسع عشر من نكسة كبيرة ، وبدأت اللاسامية باظهار نفسها ثم اخذت بالنمو الى ان بلغت درجة مروعة في العهد النازي . لقد جلب القرن الذي تلا الثورة الفرنسية التنوير والتقدم ومعها اندماج اليهود ببيئاتهم . أما في شرق اوروبا فقد كان قرن الاضطهاد والعزلة لليهود .

هكذا كانت حالة اليهود في التسعينات من القرن التاسع عشر وبداية القرن العشرين ، حين بدأت الحركة الاشتراكية الديموقر اطية بالانتشار ، واخذت تكتسب طابعها الجماهيري . وكثيراً ما يقال ان الموقف من اليهود ، كا نلحظه في روسيا اليوم ، ينسجم مع ما حققه لينين والبلاشفة . واصبح من حكم العادة ، خاصة بين اليهود ، ان يلام البلاشفة والشيوعيون . على كل التعاسة التي لحقت باخوانهم المتدينين في روسيا . على أننا عندما نرجع الى المصادر الاولية وعندما نتفحص الوثائق ، نجد انه حتى قيام الثورة كان البلاشفة والمناشفة وحتى الثوريون المراكة اليهودية . وفي هذا الامركان لينين البلشفي الروسي ومارتوف المنشفي الميهودي ، أو تروتسكي ( اليهودي ) من ذهنية واحدة . لقد استمدوا افكارهم عن اليهود من الماركس في احدى مقالاته الشهيرة عن المسكلة اليهودية التي كتبت في فقد قال ماركس في احدى مقالاته الشهيرة عن المسكلة اليهودية التي كتبت في

اربعينات القرن التاسع عشر ان السؤال عن تحرير اليهود لم يعد قائماً بشكل منفصل ، فيجب ان توجه كل المساعي نحو تحرير المجتمع الاوروبي وخاصة المجتمع الغربي من الرأسمالية . فعندما يزاح النير الثقيل للاضطهاد الرأسمالي ينال كل اعضاء المجتمع عن فيهم اليهود المساواة والحرية .

و في الكتابات الماركسية المبكرة حول هذا الموضوع ، كان هناك عداء خفى تجاه اليهود لا لأنهم يهود بل بوصفهم قطاعاً بارزاً ومشيراً من البرجوازية في غرب اوروبا . لقد كانتءائلة روتشبلد رمزاً للقوة والتسلط المالىللبرجوازية المهودية بين الطبقة الوسطى من الفرنسيين والانجليز والالمان. ومن ناحمـــة أخرى فقد كان القادة البارزون للاشتراكية أمثال ماركس ولاسال من أصل يهودى . ولكن مرة أخرى ٬ وباتجاه نهاية القرن الناسع عشر اصبحت الحركة الاشتراكية منهمكة بأكملهابالمشكلةاليهوديةحينا بدأت اللاسامية بالظهور في المجتمع الغربي . وعندئذ كتب اغسط بيبل ، وهو قائد عظيم للاشتراكية الديمقراطيسة إلالمانية ، مؤلفه الشهير عن اللاسامية مطلقاً عليهـــا اسم ﴿ اشتراكية الحقى ﴾ لقد كان تفهمه البارع لجوانب المشكلة اكثر من مجرد ومضه ذهنية عابرة -فالحقيقة هي ان اليهود قاموا بدور تفاخري بين أصحاب البنوك والنجار بمأثار العداوة ضدهم بينالطبقات الافقر في المجتمع الغربي. وحاول بيبل والاشتراكيون الآخرون ومن بينهم كاوتسكي ان يوضحوا للشغيلة بأن عليهم ان يوجهوا نضالهم ضد البرجوازية ككل لا ضد البرجوازية اليهودية فحسب والتى كانت تشكل في النهاية ؛ حزء من الطبقة الرأسهالية . كانت هذه هي الاشتراكية الحقيقية ؛ أما الذبن يعمدون إلى تغيير البنيان الاجتماعي بالتحول ضــــــــ بعض الاعضاء - الأعضاء اليهود - من الطبقة المضطهيدة فاولئك هم الحمقي . وإذا ما انعمنا النظر في الأحداث الماضية بمكننا ان ندرك كم كان بيبل Bebel ورفاقه بعيدي النظر عندما أشاروا الى ان الرأسماليين في اوروبا الغربية كانوا على استعداد لان يضحوا بأخوانهم اليهود ككيش فداء بل انهم كانوا مهيأين لتحريض العمال

وصغار اصحاب المحلات ضد البورجوازية اليهودية كي ينقذوا حياتهم واملاكهم الشخصية . فهذا سيكون أيسر طريق كي يبعـــدوا انفسهم عن البغض الدفين للطبقة المضطهدة .

لم يكن هناك عمال يهود في اوروبا الغربية وان وجدوا فهم قلة وبالتالي لم يكن هناك حركة للطبقة العاملة اليهودية . وقد ثابر القادة الاشتراكيون على فكرة ان الجواب على المسألة اليهودية انما يكون في الاندماج الكلي . في غضون ذلك كان لينين ورفاقه فخورين باعلان انفسهم تلاميذ الديمةراطية الاجتاعية الالمانية ولهذا فقد آمنوا بأن المشكلة ستحل في روسيا ايضاً عن طريق الاندماج بالاستيعاب الشامل المجتمعات اليهودية ضمن المجتمع الاشتراكي العظيم . وسرعان ما لاحظوا ان المشكلة في الشرق هي أشد عسراً منها في الغرب وذلك ، بالتحديد ، لأن اليهود الفقراء والشغيلة والشرائح الأدنى في الطبقة المتوسطة عاشوا في مناطق معزولة وفي احياء مكنظة تنتهج اساوبها الخاص في الحياة . وبالرغم من ذلك كان لينين ومارتوف ، مصممين على دفع اليهسود النشال مع رفاقهم الروس ضد القيصرية وضد النظام القديم الذي حكم اوروبا الشرقية . وقد كانت هذه هي ففس النظرة التي حملتها امرأة ثورية عظيمة من أصل يهودى وهي روزا لوكسمبرغ التي اصرت اكثر من لينين او مارتوف ، على اندماج وهي روزا لوكسمبرغ التي اصرت اكثر من لينين او مارتوف ، على اندماج اليهود .

وفي غضون ذلك ايضاً بدأت الصهيونية بالتطور كحركة سياسية ، مستندة بشكل رئيسي الى دعم الجماعات اليهودية في البلدان الغربية . ويجب ان يلاحظ ان الاغلبية العظمى من يهود اوروبا الشرقيين ، كانوا حتى نهاية الحرب العالميسة الثانية ، من المعارضين للصهيونية . وهذه حقيقة يندر ان يدركها معظم اليهود في الغرب ، كان الصهيونيون يشكلون اقلية كبيرة في الجزء الذين نعيش فيسه ولكنهم لم ينجحوا قط في جذب الاغلبية من بني دينهسم . وكان الشغيلة أشد

اعداء الصهيونية تعصبا ، اولئك الذين تكلموا اليديشية واعتبروا أنفسهم من اليهود وهم يشكلون أكثر الاعداء تشدداً في معارضتهم لفكرة الهجرة من شرق اوروبا الى فلسطين .

وشهدعام ١٩٣٩ آخر اقتراع لانتخاب قادة الطوائف اليهودية (Kehilas) من قبل السكان اليهود في بولندا. لقد اعتبر الشيوعيون وهم ذوو نفوذ كبير وقتذاك ان الد Kehilas مؤسسات دينية ومن ثم فقد قاطعوا الانتخابات. واشترك حزب البوند Bund ، حزب الطبقة العاملة اليهودية ، والذي يكن عداء شديداً للصهيونية ، اشترك في الانتخابات ونال الاغلبية العظمى من الاصوات . ولم يكن هناك سوى قطاع صغير نسبياً من الحركة الاشتراكية وهو بوالي صهيون مناك سوى قطاع صغير نسبياً من الحركة الاشتراكية وهو بوالي معيون المام اليهودي في الغرب الى المعاداة للصهيونية بانها معاداة للسامية . ولكن يهود اوروبا الشرقية ، بموجب هذه النظرة ، لا ساميون وهو أمر سخيف بالطبع .

هذه المعارضة اليهودية للصهيونية كانت معارضة مفجمة فقد فشلت وانتهت بهلاك روحي لليهود . لقد رأى أعداء الصهيونية في فكرة الاخلاء عن طريق الهجرة الجماعية من الاقطار القاطنين فيها والتي عاش فيها اجدادهم لقرون عديدة رأوا في هذه الفكرة تخلياً عن حقوقهم ، وكذلك رضوخاً للمعادين للسامية .

وبدا لهم ان اللاسامية تنتصر من خلال الصهيونية فالاخيرة اعترفت بشرعية وصحة الصرخة القديمية ( ايها اليهود أخرجوا ! » . لقد كان الصهيونيون موافقين على ( الخروج » .

وسرى بين يهود شرق اوروبا شعور اصبح فيا بعد شعــوراً عالمياً بأن لا شيء يمكن له ان يخفف من التحيز والاضطهاد الذي يتعرض له اليهود غير قلب نظام الحكم القيصري . ومن ثم كان لليهود دور بارز في الحركة الثورية .

ولكن عندما نشبت الثورة كان للتحول المفاجىء للمجتمع أثر مؤلمأ ومشتتأ على قطاع أساسي من السكان اليهـــود . على ان عــدداً كبيراً من البهود في روسيا كانوا من صفار أصحاب المحلات والحرفيين والمضاربين ومن ثم فان تورة « الحاجة » قصدت الى إعادة بنساء البنيان الكلى لحياتهم . فما توخى الاشتراكبون تحقيقه هو جعل اليهود قوى منتجة وذلك بتحويلهم الى عمـــال مصانع ومزارعين ، أي الى قوة عمل حديثة . ووجد البقال اليهودي نفسه على شفير الهاوية ، فالنظام الجديد لم يحسن من أمره ، حقاً انه حرره من الخوف من الجازر والاضطهاد ولكنه هدد طريقة حياته كرجل متوسط الحال ، وكناجر بدائي . وفي عشرينات هذا القرن ، بدأ البلاشفة بتشجيع اليهود على الاستبطان في أراض المستعمرات اليهوديسة في كريميا Crimea ، كرسون Kherson وبيروبيدجان Birobidjan . ولقد شاهدت أثنـــاء زيارتي لهذه المستعمرات الجهود الضخمة التي قام بها بعض المثاليين من غير اليهود « Goyim » وآخرون من اليهود المتحمسين كي يحولوا جــــزءاً ، على الأقل ، من السكان اليهود الى مزارعين صالحين . ووضعت استثهارات كسرة وجهود هائلة لهذه المهمة ، مهمة تغيير عقلية الـ Luftmensch. فقدكان يتوقع منه ان ينبذ فنوأحاييلالتجارة الصغيرة وان يلقن تدريجاً فن حراثة وعزق التربة . ولكن كل هــذه الجهــود في تحويلالتاجرالي مزارع باءت بالفشل لسبب بسيط، وهو اناليهود، لم يكونوا مهيأين لمثل هذا التغير العميق والمعقد في طريقة عيشهم الشاملة. وحتى اليوم تعيش في اسرائيل اقلية من السكان ، فقط على فلاحة الاراضي في الكيبوتز ، فالاغلبية العظمى من اليهود لا تزال تندفع الى المدن وتفضل ان تكون مدنية على ان تكون من طبقة المزارعين في الريف. ولا غرابة في ذلك، فقد كان اليهود لقرون عديدة يقطنون المدن واصبح التقليد المديني طبيعة ثانية لهم . ولم يهساجر من روسنا سوى أشد الصهنونيين مثالية ، اولئك الذين أرادوا الإقامة على التربسة المقدسة الصهيون ، هؤلاء فقط هم الذين هاجروا وحملوا المحراث . أما الذين بقوا في الاتحاد السوفياتي فلم يكونوا ميالين الى ان يصبحوا مزارعين فكان عليهم أن يدخلوا الى ميدان الصناعة . وأصبح العديد منهم عمالاً في مصانع كبيرة ومسع ذلك فقد بقي هؤلاء قلة . وأصبحت الغالبية العظمى منهم بتقاليدهم المدنيسة ومستواهم الثقافي المتفوق على السكان الروس اصبحوا من العمال ذوي الياقات البيضاء فدخلوا باعسداد كبيرة في الوظائف البروقر اطبة التي تلت الثورة في الحزب والدوائر الحكومية والمؤسسات. ولعبوا أيضاً دوراً عظيماً في الجمال الاكاديمي فحق اليوم ، ورغم كل الاحتجاج الصارخ ، الذي له ما يبرره احياناً ، يوجد تحييز ضد السامية ، وهناك أكثر من ٢٥٠٠٠ استاذ يهودي اكاديمي في الاتحساد السوفياتي . وبالطبع بدأت هذه العملية في التعليم العالي الشامل بعد عام ١٩١٧ عندما فتحت ابواب الجامعات الروسية امام الطلبة اليهود .

وعلى الرغم من كل هذا، وحتى في أشد فترات الثورة بطولة كان هناك تيار خفي قديم ومتواصل من اللاسامية يسري بين السكان الروس. اين نبحث في مصدر هذا السم البغيض ؟ يتوجب علينا ان نبحث فيه قبل كل شيء في التخلف والجهل بين الفلاحين الروس وحتى في قطاع من العال المدنين ايضاً. كان هناك النفوذ الحاسم لكنيسة الارثوذكس الشرقيين وهي أكثر الكنائس اعاقة للتقدم بين كل كنائس اوروبا . وكان هناك اسطورة مسيحية متأصلة بعمتى وهي ان اليهود كم الذين صلبوا المسيح . ان هذه الاسطورة ، كما نلاحظ اليوم ، نفذت في عقل الحضارة المسيحية كلها بشكل اكثر شمولاً مما تصور الناس ، حتى قبل خسين عاماً . (كان هناك المل يراود النساس من ان عصرنا الحاضر عصر العلم ، كان يحرر نفسه مبعداً بذلك الاجحساف الديني والتأثير المهلك للاساطير والخرافات ) .

وكما هو الحال في في كل مكان ، كذلك في روسيا، فان الحقد والتحيز اللذين غرسا في اذهان الشعب عبر القرون ، لم يكن من الممكن اقتلاعها في مسار سنوات قليلة أو حتى في عشرات السنين . غير ان هذا لم يكن كل شيء فقد كان هناك عنصر اخر غذى نزعة العداء السامية عند الجماهير ، فقد كان الفلاح

الروسي الفقير ينظر بعين الريبة الى البقال اليهودي في القرية أو صاحب الحانة الذي كانت تجارته تقوم في الغالب على الاحتيال . ولربما حاول اليهودي ، في ظل هذا البؤس المطبق ، ان يخفف من فقره على حساب الفلاح الروسي الذي كان بائساً مثله . فهنا يمكن ان يلاحظ تكوين الخصومة بين الفلاح الفقير أو العامل تجاه جاره اليهودي .

وعلى مستوى مختلف اثار المثقفون اليهود أو العال ذوو الياقات البيضاء الذين شغلوا المناصب العالية في الحزب والدولة، في الجيشو المؤسسات المدنية وفي النظام التعليمي ، والمناصب البارزة في الصحافة والسيغا والمسرح ، اثاروا نوعاً من الحسد او ما يسمى « بغيرة المهنة » وهناك توضيح يلفت النظر لهذا الجو في المراسلات المتبادلة بين تروتسكي ولينين ابان الحرب . وفيا بعد كتب تروتسكي وهو قائد للجيش الأحمر ورثيس دائرة الدفاع حينذاك كتب رسالة سرية من الجبهة طلب بموجبها ان يسحب اليهود من مكاتبهم ووظائفهم الادارية والعسكرية الآمنة وينقلوا الى الجبهات . ومضى تروتسكي يقول ان هناك همهات بين الجنود حول وجود الكشير من اليهود في اماكن منعزلة وآمنة اكثر من خط الجبهة في الميدان . وحتى اثناء الحرب الاهلية ، عندما كان الجيش الاحمر يحمي اليهسود من مجازر الحرس الابيض كان هناك هذا التوتر الجيش الاحمر يحمي اليهسود من مجازر الحرس الابيض كان هناك هذا التوتر المهنز » بشكل أو بآخر .

وسلك البلاشفة في عهد لينين مسلكاً دعاوياً قوياً مضاداً للقومية والدين والقساوسة . وقد قاموا بذلك بنزاهة كاملة شاجبين ومحاولين استئصال أي نوع من القومية واولها الشوفينية الروسية العظيمة ، معلنين المساواة بين جميع الامم الصغيرة والاقليات القومية . وسمح لليهود ، بل شجعوا ، بنشر صحفهم وأدبهم باللغة اليديشية وان يطوروا مسرحهم — وهو من أحسن ما عرفت .

ومن المحتمل ان يكون الناس قد نسوا أن اول مسرح عبري عظـــــم في

التاريخ وهو الـ Habima «الهابيا» قد أسس في روسيا بمبادرة من المسؤول عن الثقافة وهو أ.ف لوناشر سكي Lunacharsky . ويوجد البالتأكيد عدم ترابط في هذه الناحية . فقد كان البلاشفة معارضين ، من حيث المبدأ ، لفكرة احياء العبرية القائمة كلغة ميتة . وعندما قدمت فرقة الهابيا مسرحية Ansky انسكي الرمزية ديبوك Dybbuk سمعت الاحتجاجات ضد الاساطير الدينية الكلاسيكية على مسرح روسيا الحراء .

من الواضح ان البلاشفة قد اسرفوا في تفاؤلهم بالنسبة لفرص حل المشكلة اليهودية . ولم يكونوا الوحيدين في استخفافهم بعمق غريزة اللاسامية في العادات والتقاليد المسيحية . لقد توهموا أن ثورتهم ستكون مقدمة لثورة علية عريضة فظنوا ان كل القوى التقدمية في المانيا وفرنسا ، ستساعدهم للتقدم للامام وان مرض اللاسامية سوف يختفي بالتالي في اوروبا الاشتراكية ، المزدهرة والمنظمة عقلانياً . إلا ان هذا لم يحدث وبقيت الثورة الروسية معزولة . امسا الثورة الالمانية فقد واجهت الهزية وبذلك لم تقدم اوروبا لمساعدة الثورة الروسية . وهكذا تركت روسيا وحيدة ، تتحمل نتائج تخلفها الذي ورثته عن القيصرية منذ عصور الارثوذكس الشرقيين وتتحمل ايضا نتائج اميتها ، وفقرها وبربريتها . في ظل هذه الظروف اصبحت كل المداوات الموجودة في المجتمع واضحة بشكل بارز، ومن بينها المداوة بين اليهودي وغير اليهودي . ومن هنا لا ينبغي لأحد ان يتصور أن المشكلة اليهودية وجدت في فراغ وبمزل عماكان يجري في المجتمع يتصور أن المشكلة اليهودية وجدت في فراغ وبمزل عماكان يجري في المجتمع السوفياتي . لقد كانت مغمورة في بنيان ذلك المجتمع ومرتبطة اوثق الارتباط بتطوره وتحوله ، في نموه وتقدمه ، في تراجعه وتقدمه الجديد .

ان المشكلة التي نحن بصددها تشكل جزءاً عضوياًمن المشهد الروسي الشامل ولذا فليس من السهل ايجاد طريق التمعن في كل مظاهرها · وسأحاول الآرف ان اتعرض لأقر تطور نظام الحزب الواحد على مصير اليهود .

كانت قضية استئثار الحزب بجميع القضايا غير واردة في عهد لينين. ولكن

نظام الحزب الواحد كان ينذر بالسوء من قبل . فقد كان النقاش الحر والمفتوح قائماً حتى عام ١٩٢٤ وامتد الى السنتين أو الثلاث التاليـــات وكان اضطهاد الاحزابالاخرى يسير بشكل تدريجي.ولندلل علىذلك بمثل الحزبالاشتراكي الصهيوني و بوالي صهيون ، Poaley Zion ، الذي لم يقم بصورة شرعية حتى عام ١٩٢٥ أو ١٩٢٦ . وبالرغم من معارضة البلاشفة للصهيونية فان الاضطهاد الشامل للرأي الصهيوني لم يكن ضمن برنامجهم .وسبق لي انناقشت في كتبي.عن ستالين وتروتسكي العملية التي نتجت من الاختفاء التدريجي لكل الاحز اب السياسة. هنا استطيع اناضيف ، انهذه العملية قادت اوتوماتيكيا ومنطقيا إلى تأسيس نظام الحزب الواحد بين السهود أيضاً. لقد قمعت كل الاحزاب السهودية والموند، ، د بوالی صهیون ، وتجمعات صهیونیة اخری . ویمکن ان تکون الصهیونیة قد اعتبرت بنظر الثورة مغابرة ايديولوجيا أو انها غير مرغوب فيها على الاقل ، ويجد هذا الامر ، إلى حدَّ ما ، مبرراً كبيراً له . فالصيونية لم تضع كل امالها على الاشتراكية والتضامن الابمي وانما وضعت امالها على تكوين دولة يهودية مستقلة ، فلم تهدف إلى خلق مستقبل افضل لجميع الشعوب السوفياتية في الاتحاد السوفياتي بلاندفعت إلى تهجير جماعة منظمة من الاتحاد السوفياتي .وباختصار، فان الصهيونية ادارت ظهرها للثورة أو انها عمدت ، في احسن الاحوال إلى تجاهلها . غير انه لم يكن هناك سبب موضوعي لاعتبار الصهونية عقيدة خطرة ومخربة . أن الحجة القائلة بان الصهيونية تهدد الثورة الروسية زائفة وسخيفة بالنظر الىضعف وعجز التجمعات اليهودية في روسيا بكاملها. والحقيقة انه لا مكان لاي هرطقة أو تعدد في النظرات أو التيارات السياسية في ظل نظام الحزب الوطني التوةاليتاري . وكما يقول المثل اليهودي القــــديم : ﴿ كَمَا تَجْرِي الامور بين المسيحيين كذلك عليها ان تجري بين اليهود ، .

ومنذ أن سمح بوجود حزب وأحد ووجهة نظر وأحدة لغير اليهود أجيز كذلك لوجهة نظر وأحدة فقط أن تسود الجمتمع اليهودي . ومما يجدر ذكره أنه لم يكن أكثر المتعصبين والمؤيدين لقمع الاحزاب اليهودية من الروس وأنما كانوا من الشيوعيين اليهود، الجناح اليهودي من الحزب الشيوعى، (يفسكتسيا) (Yevsektsia ) . وكنت في روسيا في وقت كانت فيه هذه المشاكل تناقش بحرارة وشاهدت مراراً كيف يتجاهل البلاشفة الروس، ومن بينهم مخائيل كالنين Kalinin ، رئيس الدولة ، مسع الرفاق اليهود محاولين ان يخففوا من عداوتهم الشديدة تجاه الفكرة اليهودية وتجساه بقايا البوند وحتى تجاه رجال الدين اليهود . لكن الشيوعيين اليهود شعروا بان عليهم ان يكونوا أكثر من أعقيدتهم واصالة وتصميماً من زملائهم الروس . ونحن في العادة نتشدد مع من تختلف معهم ، في بيئتنا ، بدرجة أكثر من خصومنا البعيدين عنا . وبنفس الدلالة يمكن ان نتذكر ان جورجيان دجوكاشفيلي عنا . وبنفس الدلالة يمكن ان نتذكر ان جورجيان دجوكاشفيلي اضطهاد والقومية المحلية ، في تفلس .

وواكب نظام الحزب الواحد تطور وتباور الستالينية . ان سنوات العزلة ، وخيبة الامل من تلقي العون من الحسارج ، وانهزام الشيوعية في اوروبا - كل هذه قد مهدت لمذهب ستالين في بناء الاشتراكية في بلد واحد . كان رد فعل البلاشفة على عزلة روسيا ان سلكوا ايديولوجية العزلة . فقد صنعوا من الحاجة فضلة ، فلأنهم "قطعوا عن العالم ، قاموا بمقاطعة العالم.

وغين نعرف الان إلى أي مدى قد تخلى البلاشفة عن تقاليدهم الامية عندما ساروا في طريق بناء الاشتراكية في البلد الواحد الذي اقامه ستالين. وعلى نحو ثابت تتسلل نزعة اللاسامية في روسيا ، كما في الغرب ، على السطح وفى اوقات ردود الفعل وتتفذى وتنعو على الانفعالات القومية والكراهية. ولم ينفر ستالين الذي لم يكن ارضاؤه صعباً من استقلال الاتجاهات المعادية اليهودية في صراعاته مع المعارضة . وقد حرك المحرضون الستالينيون في البداية ، وبشكل مكتوم ، عن طريق التلميحات الغامضة والاشارات الضمنية ، حركوا الرأي المعادي للسامية وقربوه من السطح ، حتى زمن التطهيرات الكبري حيث بلسغ

اوجه الاول. وبلغت المسحة الباطنية المعادية للسامية من الشناعة في شكلها هذا حداً دفع بتروتسكي ، وهو الذي كان متحفظاً تجاه الموضوع ، الى الخروج عن طوره ، فكتب الى بوخارين في مارس ١٩٢٦ رسالة يقول فيها : «هل صحيح وهل من الممكن ان يجري تحريض في حزبنا ، في موسكو ، وفي خلايا العمال ، ضد السامية ودون ان تفرض العقوبات ، ؟ ولم يتسلم رداً على سؤال ناقم ومشابه لهذا طرح في اجتاع للمكتب السياسي – كان هناك بعض الارتباك ونوع من اللمبالاة . ان بروز مكانة اليهود بين قادة المعارضة كان امراً حقيقياً . وصورهم الموظفون المخلصون لستالين بانهم « امميون بلا جددور وطنية » . ومبا انهم ليسوا من ابنساء روسيا الام فمن الطبيعي ان لا يكترثوا وبما انهم ليسوا من ابنساء روسيا الام فمن الطبيعي ان لا يكترثوا للاشتراكية في بلد واحد ، بلد الاسلاف . ان هذا النفاق بلغ حداً لم تعد فيه كلمة يهودي تلفظ اطلاقاً . ولكن أخذ بعين الاعتبار شجب مواقف اولئك الاممين الذين لا جذور وطنية لهم .

ومن جهة أخرى كان هنالك الكثير من اليهود في الادارة الستالينية ايضاً . فقد كان كاجانوفيتش Kaganovich اليهودي على رأس النظام الجماعي القسري في اوكرانيا الذي كان ينفذ بأكثر الطرق وحشية . وهنا ، يتكشف المأزق المأساوي الذي وقع به اليهود . فقد اضطهدوا في المسدن ، لكونهم المميين بلا جنور وطنية ومعادين لتقدم الاشتراكية في روسيا . وكانوا مكروهين من قبل الفلاحين في الريف الذين رأوا في اليهودي البلشفي كاجانوفتيش معذبهم الاكبر . والى جانب هذه التناقضات ، اضيفت تناقضات أخرى شائكة . فقد بقي التاجر الصغير واليهودي الذي يعمل بالمضاربة واليهودي الوسيط ، يهيمون على وجوههم في هذه التغييرات الهائلة ، وبقي اليهودي يشير الاشمئزاز في نظر السكان الروس . ومن ناحية أخرى كان يوجد اليهود من اساتذة الجامعات والآخرون من الاطباء العظام ممن كانوا يعلمون جيلا من المثقفين ويشار كون في تطوير روسيا وتحضيرها الى حد كبير . كل هسذا يشير الى ان التناقضات الكامنة في

ثم جاءت الحرب العالمية الثانية . وبالطبيع كان اليهود خلال فترة التسوية والمعاهدة القصيرة بينهتار وستالين في موقيع تطلق عليهم النيران من كل جانب . فلذا اصبح وضعهم غير مرض اطلاقاً . وكان ذلك قد تجسد في استقالة وزير الخارجية مكسيم ليتفينوف M. Litvinov واحلال فياشلاف مولوتوف الروسي العظيم مكانه . كيف يمكن لليتفينوف اليهودي ان يوقيع معاهدة دولية مع هتار او ريبنتورب Ribbentrop ؟ ان هذه المهمة تتطلب رجلا آريا بحتاً . فثمة ما يشبه التلوث العرقي كان ينبعث من المانيا الى روسيا. وفي غضون ذلك ارسل ستالين ومولوتوف رسالة الى هتار حول الصداقة الروسية – الالمانية « المعززة بالدماء » وهي الايام التي اعلن فيها ستالين انه كان يحرر « اخوانه في الدم » – الاوكرانيين – من الاضطهاد البولندي . ان النه كان يحرر « اخوانه في الدم » – الاوكرانيين – من الاضطهاد البولندي . ان استعيض عنها بلغة روسية مغالية في قوميتها ، شديدة التعجب . ثم جاء الحادي والعشرون من حزيران عام ١٩٤١ واصبح نصير اللاسامية هو العسدو اللدود الوسيا السوفياتية مرة أخرى .

وأخذت الاجواء المتوترة في المجتمع السوفياتي تبدو حادة بسبب التقلبات التي مرت بهاروسيا قبل الحرب وبسبب جرائم نظام التجميع القسري ومأساة التطهيرات الكبرى وتهجير الجموع الغفيرة الى معسكرات الاعتقال بحيث تراءى البنيان الكلي – الاخلاقي والاقتصادي والسياسي – في بدايسة الحرب وكأنه على شفير الهاوية. واستثقبل هتار وجيوشه بالغبطة والمرح من قبل السكان في اوكرانيا واستمر هذا الى ان اظهر النازيون للاوكرانيين ماهيتهم الشريرة المقتقة. وسرعان ما توصل الاكرانيون الى نتيجة مرة خلصوا منها الى ان

ستالين في اسوأ احواله يبقى مفضلا على هتار . ومها يكن من أمر ، فقد جلب الفزو النازي لاو كرانيا وغرب روسيا موجة جديدة وقوية من العداء للسامية. فقد بقيت الكراهية القديمة تغلي تحت السطح فهي تسكن وتخمد ولكنها لا تنطفى، ابدا ؛ وخشي ستالين بدوره ، وكذلك حكومته ، من انه يكن ان ينظر للحرب ضد النازيين – من قبل الاوكرانيين والروس – على انها حرب تخاص من أجل الدفاع عن اليهود . وكانت النداءات الحادة التي يبثها الراديو النازي والدعاية النازية وكذلك الكراسات والدعايات تعلن ، بلا هوادة ، للسكان في روسيا و ان هذه مكيدة يهودية ! انكم تخوضون الحرب لمصلحة اليهود ! » وغالباً ما بدت هذه الحجية المفلوطة مقبولة لدى اعداد كبيرة من الروس والاوكرانيين .

كان ستالين تواقاً لإبطال مفعول هذه الدعاية ، وبدأ بتنفيذ ذلك بطريقته الملتوية والماكرة المعروف بها . فبدلا من التصدي لها بصراحة واظهار مدى غوغائيتها فقد حاول ان محتال بالسر على الموضوع الرهيب ويتغاضى عنه كلياً . فعلى امتداد الحرب العالمية الثانية نادراً ما كتبت الصحف الروسية عن مصير اليهود في ظل الحكم النازي وقلما ذكرت مذابح اوشويتز وماجدانك Auschwitz في ظل الحكم النازي وقلما ذكرت مذابح اوشويتز وماجدانك Majdanek الشهيرة . اما الجموع الغفيرة من المحاربين في الاتحاد السوفياتي فنادراً ما اعطيت نبذة عن ابادة اليهود ، وان حدث ذلك فانما يتم بطريقة عرضية وغتصرة قدر الامكان. لقد كان ستالين — وهو بطبعه لا يثق بشعبه ، لا بل يزدريه اقبل اندفاعاً منه في أى وقت مضى نحو العمل على رفسع روحهم المعنوية . وكانت دعاوته في شهور الهزيمة تدار بطريقة غير متقنة وبدت عديمة الجدوى . فقد سببت الفوضى الحاصلة ، أحياناً ، نتائج مفجعة المهود كان من المكن تفاديها . ولنعطى مثلا على ذلك : عندما عرضت للهود كان من المكن تفاديها . ولنعطى مثلا على ذلك : عندما عرضت

الحكومة السوقياتية عام ١٩٤٢ اجلاء يهود مدينة تاغنروج ( Taganrog ) وهي مدينة صناعية ممتدة على بحر آزوف – قبل زحف الجيوش النازية اليها رفض يهود المدينة ان يتحركوا ، إذ لم يصدقوا أن الامسة الالمانية ، التي انجبت جوته وبيتهوفن ، امسة الشعراء والمفكرين ، امة ماركس وانجلز ، يمكن ان تكون مسؤولة عن هذه الجرائم تجاه اليهود ، كما تخبرهم السلطات السوفياتية بذلك الان . لم يصدق اليهود دعاية ستالين حتى في الاوقات التي كانت فيها تلك الدعاية صادقة . لقد محقوا جميعاً في ظل الاحتلال الالماني ، أما الذي جلوا عن المدينة فقد بقوا احياء .

وعلينا ان نتذكر انه بالرغم من كل الجرائم التي ارتكبها ستالين فان هونفسه الذى أمر بتقديم المساعدة لمليونين ونصف المليون من اليهود في المناطق المحتلةفي روسيا وذلكبنقلهم إلىالمناطق الداخلية من البلاد الأمر الذي انقذهم من معسكرات الاعتقال النازية ومن غرف الغاز . وهذه حقيقة يمل القوميالمهودي والصحافة الصهونية إلى تناسيها. لقد وجد هؤلاء اليهودانفسهم في موقف غريب ، فقد اصبحوا بعد اخلائهم السريم وانتقالهم إلىكازخستانواوزبكستان وإلى جمهورياتوسط آسيا ، أصبحوا في حالة ارتباك ويأس وألتى بهم في اوساط غير مألوفة لديهم وهكذا اقتلعوا من جذورهم مرة اخرى . وكان عليهم ان يكسبوا قوتهم وسط فقر مدقع ونقصان فيالطعام، وسط مجاعة حقيقية ،وبذلكأصبحوا،من جديد بارزين في الاسواق السوداء ٤ لقد عادوا سماسرة . (روى لي هذه القصة العديد من اصدقائي البولنديين الذبن ابعسدوا عن هذه المناطق منروسا). فليس من المدالة ان يلام اليهود الذين أخلوا بلادهم . فهم ليسوا بمزارعين أو فلاحين حتى يمكنهم ان يظفروا بشيء من الارض حتى ولو في اسوأ الظروف. ولم يكن معظمهم من العمال الصناعيين المهرة بل كان جلهم بمن لا يستفاد منه في الجيش لكبر سنه. ان شيئًا ما من عقلية التاجر كان يلازمهم –وتزايدهذا الآن بسبب الاضطراب المطلق ــ وهو الذي مخــتزن القليل من الشاى والسكر وبعض أكياس القمح والبطاطس ويبيعها باحسن سعر يمكنه الحصول عليه . أما جميع الذين حول السكان اليهود من الشغيلة الروس فقد كانوا يموتون جوعاً . وقد اعطى هذا من جديد ، دافعاً لموجة العداء للسامية , ومع ذلك ، فقد انقذ هؤلاء المليونان أو الثلاثة من اليهود الذين يشكلون الاغلبية العظمى من الطوائف اليهودية في روسيا، من المذابح النازية . وكانت اعصاب الامة ، في اعقاب الحرب متوترة من جديد . فالى جانب الفوضى والانهاك والضجر اضيفت عام ١٩٤٦ مصيبة اخرى ، فقد اصيب موسم الحصاد بكارثة لم تشهد مثلها روسيا مند نصف قرن . كان العجز منتشراً ودب اليأس فى كل مكان عندما أصبح الناس يحصون موتاهم القد خسروا عشرين مليون رجل فى القتال! جاء ادراك هذه الحسارة الفادحة بطيئاً فى البدء بيد انه سرعان ما اهتزت الروسية فلم يكن يوجد سوى النساء والمسنين والاطفال يفلحون الارض وينتجون محاصيل قليلة لا تكاد تكفى لسد حاجة الامة من الطعام . ورفعت جميع القيود على تشغيل الاحداث وكانت الاوامر اليومية تنصب على العمل ومضاعفة العمل .

كانت العداوات القديمة والجديدة حادة ومؤلمة . وبدأ الصراع السرى مرة أخرى بين تيارين عظيمين في طريقة التفكيروفي الايديولوجية في المجتمع السوفياتي، انه الصراع بين القومية والانمية . واذا لم يفطن المرء دوما الى حقيقة ان هذا الصراع يشكل الظاهرة الاساسية في المجتمع السوفياتي، فسوف يفقد بذلك الشرط الاساسي لفهم تاريخ مرحلة ستالين والاحداث التي تلتها والموقع الذي تشغله المشكلة اليهودية في الحياة السوفياتية . فهنالك القوميون والمعادون للسامية بين الفلاحين والعال والطبقة البروقراطية والمثقفين . ويتواجد الانميون وبالتالي اعسداء اللاسامين في

جميع تلك الشرائح من المجتمع ايضاً.

وعلينا الآن ان ننقل اهتمامنا الى فصل من سياسة ستالين الخارجية التي ربما يبدو انها تتناقض لا مع موقفه الخاص من اليهود فحسب بل مع النظرة التقليدية البلشفية للصهيونية .

عندما كانت اسرائيل تشكل نفسها كدولة عام ١٩٤٨ شاهدنا حالة مثيرة تلاق فيها الروس والامريكيون في موقعها الخصان اللدودان وقد عملا معا على طرد الانجليز من الشرق الاوسط ، وقاما معا بدور القابلة في عملية ولادة اسرائيل .

ومهها كانت توقعات ستالين ، فان اسرائيل تبقى مدينة له بوجودها المستقل حتى وان بدا ذلك مثيراً للدهشة . وجاء تسليح الهاغانا بصورة رئيسية من مصانع الاسلحة في تشيكوسلافاكيا الستالينية . ان المساعدة والعون المادي الفعال الذي كان يعطيه ستالين اليهود قد بدا بنظر السياسيين الغربيين امراً شريراً ، أثار الحقد وحرك قدراً من الكراهية نحو اليهود .

ثم جاءت الحرب الباردة . لقد وجدت اسرائيل نفسها متخلخة في مؤسساتها وعاطة بعالم عربي معاد متخوفة من مستقبلها ومعتمدة على المساعدات الاقتصادية اليهود الامير كيين مما دفعها للتحالف فعلا مع الولايات المتحدة . وبالطبع فهذا لم يكن ليلقى إلا العداء من روسيا . اما اليهود الروس فقد استقبلوا جولدا مائير ، اول سفيرة لدولة اسرائيل في موسكو ، بالابتهاج واعلان التضامن مع اسرائيل . ورأى ستالين الذي ربما كان يراقب هذا المشهد غير المألوف من نافذة قصر الكرملين رأى في اليهود عنصر غير ثابت ، فاسرائيل قابلته بالجحود والنكران (وهذا صحيح الى حد ما ) اما يهود الاتحاد السوفياتي

فليسوا أهلا للثقة وهكذا بدأ ستالين يضطهد اليهود ويتهمهم بشتى التهموذلك تحسباً لامكانية نشوب صراع مع الولايات المتحدة أو من اندلاع الحرب بين روسيا والغرب فاتهمهم بأنهم شعب بلا وطن وبلا جذور وطنية . وكان يقال ان لكل يهودي اقرباء في الغرب وفي امريكا في الغالب . فكيف يمكن الوثوق باليهودي كمواطن روسي يحب بلاده حقيقة ؟ وهل يمكن التأكد بصورة مطلقة ، من ان ولاءه في الاحوال الطارئة سيكون للدولة السوفياتية ؟ مثل هذه كانت وحمة النظر الستالينية ، بدون شك .

وعلى المرء ان يسلم ، اذا ما قام بتحليل موضوعي ومتزن لكامل الموقف كا تجلى في جو الحرب الباردة ، بان هذا النوع من الحجج ، وهو غريب على ، لا يخلو اطلاقا من المنطق . لقد كان ليهود روسيا ولع بأمريكا وباقربائهم فيها . واذا استطاع المرء ان يتخيل ، مثلا ، الجيوش الاميركية تزحف على روسيا ، كا فعلت الجيوش الالمانية ، فلربها ستلقى هذه الجيوش الكثير من التعاطف اليهودي وبعضا من المتعاونين بين اليهود المحليين . وليس هناك من حاجة لانكار هذا الأمر . ان ما غاب عن ذهن ستالين هو السؤال الاساسي التالي : كيف يكن ان يوجد في روسيا ، بعد مضي سنوات عديدة على الثورة ، من يشك في ولائهم النظام السوفياتي ؟ واذا كانوا فعلا غير اهل الثقة إلا يتوجب ، عندثذ ، توجيه اللوم الى الحكومة السوفياتية بدلاً من اليهود ؟ فلو سأل ستالين نفسه هذا السؤال فيل سمةرف بان حكم وتحريفه للثورة هما الملومين ؟

مها يكن من امر ، فقد كانت هذه مجموعة معقدة ومتشابكة من المسؤوليات والريبة والخوف. فقد تحولت المبادرات السياسية على يد ستالين ، بصرف النظر عن نوعها ، إلى أقصى اشكال العبث والوحشية والتهور . وهكذا فقد جوبه العالم بمشهد خسيس عندما خرج اليه ستالين بما يسمى « مؤامرة الاطباء » Doctors Plot فلقد أعلن في الثالث من يناير عام ١٩٥٣ عن اعتقال مفاجىء لتسعة من الاطباء الخصوصيين في قصر الكرملين واودعوا السجن بتهمة وضع السم لعدد من المرضى

اللامعين وكذلك للتخطيط لمزيد من الاغتيالات والتآمر على حياة المارشالات والجنرالات السوفيات من اجل تقويض دفاع البلد وكذلك بتهمة العمل مع الخابرات الاميركيسة والبريطانية والمنظمة اليهودية العالميسة . كانت هناك تلميحات غامضة حول افشاءات أخرى وشيكة الوقوع وعن تشعب في المؤامرات ومآثم أخرى ارتكبها المتآمرون . ان الحسلة التي لم تكبح ضد اليهود قد ادت ، حسب بعض الروايات ، الى اجلاء كل اليهود عن اماكن اقامتهم واجبارهم على الاقامة في مكان ما في أقصى الشرق أو في بيروبيد جان .

لقد لقيت هذه الخطة الفشل شأنهابذلك شأن العديد من الخطط الدنيئة والضارة التي دبرها ستالين في السنوات الاخيرة من حياته ، واخفقت في لحظة وفاته . ثم بدأت عملية نقض الستالينية . كار أول تحرك قامت به الحكومية الجديدة التي تولى رئاستها جورجي مالنكوف الذي كان يشغل منصب السكرتير الأول للحزب ايضاً ان اعلنت بطلان ما يسمى د بمؤامرة الاطباء ، والغائما .

ودخل الاتحاد السوفياتي بموت ستالين طوراً جديداً وأصبح الصراع الجهيد والمستمر بين القومية والابمية واضحاً جلياً من جديد. وتبع موت ستالين ردة فعل معادية المخط القومي الشوفيني المعادي السامية واندفاع سريع تجاه الابمية. ولكن الأبمية لم تحرز نصرها النهائي والحاسم ضد القومية وكان هناك ولسنوات عديدة توازن غير ثابت بين التيارين. فقد احدث تأرجح كفة الميزان ، تارة هنا وتارة هناك ، كل التعرجات والتقلبات التي شهدها الاتحاد السوفياتي . وتميزت الفترة التي حكم فيها خروتشيف بعد موت ستالين بالفموض في معالجة المشكلة اليهودية . وولت لا سامية السنوات الاخيرة من حكم ستالين ورفعت شعارات مساواة اليهود بالمواطنين الآخرين ، ولكن لا يزال هناك ، وطبقاً لجيم الحسابات ، تيار

قوي ، معساد للسامية . فالمعالجة الحقيقية والصريحة للمشكلة اليهودية لم تبد للميان بعد . ولا نستطيع ان نأمل بذلك إلى أن تعرض جميع المشاكل الروسية في الماضي والحاضر ، الغنيسة والمفجعة ، المدهشة والمثيرة ، في امتحان حر وصريح يجريه الحكام السوفيسات والمواطنون السوفيات والشيوعيون بصورة عامة .

## مَنَّاخ اسرائيل *لوچي*

من هو الاسرائيلي ومن هو اليهودي ؟ كثيراً مسا يناقش هذا السؤال في اسرائيل بسبب الاهمية الواضعة لعلاقة اسرائيل الفتية بيهود العالم. فهنساك العديد من الصهيونيين بمن يؤمنون بعودة اليهود من البلاد في المنفى . ويعتبر كل يهودي خارج اسرائيل في نظر هؤلاء ، مبعداً ، وعليه واجبات تجاه اسرائيل ، وواجبه الكلي أن يصبح مواطناً اسرائيلياً.ومن جهة اخرى ، لا يشعر الشباب الأسرائيلي ، وخاصة الصابرا ، « بالانتاء الى اليهودية العالميسة » ، وبالتالي فهم لا يرون ان « اليهودية العالمية » ، تنتمي الى اسرائيلي . ويغالي بعضهم ليقول انه اسرائيلي وليس يهودياً .

ان الفارق بينها ليسزائفاً تماماً. فهنالك مسحة غير يهودية بشأن اسرائيل، من عمال يكافحون الصحراء ويحولون رقمها بساتين عنب وزيتون ، ومن جنود يراقبون العرب باستمرار عبر الحدود ، وفي ذلك التحسس الشعبي لوجود الدولة وللعنف الذي يبديه الشعب للدفاع عن دولته في وجه العالم الخارجي .

ولقد أبوجّه إلى الزائر لاسرائيل سؤال كهذا : « الا تشعر اننـــا نحن اليهود

غلك جذوراً هنا ؟ ان هذه الكلمات ( جذور » ( بلا جذور » تتردد بكثرة اثناء الحديث . لقد دفعت الاقامة في معسكرات الاعتقال النازية ، والمعاناة من العداء البولندي القديم للسامية والوقوع ضحية للحرس الحديدي الروماني كل هذه دفعت اليهوديكي يشعر بأنه في وطنهو في مأمن . لذا فهو يعبر عن رضاه وارتياحه وزهوه .

ان كل هـذا الصراخ المتناغم من التصوف القومي يصر الآذان فهو لا يخلو من عنصرية الشعب المختار القديمة والتي لا تنسجم مع عنصر العقلانية الباردة في الطبع اليهودي . غير ان اسرائيل ، بعـد كل حساب ، هي بلد زوهار Zohar الانجيل الثاني للغيبيات في العالم ، وهي مقر رجال الكابلاه Kabbalists الذين نسجوا رؤاهم على الصخور الزاهية المجاورة لصفد . . . ومها يكن من أمر فهناك شيء مزعج في حدة الشعور القومي الذي ينضح به حديث الاسرائيلين على اختلاف مراكزهم ومسؤولياتهم .

ويحدثني بن غوريون بمرارة عن اليهود غير الصهيونيين فيقول: « انهم بلا جذور ، ايميون بلا جذور وطنية - لا يمكن ان يوجد ما هو اسوأ من هذا » ، فقلت له انه يتكلم كرجل ستاليني في دعايته عندما يتحدث عن اليهود بصورة عامة . فلوح بىديه محتجاً:

« كلا ، كلا ، كلا . انني كرئيس للوزراء في هذا البلد كنت اؤكد دوماً أن على الاسرائيين ان يشعروا بأنهم مواطنو العالم كي يكونوا ذوي قيمة كاملة لدولتهم. أنني لا اندد « بالاممية التي لا تتلك جذوراً وطنية » بالطريقة التي اتبعوها في موسكو » .

ان هذا بالطبع هو فكر ثان لبن غوريون فهـــو يدين ، بشكل غريزي ، ويشجب كل اولئك اليهود غـــير الصهاينة الذين لا تشكل فكرة « الانتاء الى اليهودية ، فكرة مركزية أو شعوراً متسلطاً لديهم. ولكن عندما يشار الى بعض

التوافق بين كلماته مع الدعاية الستالينية ( في فترة مؤامرة الاطباء ) فإن وجهه يتورد مرتبكاً ويصحح نفسه .

في اسرائيل ، شكل أقدم شعب في العالم أحدث دولة قومية وهذا الشعب مندفع ، بتعويض ما فاته من وقت . ان المشال الاعلى لجميع اليهود هنا انما يتجلى في إنماء هيكل قومي وقائي ومتين بما يقتضي ضمنا ، التخلص من حياة المنفى ، الذكريات ، العادات ، الاذواق وروائح المنفى — أي التحرر من المنفى . ويقتضي ذلك تناسي الاجواء ، المناظر الطبيعية الريفية والالحان ولغات عدد كبير من البلدان مثل بولندا ، روسيا ، لتوانيا ، النمسا ، مراكش تركيا والعراق . يا لها من عملية بمتدة ومتعددة الجوانب تتمثل في اقتسلاع نفسي يلي خطوات مأساوية من الاخلاء المادي . في الحقيقة هناك أغلبية ساحقة من الجيل الحاضر في اسرائيل لم تضرب جذوراً في اسرائيل ولن تستطيع ذلك . ان اسرائيل هي دولة الشخص المشرد ولهذا يكثر الحديث عندهم حولى و الجذور الضاربة » .

انهم يتوقون للابتعاد عن ماضيهم ولإزالة إمارات المهانة ووصمات العار من أذهانهم وكذلك لتناسي جميع المحاولات التي قاموا بها لمجابهة ضغائن الآخرين الموروثة . بل انهم يتوقون للتخلصحتي من جزء من عقلهم الخاص . يشعر بعض الاسرائيليين مثلا ، بخجل عصابي من اللغة اليديشية ، لغة اشعارهم في الحضانة ولغة قصص التوراة والأدب الغني المدهش الذي نما في شرق اوروبا قبل النكبة اليهودية . واذا كنت على ظهر سفينة أو في تل ابيب وسألت رجك عن اللغة التي يستوجب مخاطبته بها ، فستكون الالمانية هي جوابه على الأغلب ونادراً اليديشية . ولكن في اللحظة التي يتفوه فيها الفريب ، يتضح انه يتحدث اليديشية — فهو على الأغلب يجهل اللغة الالمانية الاصلية — ولكنه لا يريسد العرباف بذلك . فالمديشية و ورقة توت ، لغوية وهو مصمم على نبذها .

- 70 -

ان هذا الموقف من اليديشية هو من سمات الصهيونية حق قبل مجيء هتلر بزمن وقد هدفت الصهيونية منذ البداية الى إحياء اللغة العبرية . ويقوم قدر من التعالي حولها كالو جرت محاولة من قبل اليونانيين أو الايطاليين للرجوع الى اليونانية أو اللاتينية الكلاسيكية والتخلي عن لفاتهم الحديثة . لقد رأت الصهيونية دوماً ان اليهودية ما هي إلا امير الزمان الذي حكم عليه بالميش في فقر مدقع لسنوات عديدة ، ولكن هذا الامسير يعود الآن الى قصره الملكي ويخلع عنه الاسمال البالية الكثيبة التي ارتداها في الحفاة التنكرية ويرتدي الثياب الملكية المذهبة الارجوانية . وهكذا تتخلى اليهودية على عتبة اسرائيل، عن الاسمال البالية في سبيل ذهب وارجوان العبرية .

يسألني بن غوريون بلهجة توحي بالثقة بنفسه : مق ستبدأ الكتابة باللفة العبرية بدلا من الانجليزية ؟ انه يفترض جدلا بأي أي كاتب يهودي المـولد عليه واجب اخلاقي تجاه أدب اسرائيل العبري .

ان هذا التأكيد الذاتي الاسرائيلي — العبري قد قصد منه صهر كل المناصر المتباينة في اسرائيل ضمن أمة واحدة واعطاء هذه الامة وحدة روحية وثقافية . ومع ذلك فان وراء هذا التأكيد الذاتي حنين اليهود الطبيعي لبلاد وثقافات شهدوها في طفولتهم وشبابهم ، ذلك الحنين الذي يعسبر عن نفسه احياناً بضروب من النبسالة القصوى . ويكاد المرء ان يعرف قصة الحنين الى الوطن من خلالواجهات المكتبات الاسرائيلية – فتكاد تكون هذه الواجهات شبيهة بالنواح الفكري على النفس اليهودية . وتشكل المكتبات عنصراً شديد الاهمية في الحياة الاسرائيلية لأن اليهود مكثوا هنا وعرفوا « بشعب الكتبات الاهمية في الحياة الاسرائيلية لأن اليهود مكثوا هنا وعرفوا « بشعب الكتبات ومكتبات الاستعارة في تل ابيب وفي حيفا أوفي القدس يفوق عدد الحوانيت ودكاكين الخضرة . وهناك مكتبات غنية في المستعمرات الزراعية قلما يوجد

لها مثيل في الارياف الاخرى .

ليست كتب الجريمة أو الجنس أو المسلسلات الهزلية أو المستب الرائجة الرخيصة الثمن هي التي تملاً الرفوف بل تملؤها الكتب العظيمة والجادة الشعراء والمفكرين واصحاب الرؤى الاجتاعية في جميع الأمسم وهي موجودة هنا بترجمات عبرية وبلغاتها الاصلية .كانت كل مجموعة من المهاجرين ، على ما يبدو، حريصة على نقل الرعشات الفنية والمثيرات الادبية لأيام طفولتها وشبابها الى الاطفال الذين يكبرون في اسرائيل .

وكتب هنريك هاين مرة يقول انه عندماكان اليهود يرحلون من أراضيهم كانوا يتركون خلفهمكل ثرواتهم عدا ملكية واحدة وهي الكتاب( التوراة ). واستمر « ذلك الشبح من الشعب » يتولى طيلة العديد من القرون حماية التوراة محتفظاً بها لسائر البشرية.

ان دولة اسرائيلهي بالاصل من عمل يهود اوروبا الشرقيين وخساصة الروس والبولنديين واللتوانيين. وجاء من بين صفوف هؤلاء معظم أصحاب الرؤى ماعدا هرتزل ونوردو وكذلك جاء من بينهم معظم القادة الاوائسل والناطقين الرسميين ورجال الدولة والرواد ، وعندما أعلن عن قيام الدولة اليهودية في عام ١٩٤٨ كان اليهود الذين هم من اصل روسي وبولندي يشكلون حوالي نصف سكانها .

كان التيار القديم للحياة اليهودية يجري على أشده في الاحياء اليهودية من اوروبا الشرقية حيث حلم اليهود بأحسلام صهيون بكثافة . وعندما كانوايحيي بعضهم بعضاً في أعيادالفصح كانت العبارة العامة هي عامنا القادم في القدس » . تبدو خالف . قلطريقة التي نسمها بها في المنسازل اليهودية في اوروبا الغربية أوفى امريكا. ان العمليات التي اندمج بموجبها اليهود الفرنسيون،

البريطانيون الطليان والالمان بمواطنيهم المسيحيين قبل بزوغ النازيسة لم تحرز نجاحاً في روسيا وبولندا . فقد عاش اليهود بأعداد كبيرة ومكتظة وكانت لهم طريقتهم الخاصة والمتجانسة في الحياة ، أما القوى المتصة للحضارات السلافية فقد كانت من الضعف بحيت لم تقو على سحبهم وادماجهم . وترتب على ذلك ان اصبحت اوروبا الشرقية موطن اليهودية المفضل ( فلذا لم يكن اعتباطاً تسمية فيلناه بقدس لتوانياه ) . فهل مما يثير الدهشة ان يقال ، على لسان احد اليهود من غرب اوروبا ، ان اسرائيل ه مستعمرة روحية للاحياء اليهودية في اوروبا الشرقية ؟

علاوة على ذلك فقد كان الحي اليهودي في شرق اوروب منقسماً على نفسه بشدة . وكان في ثورة على نفسه وعلى تقليده وعقيدته الشخصية وعلى العالم الخارجي . وقد اتخذ التمرد شكلين متنافسين هما الصهيونية ، والاشتراكية الماركسية الثورية .

وبينا كانت العلاقة بين الاشتراكية والليبرالية والصهيونية تقوم في الغرب على الحبة ، اتسمت هذه العلاقة بالمنافسة المريرة للوفاء للجاهير لليهودية في شرق اوروبا . وغالباً ما يظهر انشقاق عميق بين اليهودي الصهيوني واليهودي المعادي للصهيونية . ولقد حث المعادون الصهيونية باقي اليهود على أن يثقوا ببيئتهم غير اليهودية وان يساعدوا « القوى التقدمية » في تلك البيئة كي تصبح صاحبة السيطرة ، وأملوا من ذلك ان تدافع هذه القوى عن اليهود بفعالية وتناهض اللاسامية . لقد كانت حبحة أجيال من اليهود اليساريين أن « الثورة الاجتاعية سوف تمنح الحرية والمساواة اليهود ، فلا حاجة اذن المخلاص الصهيوني المنتظر». أما الصهيونيون فقد اسهبوا من جهة أخرى بالتحدث عن البغض العميق الذي يكنه غير اليهود اليهود ، وحثوا اليهود على أن لا يمتمدوا في مستقبلهم على أحد غير دولتهم هم . وقد احرزت الصهيونية في هذا الخلاف نصراً مروعاً لم يكن غير دولتهم هم . وقد احرزت الصهيونية في هذا الخلاف نصراً مروعاً لم يكن يخطر ببالها . كان على ستة ملايين من اليهود ان يلاقوا حتفهم في غرف الغازالق

أقامها هتاركي تظهر اسرائيل على وجه الحياة . ولكن ألم يكن من الأفضلان لا تولد اسرائيل وان يبقى الملايين الستة من اليهود أحياء – ومعذلك فمن يستطيع توجيه اللوم لاسرائيل أو الصهيونية على هذه النتيجة ؟

ان الصهيونية في اوروبا الشرقية كانت مطلقة العداء للثورية ، ومع ذلك فقد استنشقت هواء الثورة الروسية ، تلك الحركة الضخمة من الافكارالثورية التي سبقت وقوع الثورة البلشفية وبلغت أوجها في هذه الثورة، تلك التي تركت بصاتها الابدية على الصهيونية .

ان الشاب اليهودي في كييف ، أو ديسا ووارسو الذي إرتـاب من الايديولوجيات الثورية الروسية البولندية وتاق لزيارة الدولة اليهوديـة في فلسطين ، كان منوماً ( بشكل عـام ) بهذه الايديولوجيات التي فر منها ، وهذا ما اكتشفه بعد وصوله الى فلسطين .

ويوجد في اسرائيل بعض التفاوت الذي يسترعي الانتباه في الثروة والفقر. فهناك بون شاسع بين أكواخ العبور التي يقطنها الفقراء وبين الفنادق المترف والفيلات على جبل الكرمل . ولكن يوجد شعور بالخزي منتشر وذو خطورة بسبب هذا التفاوت، وهو مماثل للذي ظهر في روسيا ايام تولستوي وتشيكوف. ويوجد شعور بالمساواة يسود في اوساط الطبقة العاملة شبيه بذلك الذي ازدهر في روسيا السوفياتية قبل اجهاز الستالينية عليه . وتلتزم النقابات ، الى درجة ما ، بتحقيق سياسة المساواة في الأحور . فالتفاوت في الاجور بين العمال المهرة وغير المهرة وموظفي الدولة ضئيل نسبياً. ويتذمر الناس من ان نقص مدفوعات الحفز يعرقل التقدم الاقتصادي في اسرائيل .

يعتبر الكبيوتز ، وهــو وحدة ريفية صغـــيرة ، نموذجاً للمساواة

(Egalitarianisn) الاسرائيلية ، وهو ايضاً من أهم مظاهر الصورة الفكرية والاخلاقية لاسرائيل. والكيبوتز سليل غير مباشر لفكرة الشعبين الروس المحتصفة (\*\*) .

و بشر الشعبيون باشتراكيتهم الزراعية في النصف الثاني من القرن الماضي في وقت لم تكن فيه روسيا تمتلك صناعة حديثة : وجاء ﴿ أحباء صهيون ﴾ وهم رواد الصهيونية الحديثة من روسيا الى فلسظين قبل ان تكون يوتوبيا الشعبيين قد اضمحلت كلياً . وجاءت موجة الهجرة الثانية Alliyah بعد هزيمة الثورة الروسية التي حدثت عام ١٩٠٥ — ١٩٠٦ . وأوجد رجال هذه الموجسة أعظم وأجل المزارع الجاعية في الخليل وطبريا وتسلال القدس على مقربة من المدينة ووصل الفوج التالي من المهاجرين بعد قيام الثورة البلشفية . واقام الاغنياء من اليهود الروس ، الذين عملت الهجرة على انقاذ بعض ثرواتهم في برلين أو باريس أو لندن أما الذين جاءوا الى فلسطين فلم يتمكنوا من انقاذ شيء غير حلمهم في الدولة المهودية .

وشجعت حكومة لينين ، في ظل السياسة الاقتصادية الجديدة ، بعض المزارعين المثاليين ومثقفي الحزب على أن يشكاوا وحدات ريفية تجريبية مدعومة بمساعدات طوعية ، واعتبرت تلك الوحدات « مختبرات المستقبل » وهي غير المزارع الجاعية في عهد ستالين . وكانت المزارع الجاعية في اسرائيل

والناردونيك (اوالشعبية): تياربورجوازي صغير فلاحي في العركة الثورية نشآت في الستينات والسبعينات من القرن التاسع عشر . وكان الشعبيون يسعون الى تصفية الاو توقر اطية بتسليم اراضي الملاكين المقاريين الى الفلاحين . واعتبروا أن القوة الثورية الرئيسية هم الفلاحون ورأوا في المشاعسة الريفية جنين الاشتراكية . وقسد ذهب الشعبيون الى القرية (الى الشعب) سعياً منهم لحث الفلاحين على النضال ضسد الاو توقر اطية ولكنهم حسب وأي دويتشر لم يلقوا التأييسد لدى الفلاحين . ( واجع كتاب ثورة اوكتوبر في نصف قرن، ص ٢٦ ستاليف : اسحق دويتشر، ( ترجمة بيارعقل ) ( المترجم ).

Kibbutzim على غرار الوحدات الريفية الروسية الاولى قد شيدت بواسطة الشبان والفتيات الذين تركوا منازلهم العائلية وانضموا الى المنظمات الاشتراكية الصهيونية مثل هاشومر هاتزير Hashomer Hatzair وذلك لكي يزرعوا الحقول في مدن فلسطين وأراضيها بدلاً من ان يخوضوا صراعاً طبقياً.

وتمتبر الكيبوتز مؤسسة فريدة من نوعها من الناحية الاجتاعية وتعدود جذورها الى ما هو أبعد من الشعبية الروسية ويمكن ان توجد في برنامج عمل فوربية الفلاتستير Phalansteres وفي تجارب روبرت اوين التعاونيسة وفي المشاريع الختلفة لاشتراكية العصر الكلاسيكي الخيالية . وكان مؤسسو الكيبوتز يأملون ، مثل الاشتراكية الطوباويين ، في تحقيق الاشتراكية بالمثال الفردي لا عن طريق انقلاب ثوري منظم على المجتمع القائم . على أن القصور التي شيدها الاشتراكيون الطوباويون في الهواء سرعان ما انهارت بعد تشييدها . فقد 'بني الكيبوتز هنا ، بالمعنى الحرفي ، على الرمال ، غير أنه أظهر الكثير من الصلابة . وستحتفل أقدم مزرعه جماعية في اسرائيل قريباً بعيدها الخسين ويوجد العديد من هذه المزارع التي تم تشييدها قبل عشرين أو ثلاثين سنة وحققت التقسدم والازدهار .

والذي لم يشاهد الكيبوتز سيصعب عليه تصور مدى الجرأة في الفكرة وفي تنفيذها . وفي العادة يكون في الكيبوتز عدة مئات من الاعضاء يعيشون في دور صغيرة وهي جميلة البناء والاثاث وتقع البيوت البيضاء في صفوف متقابلة وهي محاطة بفراش من الازهار وفيها قاعات الطعام والمكتبات والمدارس والمركز الطبي ومبان أخرى للاستخدام العام مع الورشات وسقف المزارع في أطراف المستعمرة . ان توزيع العمل بين اعضاء الكيبوتز هو أمر اختياري وينمو هذا شيئاً فشيئاً باتساع مع التقدم في التكنولوجيا الزراعية . وفي بعض المزارع الجماعية توجد مصانع احتياطية ذات حجم كبير ويعمل الاعضاء الذين هم دون سن الحسين لمدة تسع ساعات يومياً وما فدوق ذلك يعملون أرسع

ساعات . واذا أظهر العضو ميولاً فنيـــة أو علمية فان مجلس الوحدة الادارية (Commune ) يمكن ان يقصر من مدة عمـــله في المزرعة أو يعطيه سنة للراحة بعد فترة من عمله .

وقد امتدت القاعدة المشاعية بشكل جريء الى تعليم الاطفال الذين نشئوا في الكيبوتز ولكنهم يقيمون في حيهم الخاص ويمكثون مع والديهم بضعساعات فقط في اوقات فراغهم في المساء . ولاحظت ان اعضاء الكيبوتز قد اعتادوا على التربية المشاعية للاطفال الى حد انهم يتحدثون عن جميع أبناء الكيبوتز بطريقة طبيعية وغير منحازة كالو انهم يتكلمون عن ابنائهم .

وتعتبر الكيبوتز من بعض الوجـــوه ائتلافاً من الخــــم الكشفي والدير البنديكتيني وتتمتع بميزة فقدان الانضباط القسري ويسرالملاقات الانسانيـــة وقسمتها الهادفة .

ويعيش في المزارع ما يقارب سبعون الفا من السكان وهم لا يشكلون اكثر من ه/ من سكان اسرائيل ، غير ان نفوذهم يفوق عددهم . وتكن جاذبيسة الكيبوتز في فكرتها المثالية ويبدي العديد من سكان المدن رغبسة في إرسال اطفالهم الى مدارس الكيبوتز التى تستخدم اساليب عصرية جداً في التعليم .

كانت أهمية الكيبوتز في ظل الانتداب البريطاني تفوق ما هي عليه الآن

بكثير. وكان عدداليهوداقل بكثير في ذلك الحين ولم تكن هنالك اجهزة حكومية من جيش او بوليس أو نظام قضائي يهودي . وكان الكيبوتز بتنظيات القوية ومعنوياته العالية يشكل نوعاً من دولة الظل اليهودية . ويوجد العديد من كبار الموظفين الحاضرين ومن الضباط بمن جاءوا من الكيبوتز وبقيوا اعضاء في بجتمعهم الريفي. ويحاول البعض ان يجمع بين العمل في الدولة والعمل في الكيبوتز وهذا ممكن لصغر حجم الدولة والصفة القبلية — الى حد ما — الستي يتسم بها المجتمع الاسرائيلي .

ولا يزال الكَيبوتز حق الآن مركزاً للقوة الخلقية في اسرائيل ولكن منذوقت غير قصير بدأت مراكز الكيبوتز تواجه الازمات؛ فقد طغت مؤسسات الدولة علىها واغرقتها تدفقات المهاجرين الجدد .

ومنذ عام ١٩٤٨ ازداد عدد سكان اسرائيل بنسبة تفوق الضعف ولم يكن الوافدين الجدد بمثالية الذين سبقوهم في الهجرة ، فهم من نخلفات معسكرات الاعتقال النازية ومن يهود اوروبا المنبوذين والمشردين ومنهمة بالنسبة للعديد الشرقيين . وتبدو مفاهيم رواد الصهيونية الأول غريبة ومبهمة بالنسبة للعديد من المهاجرين الجدد . وهم يفضلون دكان خردة او تبسغ في مكان ما من المدينة على كل معجزات الكيبوتز والمستوى المعاشي المرتفع – نسبياً المزارع الجماعية . وما يزال عشرات الآلاف من هؤلاء المهاجرين يعيشون على الاعانات في الاحياء الفقيرة وفي مخيات العبور وهم يؤثرون الاستمرار في معيشتهم على الاعانات في اكواخهم القديمة عوضاً عن دفع ايجار المنزل الجديد وقد عادت قلة منهم الى الهجرة من جديد الى تونس ومراكش فاقتصاد البلاد لا يستطيع استيعابهم إلا بالتدريج وبمشقة وعبثاً يدعوهم الكيبوتز للالتحاق في مفوفه كاعضاء متساوين .

« اننا سكان مدن ً ، ولن نصبح اشخاصاً ريفيين ، هكذا يجيب الخياطون السابقون والباعة المتجولون الذين وفدوا من بوخارست وفينا .

ويقول البعض ﴿ اننا نرغب في أكتساب نقود لنا كي نضع بعض المدخرات

جانباً . اننا نؤمن بالملكية – وملكيتكم الجماعية لن تكون لنا ».

ويقول آخرون « لا نريد أن نتناول طعاماً في قاعات عامة طول حياتنا وان كون ابناؤنا منفصلين عنا » .

« وظفونا كشغيلة عندكم ، وادفعوا لنا نقداً ولا تطلبوا منا ان نصبح اعضاء في مجتمعكم » .

ان هذا اسوأ من اهانة لايمان الكيبوتز – كما أنه يخلق مأزقــا جديداً أو يسلط علمه الأضواء على الأقل . ويجد الكيبوتز نفسه مواجماً بمطلب بان يصمح « موظَّف رأسمالي » . والغريب ان يأتي هذا الطلب من الراغبين في ان يكونوا شغملة أو موظمُ فين . أن استئجار العمل بالنسبة للكمبوتز يعني التخلي عن أول مبادئه . ومهما يكن من أمر فهذا هو شعور جماهير المزارع الجماعية بمن يلتزمون بالاشتراكية الممتدلة لحزب الماباي . ومن جهــــة أخرى ؛ تتوق الحكومة التي يتزعمها حزب الماباي إلى توطين المهاجرين الجدد وهي تحث الكسبوتز على التخلي عن ﴿ الايدلوجِيةِ الخالصةِ ﴾ واستئجار العمل من مخمات مرحلة الانتقال ﴿ وتوحد بعض الاصوات من داخــل الكيبوتز بمن تنادى بالمثل . إن اقتصاد الوحدات الزراعمة قد اتسم بقوة في السنوات الاخيرة ولكنعدد الأعضاء ظل ثابتًا نسمًا. ولكري يبقى التوسع قائمًا كان لا بد من استئجار العمل من الخارج لمنع حدوث حالة ركود . ان موضوع الساعة الاهم ، وهو موضوع يطرح من زاوية خلقية ، هو « ان نستأجر أو لا نستأجر » . ولقد اصببت حصون الملكمة ألعامة بمعض الثغرات ، فيشاهد المرء مجموعات من العمال المُستأكِّرين في العديد من المزارع الجماعية ويعمل المنظرون بمشقة لاستنباط صيغ جديدة مصممة لتمديد كمية العمل المستأجر ويأخــذ الجميع على انفسهم من « دان الى بئر السبع » عهداً مقدساً بأن لا تصبح اعمالهم ذات طبيعة رأسمالية ، مهما بلسغ علو طوفان الرأسمالية خارج حدودهم . ولهذا ، يمكن لقصة الفلانستير ( الكتائبية ) ان تكرر نفسها في اسرائيل . وقد كان مصير كل تجارب الاعمال التي قامت بها الاشتراكية الطوباوية اما الانهيار او التحول الى مشاريع رأسمالية فعالة . ويمكن ان يكون هذا الأمر هو ما سيصيب الكيبوتز ايضاً ما لم يحدث نوع من التغيير الاجتاعي في الشرق الاوسط يقوم بدوره في تغيير البيئة الاوسع للكيبوتز .

ويناضل الكيبوتز حالياً كي يحتفظ بمركزه وبما يساعده في نضاله انه يخدم مصلحة قومية هامة فهو لا يزال المتراس الرئيسي لحماية اسرائيل. لقد تحمل الوطأة العظمى لحرب الاستقلال ومارس في الطليعة وفي المؤخرة كل كل المعارك. ان البنيان التنظيمي للكيبوتز يجعل منه مستعمرة عسكرية مثالية وهي تشكل احتياطاً للجيش.

إن تطلعات إسرائيل الثقافية تأثرت بشدة من جراء التغيرات في تكوين الشعب فقد شكل اليهود الذين هم من الاصل الاوروبي الغالبية العظمى من السكان في ظل الانتداب البريطاني اما الآن فهم ليسوا سوى اقلية . ويشكل المهاجرون من آسيا وافريقيا نحو نصف عدد سكان اسرائيل .

اما اليهود الذين جاءوا من شال افريقيا الافرنسية فهم يمزجون بين تطلعاتهم العربية والقرنسية بالتساوي ، وهؤلاء صاخبون ومتمركون يجلسون مسع عائلاتهم امام اكواخهم ودكاكينهم التي استولوا عليها من العرب . فيتحدث الآباء عن اعمالهم ويتجادلون حول مزايا ومساوىء رحلة ايابية للمغرب او تونس بينا نجد الاولاد يقرأون ويناقشون آخر مواضيع مجلة « انباء ادبية » تونس بينا نجد الاولاد يقرأون ويناقشون آخر مواضيع مجلة « انباء ادبية » يوتدون قبعات سوداء مصنوعة من جلد الحل ، ويهود العراق و تركيا ويهود بخارى يرتدون قبعات سوداء مصنوعة من جلد الحل ، ويهود العراق و تركيا ويهود بخارى بلباسهم اليهودي الابيض المتهدل وبلحاهم الناعمة . واخيراً هناك يهود اليمن بأعينهم الوضاءة السوداء وبشعرهم الأسود الطويل اما بناتهم فيجلن اسواق

العمل بحثًا عن عمل للخدمة في البيوت .

وتروى احدى القصص كيف كان شعور اليهود اليمنيين عندما نقلت الخطوط الجوية البريطانية ٤٥٠٠٠ منهم الى اسرائيل . فقد سروا بركوب العائرات التي لم يروها من قبل واعتقدوا بأنها كانت « اجنحة النسر الابيض » التي اخبرتهم النبوءة القديمة بأنه كان مقدراً لهم ان يعودوا عليها الى الأرض المقدسة يوم يأتي النبي المنتظر ، ولكنهم اصيبوا بالرعب عندما قبل لهم بأن يركبوا الباصات التي كانت ستأخذهم من المطار الاسرائيلي الى مخيات العبور ، فلم يذكر في النبوءة شيئا عن وسائط نقل مثل الباصات ،

ان يهود اسرائيل ليسوا من التدفقات الاوروبية فحسب بل يوجد من هم من الصحراء العربية الجنوبية ايضاً. ولكن كيف سيؤثر هذا اللقاء الشرقي الغربي في التطلعات الثقافية في اسرائيل ؟ يسمع المرء شق انواع النظريات والتكهنات العميقة في القـــدس وتل ابيب ويشير البعض الى نسبة المواليد العالية بين اليهود الشرقيين ويتنبأون بان اسرائيل ستصبح شرقية في النهاية ويتنبأ آخرون بتباور حضارة اسرائيلية جديدة . واعتقد شخصياً ان اليهود الاوروبيين سوف يصهرون في النهاية ؟ اليهود الشرقيين فهم يمناون الحضارة الأرقى التي و تنتصر » في العادة على الحضارة الأدنى ، وهم يغزونها الآن من خلال المدارس والجيش وكلاهما ذو اهمية حاسمة من أجل توحيد اللغة والثقافة والعادات في اسرائيل .

وفي نفس الوقت، يوجد نوع من المداوة الملحوظة بين اليهود الشرقيين واليهود الغربيين . فقد تبوأ اليهود الغربيون جميع مراكز النفوذ في الخدمة المدنية الجيش، التعلم، الصناعة والتجارة والمالية . ويشعر اليهودي الشرقي بانه مواطن من الدرجة الثانية وانه ضحية للتمييز والعجرفة اليهودية (ويتذمر احياناً من حاجز اللون)\*

<sup>\*</sup> فى عاضرة قيمة للاستاذ صبري جريس مؤلف كتاب (العرب في اسرائيل) ذكر بأن اليهود الشرقيين هم من مواطني الدرجة الثالثة في اسرائيل، إذ يسبقهم اليهود الغربيون والعرب. (المترجم).

ان تظلمات اليهود من غيرهم التي طالما سمعناها من قبل ، تتردد هنا بين اليهود انفسهم . فيجد بعض اليهود الشرقيين ان حالتهم الاجتاعية قد انحطت بالمقارنة عا كانت عليه في بلادهم القديمة ، فالتاجر اليهودي الذي جاء من شمال افريقيا الفرنسية وجد نفسه في منتصف الطريق بين المستعمر والعربي المتخلف ، لقد كان في مكان ما في وسطالسلم الاجتاعي . أما في اسرائيل فقد هبط إلى اسفل السلم الاجتاعي وأصبح اليهودي القادم من شمال افريقيا، في مواجهة اليهودي الاوروبي ، في نفس موضع العربي في شمال افريقيا في مواجهة الافرنسي .

ان اليهودي الغربي مدرك لغيرة وحقد اليهود الشرقيين وهو في بعض الاحيان يبدي تخوفه منهم ، وعكن لك ايضاً ان تسمع الشكوك التي تثار حول اخلاصهم :

د الله وحده يعلم مــا اذا كانوا سيضعون ايديهم في أيدي العرب في حالة
قيام اضطرابات . ليس من فارق كبير بينهم وبين العرب . أليس كذلك ؟»

قد لا تكون هذه النظرة مطروحة جدياً في الوقت الحاضر ، غير انها تشير الى وجود نوع من التوتر . ويظن البعض انه سيأتي يوم يثار فيه حقد اليهود الشرقيين ويستغل على ايدي التحزيفيين مثلا ، وهم حزب فاشي ليست له قوة تذكر في الوقت الحساضر . وفي ذات الوقت يقوم الجيم من احزاب وقادة بتحركات تهدف الى تحسس وعي اليهود الشرقيين الذين يشكلون نصف الامة والتأثير في معنوياتهم . وعندمايرى كبار الرسميين بانه لا بد من تبني سياسة صارمة تجاه العرب يسبب ان الشعوب الشرقية تعتبر أي سياسة اخرى دلالة ضعف ، تجاه العرب يسبب ان العرب فحسب وانما اليهود الشرقيين ايضاً . ان اعمال الانتقام ضد العرب بما فيها مذبحة و قبية ، ، قد قصد منها رفع معنويات اليهود الشرقيين وفي نفس الوقت المارة الذعر بين العرب .

ويتزمت معظم اليهود الشرقيين بالامور الدينية ويحذون ، احياناً ، حذو الحاخامين المتعصبين الذين جاءوا من شرق اوروبا . ولقد كان التزمت هو

المنصر المحرك ضد تقديم النساء للخدمة العسكرية . وعداوة على ذلك فدان تزمت اليهود الافريقيين والاسيويين قد ألهم بالنزوع إلى المحافظة الاجتاعية أكثر من التعصب الديني الاعمى . وهو على اية حال ، الطف وأكثر تسامحاً من تزمت اليهود الاوربيين . ان الحاخامين من بولنديين وروس ولتوانيين وانصارهم هم من بين أكثر المتعصبين تطرفاً في الدين في العالم. وتتركز بيوتهم في حي ميشيريم بالقدس والذي يشكل احتياطاً حقيقياً ليهودية العصور الوسطى .

ورغم ان اسم ميشيريم ( البوابات المئة ) يوحي برومانسية الاثار الشرقية ، المسنون والورعون في هذا الحي عندما جاءوا إلى فلسطين كي يدفنوا في الارض المقدسة .وتضج الصفوف المزدحمة من المنازل المتراصة والقذرة اثناء النهار بترانيم الصلاة وتلاوة التلمود ويوجسند من المعابد اليهودية والمستدارس التلمودية ومكتبات المواد والدراسات الدينية في ميشيريم مسا يكاد يكون بعسدد دور السكن . وتجد المقيمين بلحاهم الطويلة وعيونهم الداكنــة ووجوههم الشاحبة يرتدون اثواباً سوداء طويلة حتى في أشد ايام الصيف قيظاً وهكذا يفعلاالاولاد الصغار الذين يستمتمون بدراسة تفاسير التلمود على مقربة من جبل صهيون . ولا تزال القوانين العامة المرعبة والتي تشكل أساس التلمود في قوتها الكاملة وهي القوانين التي تعتبر تعبيراً مثل ﴿ انظر › يا لجمال هذه الشجرة › خطيئة نميتة اذاً قالها البودي، بسبب أن الاعجاب لا يكون الا بالله وحده . ولهذا يحول رجال واولاد ميشيريم نظرتهم الى انفسهم او الى الاسفل ويتجنبون بذلك ارسالنظرة آثمة الى شجرة أو الى امرأة عابرة سبيل . هنا يمكن ان يحرم الهرطوقي في المعبد على صوت نفخة بوق وعلى اضواء الشموع. فاين يمكن للقانون الديني اليهودي أن يطبق بكل صرامة وقسوة ان لم يكن هنا في هذا المكان .

ويحتل المتعصبون في حي ميشيريم كل يوم جمعة وقبل حلول الغسق الطريق

العام الذي يؤدي الى احيام المسلم . وهم يستقبلون يوم السبت بالرقص الصاخب ويوقفون حركة المرور في الشوارع حتى ليلة اليوم التالي فويل للمغامر الذي يمبر شوارع ميشيريم الملتوية وفي فمه غليون او بمسك بذراع فتاة . فسيرجم بوابل من الحجارة لان ميشيريم يؤمن ، حسب التوراة ، برمي الآثم بالحجارة . وكذلك اذا غامر طبيب بدخسول الشوارع اياها بسيارته أو بسيارة اسعاف فسينزل عليه وابل من الحجارة ايضاً .

ان اهمية ميشيريم نابعة ليس من طابعه المحلي الغريب فحسب وانما من نفوذه على الجو الحضاري الاسرائيلي ايضاً. وهدا النفوذ يجب ان لا يستخف به فالكيونز وميشيريم قطبان متضادان في الحياة الروحية من اسرائيل، ان « المفكرين الاحرار » و « المناضلين التقدميين » سيصبحون في موضع الحنوع اذا ما تركوا وحدهم مع اليهودية المتزمتة . وهكذا فان القانون التلهودي ما زال يحكم جميع العلاقات المتعلقة بالزواج والاسرة وهي بعض الحقول التي يسيطر عليها هذا القانون في الحياة اليهودية . ولوقت قريب ، كان احد الحاخامين المتزمتين ، وهو لا يملك الا النزر اليسير من الثقافة العلمانية ، عميداً بكلية الحقوق في جامعة القدس ، وفي كل خطوة يخطوها المرء فأنهيأتي عبر بعض الشواهد التي تدعم التهمة الموجهة سلفاً ، من ان هناك اكثر من مسحة ثيوقر اطية ول اسرائيل .

وقد ناقشت هذا الامر مسم محرر مجلة يسارية رفيعة وهو كاتب موهوب ومترجم شكسبير الى المبرية ، واحتج ببعض الانفعال على اشارة تتعلق بوقوع اسرائيل تحت السيطرة الروحية لميشيريم . ولكنه اعترف عندما تعرض للاستجواب ، بان الاسرائيليين دفعوا جزية هامة للتزمت الديني . وهنالك مثل مضحك حمبك على ذلك : فهم لا يربون الخنازير ، على الرغم من ان تربية الحنازير يمكنها ان تسارع في تخفيف مشكلة اسرائيل الغذائية وتخفف من عبء ميزان المدفوعات . ان الكرن كايمث Keren Kaymeth وهو الصندوق القومى

اليهودي يمتلك معظم الاراضي ويقوم بتأجيرها للمزارع مشترطاً عليه ان لا يقوم بتربية الخنازير. لذلك فحق اولئك الملحدون الذين يسكنون الكيبوتز قد خضعوا لارادة الحاخاميين. لقد حاول المحرر في البدء ان يجد كل انواع الاعذار «التقدمية» غير انه احمر وجهه بعد ذلك خجلا وفقد اعصابه وهو يقول : وهل انت حقاً تقترح علينا أن نسمح بتربية الخنازير في هذه الارض المقدسة من اجل تخفيف الاعباء الاقتصادية ؟ كلا كلا ؟ كلا .

ان الاسرائيليين الذي عرفوني كشخص معاد الصهيونية منذ وقت طويل ينتابهم الفضول لمرفة ماذا افكرفي الصهيونية فأنا تخليت الطبع عن معاداتي الصهيونية منذ زمن طويل ، تلك المعاداة التي ارتكزت على اقتناعي بحركة العمل الاوروبية ، وبصورة اشمل ، بالمجتمع الاوروبي وحضارته اللذين لم يبررا الصهيونية .

لقداصبحت الدولة اليهودية ضرورة تاريخية بالنسبة لبقايا اليهودية الاوروبية ولكن هل يقتصر الأمر على هؤلاء ؟ وهذه ايضاً حقيقة حيه. ومها كانت انشقاقاتهم وشكواهم وخيبتهم فان يهود اسرائيل مفعمون مجاسة مواطنهة قوية ومتحددة وبعناد هائل على تعزيز وتقهوية دولتم بكل الوسائل التي تقع تحت تصرفهم . ولديهم شعور بان و العالم المتمدن » والذي يمتلك في ضميره مصير اليهودية الاوروبية ، بطريقة أو بأخرى ، لا يستند الى أساس اخلقي عندما يحاول ان يوبخ او ينذر اسرائيل لاي خرق حقيقي او وهمي للا لتزامهات الدولة .

ومع ذلك فانني لست صهيونياً حق الآن وسبق لي ان قلت هذا مراراً امام الجميع. ويتقبل الاسرائيليون الأمر بتسامح غيرمتوقع ولكنهم يسألون بدهشة : « كيف يمكن لأحد ان يمتنق الصهيونية اذا كان يمترف بأن دولة اسرائيل ضرورة تاريخية ؟ » .

با له من سؤال صعب ومؤلم ان تجيب عليه . !

لا غضاضة في ان يقفز الناس عندما تحترق سفينتهم او توشك على الغرق سواء على قارب انقاذ أو عوامـــة . القفز بالنسبة اليهم «ضرورة تاريخية » ، ويضي القارب الذي هو أساس وجودهم كله . ولكن هل يعني هذا ان يترجم القفز الى برنامج أو ان على المرء ان يتخــــذ من دولة القارب قاعدة التوجيه السياسي ؟

في رأيي ان المأساة اليهودية الاخرى هي ان العالم دفع اليهودي كي يبحث عن الامان في دولة قومية في منتصف هذا القرن في الوقت الذي تردت فيه الدولة القومية في طور الانحلال .

وخلال عدة قرون ، كان كل تطور قومي في حياة الامم الغربية مرتبطا أشد الارتباط بتكوين ونمو الدولة القومية أو بالتحرك من أجل الدولة القومية . لم يكن اليهودي مرتبطا بهذه الحركة ولم يفد ومنها بقي منغلقا في معبده وفي ولائه الديني بينها كان الرجل الغربي يخضع ولاءه الديني لولائه القومي فوجد مكانته الرفيعة في أمته لا في كنيسته . والآن فقط ، عندما لم يعد الفرد ينمو في مكانته من خلال الأمة وعندما لم يستطع ان يجد نفسه من جديد إلا في عجتمع فوق – قومي ، وجد اليهودي أمته ودولته . يا لها من مفارقة تاريخية عزنة !

يتأوه الاسرائيليين قائلين : ﴿ أَرْفَا الْأُمْـَةِ الَّتِي تَخْلَتُ عَنْ دُولَتُهَا مِنَاجِلُ حَلَّمُ عَالَمِي ﴾ .

بالطبع لم تفعل ذلك أي دولة ، ولم يخطر في ظني ان احث الاسر اثيليين على فعل ذلك. ان الفكرة هي ان الدولة القومية تتحلل ولا تتكامل سواء ادرك الشعب هذا أم لم يدركه ورغماً عن كل جهوده في الحفاظ عليها . فمهما تنوعت مظاهر العملية على النطاق المحلي فهي تبقى عالمية الانتشار . ويكن قسم كبير من قوة الكتلة السوفياتية في سعيها لتوحيد المنطقة الممتدة من وسط اوروبا الى البحر الصيني

(T) — // —

اقتصادياً وكذلك توحيد القوى المنتجة لثاغائة مليون مواطن من سكان المنطقة. ولقد خفضت الستالينية ، من اجل تحقيق ذلك ، من سيادتها القومية بشكل صوري مع الحفاظ على مظاهرها الخارجية . ان الدول القومية في الغرب أحتفظت حتى الان ، باكثر من المظاهر الرمزية الكاذبة ، غير ان هذه الدول ايضاً تركت عصورها الذهبية بعيدة ، وبعيدة جداً إلى الوراء ، وليس تشبثها بالسيادة القومية إلا مصدراً لضعفها. وكأي نظام تجاوز زمانه فان الدولة القومية بكنها ان تديم وجودها بتكثيف جميع عمليات انحلالها الذاتي . في الرابخ الثالث وجدت الدولة القومية اوجها وحضيضها في نفس الوقت ولا يمكن الاسرائيل ، وهي تنضم إلى صفوف الدول القومية ، إلا أن تشارك في الخطاط هذه الدول .

ان أي شخص تتملكه الرغبة في وضع كتاب مدرسي يتهكم في على الدولة القومية لا يستطيع ان يأتي بمثال أفضل من دولة اسرائيل بجميع اروقتها المتنافرة ونتؤاتها ومضائقها التي نقشها النقاشون المهرة في الامم المتحدة .

وفي العادة تتركز لا عقلانية الدولة القومية في حدودها واسوارها الجمركية حيث تنفصل امة عن امة . لقـــد اقام الملايين بيوتهم ووجودهم الطبيعي في داخل الحدود وعلى المثات والآلاف من الاميال المربعة ، وبالقرب من هـــذه المساحات، فقط ، وفي الحدود المجاورة يقوم الجنون المطلق للدولة القومية محدقاً في الوجه . وفي اسرائل ، يصعب تجنب التحديق الجنوني : فحيثا تذهب فانك دافاً على حدود أو اخرى :

- « انظر ، فوق هناك على التل يوجد السوريون ! » .
- « عبر هذا الوادي يتسلسل عرب الاردن ليلة بمد اخرى l».
  - « فوق هناك تقوم الخفارة المصرية ! ».
- « احذر هذا الممر هنا انه يقودك رأساً الى لبنان على بعد ثلاثين ياردة من هنا 1 »

« لقد شيدنا محطة توليد القوة هذه تحت الأرض -- وإلا فانهــا سوف تدمر في أول يوم من نشوب اعمال العنف » .

و من هنا تمر خطوطنا الحديدية عبر ثلاث مناطق اجنبية ، .

« اننا لا نعبر هذا الطريق بعد الغسق ! فهو ملتصق بالحدود » .

وفي القدس اخذني موشى شاريت، رئيسوزراء اسرائيل ووزيرخارجيتها إلى نافذة مكتبه واراني تل من الرمال التي شكلتها الرياح فى الخارج يقسمها شريط من الاسلاك الشائكة . ان الحدود الاردنية - الاسرائيلية أو الخطوط المئيزة للحدود تقع على مرمى حجر من هنا . ومنا على وزير الخارجية إلا أن يوفع رأسه من مكتبه كي يواجه وعدوه ، واذا كانت الاجيال القادمة تقترح اقامة متحف لعبث الدولة القومية فينبغي عليها ان تعرض صورة لهذا المنظر من مكتب رئيس الوزراء . وينيغي عليها أيضاً ان تعرض الاسلاك الشائكة التي تقطع الان اراضي المستشفى الفرنسي فى القدس وصناديق الخفارة على الحائط القديم المقابل لجبل صهيون وصور الاطفال الذين سقطوا قتلى بينا كانوا يلعبون فى بيوتهم بين اشراك الاسلاك الشائكة . ان جنون الدولة القومية قسد وصل إلى القدس وقسم مهد الديانات العالمية إلى قسمين .

ان الاقتصاد الاسرائيلي يعتبر مفلساً باي معيار قياسي. فالصادرات الاسرائيلية لا تغطى إلا جزءاً بسيطامن تكاليف الواردات ويغطى معظم العجز بواسطة الأموال المتأتية من اليهودية العالمية ومساعدة حكومة الولايات المتحدة. وتشتري اسرائيل الغذاء الباهظ الثمن والمواد الخام بالجنيهات والدولارات وهي تبذل جهداً كبيراً كي تجد اسواقاً تشجيعية لمنتوجاتها. وفي الماضي كانت طرق فلسطين المؤدية الى جاراتها العربية تزدم بعربات تحمل الغذاء الى فلسطين وتحمل البضائع الصناعية الى جاراتها . اما الآن فالتجارة في حالة توقف تام بسبب

رفض الحكومات العربية الاعتراف بالوجود السياسي لاسرائيل واستمرارها في مقاطعتها .

ان العوامل الانفجارية – شكاوى مثات الآلوف من العرب اللاجئين هي في أساس وصلب الدولة الاسرائيلية ، ويشعر اليهسود ان الضرر الذي الحقوه بالعرب يعتبر ضرراً طفيفاً ، إذا ما قورن بأساتهم الشخصية . وهذا أمر حقيقي ولكنه لا يستطيع ان يمنع العرب من التألم والتوق الى الانتقام . فالاسرائيليون يعتقدون بان فلسطين لم تتوقف عن كونها يهودية . اما العرب فيعتقدون بان اليهود ليسوا إلا غزاة ومتطلفين في الحاضر وفي المستقبل .

وطالما يستمر النظر الى حل المشكلة بمايير قومية فان كلا الطرفين العرب واليهود محكوم عليها بالتحرك ضمن دائرة وحشية من البغض والانتقام . يغتال العرب الامهات والاطفال اليهود ويرتكب اليهود مذبحة «القبية». ويتحين العرب الفرص لإحداث تغير في شؤون الشرق الاوسط كي تسنح لهم الفرصة لتحطيم اسرائيل إوهم في نفس الوقت يرقبون بتركيز أي هفوة يكن ان ترتكبها اسرائيل . ويأمل الاسرائيليون ان تبقى الدول العربية متخلفة كسولة فاسدة وبدر العدين الدول العربية للهودية ، والا فان الاسرائيليين النهي يستطيعوا ان يحموا اراضيهم في وجه ، الميون عربي حتى ولو ازداد عددهم ثلاثة اضعاف ما هم عليه الآن . ان كل جانب يرى سلامته وازدهاره في انعدام امن وخراب وكارثة الآخر .

ويبدو انه ليس هناك من مخرج فوري لهذه الازمسة . ولربما يعثر على نحرج ، في الاجل الطويل، يتجاوز الدولة القومية وقد يكون في اطار اوسع، اتحاد فدرالي للشرق الاوسط . عندئذ يمكن لاسرائيسل ان تلعب دوراً متواضعاً بين الدول العربية يمثل نسبة عدد سكانها ودوراً كبيراً يتناسب مع طاقاتها الفكرية والروحية . وكما قيل لي فان هذه الفكرة تحرز تقدماً بين السياسيين من الشباب و المفكرين في كلا الجانبين . ولكنها لن تحرز تقدماً على الارجح ،

في المستقبل القريب. أما زال اليهود منتشين بشكل عميق بكسبهم للدولة القومية واما العرب فقد اصبح الظلم الذي لحق بهم هاجساً يحد من نظرهم بعيداً الى الامام. ان اي تنظيم فوق – قومي مثل اتحساد فدرالي الشرق الاوسط سيكون مفيداً للجانبين . بيد انه في بعض الاحيان لا شيء سوى موسيقى المستقبل . تستحق الاستاع .

## اسرائيل في الذكري العاشرة لتأسيسها

ليس من المدهش ، ان نجد الأسرائيليين ينظرون إلى تجربتهم الخاصة بشيء من الافراط . وعلى سبيل المثال يتساءل ابا ايبان احد ساستهم المفوهين: ما هي اسرائيل الحديثة ان لمتكن وحدة هذا الشعب الأرض واللغة في تحقيق سام لدورة التاريخ، وغير جسر ملقى عبر خليج القارات والاجيال ليرمز إلى وحده كل التجربة التاريخية ؟ لا بد أن يشمر المرء بان هذا التفسير الرومانطيقي لاصول ومعاني اسرائيل غير مرض . انه يطوق الحقائق التي كنا جميما شواهد عليها بغشاوة ذهبية من الخيال ويرمى بحجاب من الوهم على وقائع الماضي القريب ، ولربحا يحضر بصورة خطرة امكانيات غير حقيقية ويضعها امام اسرائيل .

فنحن لمنعد نحيا بعد الان في عصر البطولات الاسطورية فشل هذه الخرافات التي تخلى عنها عصرنا كانت بمجموعها رثة وقصيرة في عمرها . لم تأت دولة اسرائيل الفريدة في عالمنا المعاصر ، الى الوجودكي تكون « تحقيقاً سامياً لدورة التاريخ ولكي ترمز إلى وحدة التجربة التاريخية » ولم يكن خلاص اليهود المنتظر بالارض الموعودة هو ما أعطى الميلاد لها . فهل هي الحقائق اذن ؟

رفضت الاغلبية الساحقة من اليهود ، قبل بجىء النازية، وحتى بعد مجيئها ، ان تستجيب لنداء الصهيونية .وحتى في اوروبا الشرقية ، حيث شكل اليهود

عتمعات كبيرة مكتظة وتحدثوا بلغتهم الخاصة وطوروا ادبهم وثقافتهم وحيث عانوا من التمييز المنصري . ذلك أنهم ظلوا يمتبرون انفسهم مواطنين في البلدان التي عاشوا فيها وربطوا مستقلبهم بمستقبل البلدان وليس بمستقبل الوطن اليهودي في فلسطين . ان نصف اليهود في شرق اوروبا وخاصة حركة المهال اليهودية القوية والنشطة كانت تنظر الى فكرة مثل هذا الوطن بخصومة واعية وقوية . ولم تكن الطبقة الوسطى اليهودية راغبة في التخلي عن اوضاعها القائمة وفي استئصال ذاتها في سبيل الحسلم الصهيوني . وعلى الرغم من ذلك وشكل يهود اوروبا الشرقية المنبع الرئيسي الذي نهلت منه الصهيونية تأييدها فقد جاء منها معظم القادة والرواد والمجندين الاسرائيليين . أمسا في الاماكن الاخرى فقد اتسمت الاستجابة للصهيونية بضعف بالع نسبياً.

ولربما يقول الصهيونيون – ومن يستطيع ان ينكر قولهم – ان اليهودية الاوروبية كانت ستنجو لو انها اتبعت نداء الصهيونية . إن حقيقة عداوة اليهود او فتورهم تجاه فكرة الوطن القومي اليهودي قـد انبثقت من ثقتهم العميقة بالتقاليد والامكانيات الانسانية للحضارة الاوروبية . أما الصهيونية فلم تر ان مستقبل اليهود يكن في اوروبا – فالصهيونية تمثل النموذج السياسي للريبة اليهودية من العـالم غير اليهودي.

وجاءت الاحداث لتبرهن ان هذه الريبة كان لها ما يبررها بما الحق الحزي باوروبا إلى الابد . ولقد أصبح هذا واضحاً بصورة مرعبة بعـــد ان لاقى به ملايين من اصل ١٥ مليون يهودي حتفهم في غرف الفــاز وبعد ان واجه الاسرائيليون مطاردة البريطانيين في شواطىء فلسطين السفن المحملة بحطــام اليهودية الاوروبية . بعد كل هـذا فقط اصبحت دولة اسرائيــل حقيقة لا تنكر . لقــد جاءت الى الوجود لا كتحقيق سام لدورة التاريخ وانما كفعل اليأس اليهودي وكشاهد لأشرس طور في التاريخ الاوروبي، طور الجنون والانحطاط .

اناسرائيل إذا ماتحدثنابلغة السياسة العملية عمدينة بوجودها وبقائها الصادفات مثيرة للدهشة في ظروف يصعب ملاحظتها عند النظر للاحداث من علياء الرومانسية القومية . كان هناك عوامل معينة تجري في صالح اسرائيل . فقد كان العرب متخلفين كليا ومنقسمين بعضهم على بعض وبدون اصدقاء . وكانت بريطانيا تتراجع عن الشرق الاوسط بسبب تفسخ امبراطوريتها اما الولايات المتحدة والاتحاد السوفياتي وها الخصمان الرئيسيان في الحقبة الجديدة ، فقد اتخذا موقتا موقفا معاديا لبريطانيا ومارستا ضغطا عليها كي تزداد تراجعا . وكان اليهود يتمتعون بمزايا التنظيم والتدريب الاوروبي المتفدوق ويستمدون مصادر قوتهم في حرب الاستقلل التي قاتلوا بها من الولايات المتحدة واوروبا الشرقية . وكان من المكن ان تكون حصيلة الصراع مختلفة لو ان العرب كانوا أقلل انقساما وافضل تسليحاً وتدريباً او لو أن بريطانيا لم تتراجع او لو ساند الاتحاد السوفياتي او الولايات المتحدة الشعوب العربة .

ان هذا التفاعل بين العوامل والذي جرى في صالح اسرائيل كان موقتاً بطبيعته . وبدا ان القادة الاسرائيليين يغفلون هذا الأمر . لقد كانوا ينظرون عن وعي او دون وعي ، الى ظروف عام ١٩٤٨ على انها ظروف المستقبل وبنوا سياستهم على هذا الاساس . وعلى الرغم من تخوف الأسرائيليسين الجزئي من مساندة الحكام السوفيات العرب مؤخراً غير انه يبدو انقادتهم كانوا واثقين من انهم سيجدون وبطريقة ما ، اصدقاء اقوى في العالم. وهم يفترضون ان جير انها العرب سيبقون الى الأبد او الى وقت طويل بنفس التخلف والانقسام اللذين كانوا عليها قبل عشر سنوات . ان الاسرائيليين ، باستخفافهم بامكانيات جيرانهم وقدرتهم على التقدم ، انما يتصرفون كالمصابين بالغره رو الازدراء اللذين يكنها الاوروبيون القدماء للآسيويين والافريقيين وهو ازدراء يحاول الاوربيون ببطء ان يشفوا انفسهم منه (لكنهم يفعلون ذلسك من خلال تجربة مرة ببطء ان يشفوا انفسهم منه (لكنهم يفعلون ذلسك من خلال تجربة مرة وقاسية ) . ويظهر من غوريون احيانا كأنه آخر رسوبات النظرة القائلة بأن على

عاتق الجنس الابيض تقع مهمة تحضير الشعوب الأخرى . ومما لا شك فيه ان مغامرة السويس وضعف المصريين قد عززا الاسرائيليين في هذا الصدد . واذا كان الامر كدلك فان انتصار سلاح الاسرائيليين في سيناء سيكون في نتائجه البعيدة اسوأ من هزية بالنسبة لاسرائيل .

هنا نصل إلى النقطة الحاسمة في علاقات اسرائيل بالعالم ومواقفها من الامم الناشئة في آسيا وافريقيا . فعندما يوجه المرء انتقاداته إلى سياسة اسرائيل فانه يلقى جواباً بان انبثاق دولة اسرائيل يجب ان ينظر اليه كجزء من استيقاظ الشعوب المستعمرة وشبه المستعمرة ويقول احد الكتاب الصهيونيين التقدميين: «بعد كل حساب ، ينطبق هذا (النقد) على معظم دول آسيا وافريقيا تقريباً . فاسرائيل ليست وحدها فهناك دول الهند ، بورما ، سيلان غانا ، نيجيريا ، للغرب ، تونس ، ليبيا والسودان - والعملية مستمرة ».

مرة أخرى نجد الأسطورة ممتزجة بالحقيقة اذلكان نهوض بورما وغانا والهند من حالة الجنفوع للاستمار الى حالة الاستقلال كان يجري ضمن عملية عضوية اجتاعية وسياسية بطريقة مخالفة لنهوض دولة اسرائيل. والاسوأ من هذا ان اسرائيل وجدت نفسها في صراع معلن أو خفي مع العديد من الدول الناشئة في آسيا وافريقيا. فليس بوسع اسرائيل ان تحصل على كلنا الفائدتين ونهي لا تستطيع ان تقدم نفسها كإحدى تلك الدول الناشئة وتدعي لنفسها الحقوق المستحقة لتلك الدول وفي نفس الوقت تتابع مصالحها الخاصة الحقيقية والوهمية في معارضة داغة لهذه الدول أو في تحفظ متغطرس.

كانت تلك الممارضة تعود جزئياً الى الظروف التي ولدت فيها دولة اسرائيل ففي بداية ولادتها لم تقو اسرائيل على منع نفسها من انتهاك حقوق العرب. ولكن مصلحة اسرائيل، وهذا أمر كانت تستطيع بل يتوجب عليها القيام به، ان تبذل كل ما في وسعها كي تخفف من آلام العرب وتحد من اسباب الخصومة

بين الجانبين . ومع ذلك ، فانها عوضاً عن ذلك عدت الى القيام بمختلف الاعمال التي تزيد تفاقم الوضع وتضاعف العداوة – واسوأ ما فعلت في هذا الصدد كان احتلالها لسيناء . لقد شكل هذا الأمر عبئاً ثقيلاً وخطيراً على ميزانية اسرائيل مما سيفوق مع الوقت كل الايجابيات المتوفرة . ففي المدى الطويل لا تستطيع اسرائيل ان تحيا على حدود افريقيا وآسيا وان تكون في صراع مع بلدان القارتين . لقد غدت ملاذاً للاحياء من اليهود الاوروبيين فتتحاشى ان تصبح مصيدة موت لهم !

وانها لمفارقة تاريخية محزنة ان نرى اليهود قد حازوا على دولة خاصة بهم في منتصف هذا القرن ، في وقت اصبح فيه أفول نجم الدولة القومية يبدو أكثر بدامة من سنة الى أخرى . لم يرتبطوا بالدولة القومية عندما كانت في أوجها عندما كانت تشكل عاملا التقدم المادي والاخلاقي العديد من الشعوب وعندما سجلت تفوقها على اقليمية العصور الوسطى واكتسحت الاقطاعية وساعدت في تحرير الاوروبيين من عبودية الكنيسة . وعندما تجاوزت اليهودية الحديثة في آفاقها العقلية حدود المعبد والسوق المالي فانها اعطت اوروبا اعظم المبسطين النظرة العالمية للانسان من سبينوزا الى ماركس .

لقد كان على اليهود بحكم ظروف وجودهم ان يرتفعوا فوق حسدود النظرة القومية وان يتغلبوا على ولعهم بالدولة أو الامبراطورية وان ينظروا الى اشكال تتخطى الحدود القومية لوجودهم الاجتاعي . والآن عندما دخلت الدولةالقومية طورالانحلال واصبحت تنطوي على مفارقة تاريخية تامة وعندما تمكنت الثورة الدائمة في التكنولوجيا من جعل قضية وجود اشكال تتخطى الحدود القومية ، قضية حياة أو موت للبشرية ، في هذا الوقت ، يقوم اليهود بتسخير اندفاعهم المطلق ومواهبهم العظيمة في دولتهم الخاصة وفي قوميتهم الحاصة .

على أن هذا ليس خطأ اليهود وليس للعـــالم الحق في توجيه اللوم اليهم .

غير ان التناقض يبقى قائماً ، ويمكن لليهود ايضاً ان يكونوا اكثر إدراكا للامر عما هم عليه الآن . حقا اننا لا نتوقع من اسرائيل ان تعطي العالم مثلاً في التخلي عن الدولة القومية من أجل أشكال أعلى من التنظيم الاجتاعي ، ولكن يمكن لاسر ائيليين - على الأقل - ان يتخذوا نظرة أكثر تعقلاً لحالتهم وفرصهم وان يحرسوا أنفسهم من الانجراف بحمتى قوميتهم ، وعليهم ، ايضاً ، ان يرحبوا بسماع انتقادات الآخرين الموجهة لدولتهم . فاسرائيل شيء مخلوق وليس حرمة مقدسة فهي ليست دولة قومية « مختارة » .

مرة أخرى يمكننا ان نتذكر هنا قوميات الامم الفتية الاخرى كالهندود والمصريين وغيرهم . بيد ان فقدان الانسجام ليس ظاهراً في أي من هذه القوميات بقدر ظهوره فى الشعب الاسرائيلي وذلك بالنظر الى عمق التقاليد الأممية لديه بالنسبة لما هي عليه عند الشعوب الأخرى . ومع ذلك فار قومية هذه الشعوب معرضة لنفس الانتقادات والاعتراضات .

ان حماس شعب يناضل من أجل ان يحرر نفسه من الحكم الاجنبي يستحق الاحترام والاعجاب . ولكن غالبا ما يحدث بعد التحرير ان تزداد الحاسة وعندئذ يساء استمالها وتسخر لسياسات لا تستحق الاحترام . وبالنسبة لشعب تابع فان الاستقلال في دولة هو ضرورة حيوية ونوع من التقدم ، ولكن في الوقت الذي يصل فيه هذا الشعب الى مرحلة الاستقلال ، لا شيء سيكون أشد تأثيراً في تأخره من تثبيت عقله على تلك المرحالة ورفضه ان يتطلع إلى ما بعدها . ان قومية شعب متحرر تستطيع ان تدعى لنفسها المبررات التي تدعيها قومية شعب مضطهد .

ان هذه ليست قضية قاعدة مجردة فقط . ان مستقبل اسرائيل يمكن ان يتوقف على مدى تخلص يقطة الاسرائيليين من الوهم وقدرتهم على إيجاد لغة مشتركة مع الشعوب المجاورة .

## الحَرِبُ الأسرائيليّة العَربيّة مُحزيرًان١٩٦٧

ان الحرب و « معجزة » النصر الاسرائيلي لم تحسلا أيا مزالمشاكل التي كانت قائمة بين اسرائيل ، وبين الدول العربية ، على المكس ، لقد ضاعفت الحرب من من خطورة المشاكل القديمة ، وخلقت مشاكل اخرى جديدة أكثر خطورة من المشاكل السابقة ، ثم ان هذه الحرب لم توفر لاسرائيل الأمن الذي كانت تنشده ، بل جعلتها عرضة للمتاعب اكثر من أي وقت مضى . وانني مقتنع بأن النصر الاسرائيلي سيتحول في المستقبل القريب الى كارثة تصيب دولة اسرائيل نفسها .

لنلق نظرة على الإطار العالمي الذي جرت ضمنه الأحداث. يجب اولا وضع هذه الحرب داخل نطاق الصراعات الايديولوجية التي تدور على مستوى العالم بأسره ، فمنذ عدة سنوات ، تشن الامبريالية الامريكية بالتعاون مع حلفائها هجوماً سياسيا وايديولوجيا واقتصاديا وعسكريا واسما في آسيا وافريقيا ضد خصومها ابتداء بالاتحاد السوفياتي الذي يقساوم متقهقراً هذه الهجهات ، وقد اسفرت هذه السياسة الهجومية عن نتائج عديدة : منها قيام حسكم عسكري في غانا أطاح مجكومة نكروما ، والموجة الرجعية التي غمرت عدداً من البلدان الافرو — آسيوية ، كانتصار التيار المعادي الشيوعية في اندونيسيا ، الذي هو الافرو — آسيوية ، كانتصار التيار المعادي الشيوعية في اندونيسيا ، الذي هو

بمثابة انتصار هام لقوى الثورة المضادة في آسيا ، وتصاعد الحرب الفيتنامية ، واخيراً الانقلاب العسكري الذي حدث في اليونان، وما الحرب الاسرائيلية سالمربية سوى حلقة من حلقات الاحداث المترابطة فيا بينها .

ومع هذه الأحداث ، اخذ ينمو تيار معاكس: تحرك ثوري في الهند، وموقف اكثرجذرية في بعض البلدان العربية ، ونضال فعال تقوده جبهة التحرير الوطني في فيتنام ، وتعاظم حجم المعارضة للندخل الامريكي ، بمعنى آخر ان التقدم الذي أحرزته الامبريالية الامريكية رافقه نمو قوى معارضة بقيت بسلا جدوى ، فيا عدا ما يجري في فيتنام .

ويتصف الهجوم الامريكي في الشرق الاوسط بأنه حديث العهد نسبياً قياساً عناطق اخرى من العالم ، فأثناء حرب السويس ، تبنت الولايات المتحدة موقفاً و معادياً للاستعهار » وتصرفت بالاتفاق على الاقل ظاهرياً مع الاتحاد السوفياتي باتجاه المطالبة بانسحاب القوات البريطانية والفرنسية . وكان منطق السياسة الامريكية حينذاك لم يتغير عن الشكل الذي ظهر فيه في أعقاب الحرب العالمية الثانية ، أي في الفترة التي ظهرت اثناءها دولة اسرائيل الى الوجود ، وبقي « البيت الأبيض » يلعب دور البطل « المعادي للاستعار » ، ما دامت مصالح الطبقة الامريكية المسيطرة تعمل على طرد القوى الاستعارية القديمة من آسيا وافريقيا . وبعد ان اسهم الامريكيون في اسقاط الامبراطوريات القديمة ، شعروا بالخوف من ان تحل القوى الثورية ، أو الاتحاد السوفياتي ، أو الاثنان معا للاستعار ، ودخلت مسرح الاحداث . . وحدث ذلك اثناء الفترة الواقعة بين للاستعار ، ودخلت مسرح الاحداث . . وحدث ذلك اثناء الفترة الواقعة بين حرب السويس ، وبين الحرب الاخيرة . عندما أنزلت امريكا قواتها في لبنان حرب السويس ، وبين الحرب الاخيرة . عندما أنزلت امريكا قواتها في لبنان المنطقة من العالم ، وخاصة العراق . ومنذ ذلك الحين ظلت الولايات المتحدة عداءها المنطقة من العالم ، وخاصة العراق . ومنذ ذلك الحين ظلت الولايات المتحدة

تتجنب – اعتاداً على موقف الاتحاد السوفياتي ﴿ المعتدل ﴾ –كل تدخل عسكري مباشر في الشرق ، وتعلن عن موقفها المحايد ، هذا مع العلم بأن وجودها في هذه المنطقة اصبح وجوداً فعلماً .

أما الاسر اثبليون فكانوا يتصرفون بوحي من مبرراتهم الذاتية ، وليس فقط لحدمة السياسة الامريكمة . وإذا كانت اكثرية الجماهير الاسرائيلية قد اعتقدت الاسرائيليين قد أصابهم الهلع وهم يسمعون اصواتك عربية تعلن بأنها ستمحو اسرائيل من الخريطة . ولقد شعر هؤلاء بالعزلة امام طوق العداء العربي الذي يحيط بهم ، لا سيا وان مأساة يهود اوروبا ما تزال تقض عليهم مضاجعهــــم . ولقد كان من السهل تمامــا على ارباب الدعاية في اسرائيل - يساعدهم على ذلك التطرف الكلامي الذي عمد اليه بعض العرب -- استغلال خوف يهــود آسيا من « حل نهائي » آخر ، واستعان هؤلاء بكل اساطير الكتاب المقـــدس والرموز القومية القديمة لإثارة روح التعصب والكبرياء بين صفوف الاسرائيليينء وشاهدنا آثار هذه الحملة لدى اولئك الذين غزوا سيناء ، وحائط المبكى، ونهر الاردن، وأسوار اريحا . وتكن وراء هذه الغطرسة وهذا التطرف عقـــدة الذنب التي يشعر بها اليهود تجـــاه العرب ، وتصورهم بأن العرب لن يغفروا لهم مطلقاً ما أصابهم من كوارث ونكسات . كضياع اراضيهم ، والمصير الدامي لاكثر من مليون لاجيء والهزائم المسكرية المذلة التي نزلت بهم . وتبنت الغالبية العظمى من الاسرائيليين تحت تأثير الخوف من الانتقام العربي « وجهة نظر ، حكومتهم التي تقول بأن سلامة اسرائيل لا يمكن ان تتوفر إلا بفضل حروب متوالية دانمة تؤدي في نهاية المطاف الى القضاء على قوة البلدان العربية قضاء مبرماً .

ولكن مهاكانت المبررات والخاوف، فان الاسرائيليين لا يتصرفون بصورة مستقلة تماماً . ويمكن للمرء ان يرى تبعيتهم إذا ما استعرض تاريخ دولتهم منذ عشرين عاماً . لقد بذلت حكومات اسرائيل كل ما في وسعهما لكي تجمل من

و التوجه الغربي به الشرط الاول والاخير لوجود دولتها ، وهكذا تحولت اسرائيل الى مركز أمامي للغرب في الشرق الاوسط، وشاركت في الصراع الذي يدور بين الامبريالية ، وبين الشعوب العربية المناضلة في سبيل تقدمها . ولم يجد اقتصاد اسرائيل استقراره إلا بفضل المساعدات المالية التي أتته من الخارج، وبوجه خاص من الصهيونية الامريكية ، وقد شكلت هذه المساعدات نوعا من الفائدة الغرببة التي أتاحت للحكومة تأمين ميزان المدفوعات دون الحاجة الى ان تعمد الى ما تفعله بقية الحكومات كالتبادل التجاري مع الدول الجاورة ، وأدت ظاهرة المساعدات هذه الى ارساء أبنية الاقتصاد الاسرائيلي على أساس مفلوط، لانها شجمت على نمو قطاع هام غير منتج ، ووفرت مستوى معيشة لا علاقة له بالانتاج الفعلي للبلاد .

وفي الواقع ، نقد عاشت اسرائيل خلال مدة طويسلة في مستوى يفوق طاقاتها ، وكانت تستورد لفترة غير قصيرة ما يقارب نصف المواد الغذائية التي تحتاج اليها ، من الغرب . وبما ان الحكومة الامريكية تعفي من الرسوم الارباح التي تقدم « هبة لاسرائيل » ، فانها تشرف بالتالي على الاموال التي يتوقف عليها مصير الاقتصاد الاسرائيلي ، وبامكان « البيت الابيض » ساعة يريد ان يرجه ضربة قاصمة لاسرائيل يفرضه الضرائب على الاموال المرسلة اليها ( وهذا يحرمه من أصوات الناخبين اليهود ) ، ومع أن امراً من هذا النوع لم يحدث الى الآن ، إلا ان احتال قيام مثل هذا الخطر هو الذي يؤمن للسياسة الامريكية تأييد اسرائيل الدائم لها .

وقبل بضع سنوات ، عندما قمت بزيارة اسرائيل ، ذكر لي أحسد كبار الموظفين عدد المصانع التي لا يحق للاسرائيليين اقامتها ، لان الامويكيين يعارضون ذلك ، وبوجه خاص اقامة مصانع الفولاذ ، ومصانع التجهيزات الزراعية ، وأشار الموظف بالمقابل الى قائمة من المصانع حفير المجدية عملياً —

تنتج بكيات لا تصدق لعباً ولوازم المطابخ المصنوعــة من البلاستيك ، الخ ... كذلك لا أمل لأية حكومــة اسرائيلية بان تحس بأن لها الحرية في توثيـــق علاقاتها مع البلدان العربية ، أو مع الاتحاد السوفياتي ودول اوروبا الشرقية .

وقد تركت هذه التبعية الاقتصادية آثارها على السياسة الداخلية لاسرائيل، وعلى « مناخها الثقافي » ، لان « صاحب الفضل » الامريكي هو في الوقت نفسه المساهم الاساسي في الاراضي المقدسة .ثم ان رجل الاعمال اليهودي الثري يتصرف في بلاده كسواه من رجال الاعمال ، ويمارس تأثيره في اسرائين بأتجاه اكثر الاديان رجعية ، ويبدي حذره من الاشتراكية مها كانت معتدلة سواء تمثلت في «الهستدروت» او «الكيبوتز» ، ويبذل قصارى جهده للحد من نشاطها ، لانه يعتبر نفسه رمزاً للمبادرة الحرة وبطلا من ابطالها ، ورجل الاعمال ايضاً هو الذي يساعد رجال الدين اليهود على المحافظة على تأثيبيره في التشريعات ، وفي التربية الى حد بعيد ، للأبقاء على روح الاستعلاء العنصرية لدى الاسرائيليين ، وليعمق من تعصبهم للتلمود ، وهذا ما سبب في مضاعفة التناقضات بينهم وبين العرب .

ولقد زادت الحرب الباردة من خطورة شق التيارات الرجعية ومن اسباب الخلاف بين اليهود وبين العرب. فقد كانت اسرائيل تأخذ دائماً الجانب المعادي للشيوعية . والحق يقال ، ان هذا الموقف كانت له اسبابه : موجعة اللاسامية خلال السنوات الاخيرة لحكم ستالين ، الحجج المعادية لليهود التي استعملت اثناء عاكمة سلانسكي وراجك وكستوف وتشجيع الاتحاد السوفياتي للقومية العربية في اشكالها المتطرفة ، الخ . . . على أنه يجب ان لا يغرب عن البال من ناحية ثانية ، بأن ستالين كان اول من أيد اسرائيل ، وان الاسرائيلين حاربوا خلال عامي بأن ستالين كان اول من أيد السرائيل ، وان الاسرائيلين حاربوا خلال عامي ستالين ، وان المندوب السوفياتي في هيئة التي زودوا بها بناء على او امر ستالين ، وان المندوب السوفياتي في هيئة الامم المتحدة كان اول من اعترف بأسرائيل ، والا لان هذه ويكن القول بان ستالين لم يبدل موقفه تجاه اسرائيل ، الالان هذه

الأخيرة وقفت دائمك الى جانب السياسة الغربية ، يضاف الى ذلك ، ان الحكومات الاسرائيلية لم تدخل أي تغيير على سلوكها هذا على أثر وفساة ستالين.

وهكذا اصبح هدف السياسة الاسرائيلية الاول: الوقوف بأي ثمن في وجه كفاح العرب في سبيل تقدمهم ، وهذا ما يفسر دور اسرائيل في قضية حرب السويس عام ١٩٥٦. ولقد كان هدف الوزراء الاسرائيليين الاشتراكيسين — الديمقراطيين ، والدوائر الاستعارية الغربية حينذاك هو الابقاء على تخلف العرب، وعلى الخلافات القائمة بينهم ، واستعال قوى الاقطاع والرجعية الهاشمية لضرب القوى الجهورية والثورية . وفي بداية عام ١٩٦٧ ، عندما اعتقد الملك حسين بأن انقلاباً جموريا بات يهده ، لم يتردد اشكول بالقول بأنه في حال حدوث انقلاب ناصري في عمان ، فان القوات الاسرائيلية ستدخل الاردن ، وفي مطلع الصيف الفائت ، توالت الاحسداث بعد سياسة التهديد التي سارت عليها تجاه النظام السوري الذي اعتبرته متطرفا في ناصريته ( وبالفعل كانت الحكومة السورية تبدو اكثر يسارية ، واكثر معاداة للامبريالية من الحكومة الصرية ) .

هل كانت اجهزة الخابرات السوفياتية صادقة في ظنونها، وهل كانت موسكو صادقة عندما أبلغت عبد الناصر بأن اسرائيل تنوي الهجوم على سوريا في شهر أيار ؟ اننا لا نعلم شيئا من هذا الأمر ، ولكننا نعرف بأن عبد الناصر أرسل قواته الى حدود سيناء تحت الحاح موسكو ، وبناء على تشجيعها . واذا كان صحيحا أن اسرائيل كانت تنوي مهاجمية سوريا ، فأن مبادرة عبد الناصر ، أدت الى تأخير هذا الهجوم بضعة اسابيع ، اما اذا لم يكن صحيحا ان اسرائيل كانت جادة في الاعداد للهجوم على سوريا ، فأن الموقف الذي اتخذه الاسرائيليون . وعلى كل اشعر العرب بخطر يمائل الخطر العربي الذي أحس به الاسرائيليون . وعلى كل حال ، لقد كانت الحكومات الاسرائيلية المتوالية مقتنعة بأن كل بادرة عدائية

(Y)

تقوم بها ضد سوريا ، أو ضد مصر ستكافأ عليها ، وسينظر اليها الغرب يعسين الرضى . ولعبت هذه الحسابات دورها في الهجسوم الوقائي الذي شنته اسرائيل في ٥ حزيران الفائت .

لقد كان الاسرائيليون واثقين تماماً من الدعم المعنوي والسياسي والاقتصادي الذي سيأتيهم من اميركا ، ويتوقعون ان تساندهم بريطانيا كذلك ، وأنهم اي الاسرائيلين مم اميركا ، ويتوقعون ان تساندهم بريطانيا كذلك ، وأنهم اي الاسرائيلين مها تمادوا في تصرفاتهم ، فانه يمكنهم الاعتاد على الحماية الدبلوماسية التي سيوفرها لهم الامريكيون ، وقد اصابوا في تقديراتهم ، ولم يتردد و البيت الابيض ، والبنتاغون في تقدير اولئك الذين انطلقوا للسباب خاصة بهم لغزو العرب اعداء الاستعمار الامريكي الجديد، ومثل الجنرال ديان دور المارشال وكي ، في الشرق الاوسط بطريقة فعالة وسريعة ووحشية . ووجدت امريكا في شخص ديان حليفا اقل كلفة واكثر كفاءة من حليفها كي .

ان الموقف العربي الذي امتاز بالتردد يتناقض مع الموقف المتصلب والراغب في القتال الذي اتخذته اسرائيل ، فعندما اعلن عبد الناصر بتشجيع من موسكو عن ارسال قواته الى سيناء ، قرر ايضاً دون استشارة موسكو اقفال مضايق ثيران في وجه الملاحة الاسرائيلية ، ولم يكن لهاذا التصرف مع انه كان استفزازياً سوى نتائج محدودة النطاق ، وقدر الغربيون بأن الأمر لا يستحق الذهاب حتى تيران لاختبار جدية الحصار ، هذا مع العلم بأن هذه المبادرة ، كانت نصراً معنوياً لعبدالناصر لانه ازال اخر آثار حربالسويس (ونذكر هنا ، بانه قبل حرب السويس ، لم يكن يسمح للسفن الاسرائيلية بالمرور عبر مضايق تيران) ، وزعم الاسرائيليون حينئذ بان الحصار هو بمثاية خطر عميق يهدد حياتهم الاقتصادية ، وهذا ليس صحيحاً . وردوا على الحسار باعلان التبعئة وتوزيع قواتهم على الحدود .

ولكن المسؤولية الحقيقية يجبالتفيش عنها في الكرملين-مهما كانت الاخطاء

التي وقع فيها العرب – لقد كان موقف بريجنيف وكوسينين بماثلاً للموقف الذي المخذه خروتشيف اثناء الازمة الكوبية ، فالذي حسدت اولاً هو اثارة استفزاز غير ضروري ، وتقدم غير حذر حتى حافة الحرب ، ثم تلا ذلك ذعر مفاجىء وانسحاب سريع ، واخيراً جهود غير كافية حتى لا تفقد موسكو ماء وجهها ، وحتى تمسح اثار الفشل . لماذا طلبت موسكو من عبد الناصر ان يمتنع عن أي على عسكري بعد أن غذت مخاوف العرب من اسرائيل ، وشجعتهم الى حسد المجازفة ، ووعدتهم بالدعم والتأييد ، وارسلت وحداتها البحرية إلى المتوسط للوقوف في وجه تحركات الاسطول السادس الامريكي ؟.

عندما تصاعدت الازمـــة ، تحرك « الهاتف الاحمر » بين الكرملين ، وبين البيت الابيض » ، وقرر الطرفان الكبيران تهدئة الاطراف المتنازعة . وبيغا قدمت امريكا توصياتها للاسرائيليين بطريقة شعر من خـــلالها هؤلاء ، وكأنها تشجعهم على الهجوم الوقائي ( ولم يصل إلى اسماعنا معلومات تقول بأن السفير الامريكي ايقظ رئيس الوزراء الاسرائيلي لكي يطلب اليه بالحــاح بأن لا يفتح الاسرائيليون النار ) حذر السوفيات عبد الناصر بطريقة حاسمة . وبالرغ من ذلك فأننا نتساءل عن الاسباب التي جعلت عبد الناصر لا يأخـــذ الترتيبات المناسبة ! . . هل قال السفير السوفياتي - اثناء مقابلته الليلة - لعبد الناصر بأن التي قدمت هذا التأكيد لموسكو ؟ . . هل هي سذاجـــة السوفيات الذين قبلوا يحدية هذا التأكيد وتصرفوا بوحي منه ؟ كل ذلك لا يصدق . . ولكن هـــذه الفرضيات هي وحدها التي تتيح تفسير موقف عبد الناصر ، والدهشة التي بدت على السوفيات عندما نشبت الحرب .

وراء هذا الغموض يبدو ذلك التناقض الحـــاد في السياسة السوفياتية ، فالمسؤولون السوفيات يرون في بقــاء الاوضاع العالمية على حالها « بمــا في ذلك

الاوضاع الاجتاعية ، الشرط الاساسي لسلامتهم القومية ، و و للتعايش السلميه، ولهذا نراهم يقفون على مسافة معينة من الاماكن التي تحدث فيها تفسيرات اجتاعية ، ويتجنبون المجازفات الخطرة ولكنهم من ناحية أخرى لا يستطيعون لاسباب عقائدية وسياسية تجنب المواقف الخطرة تجنبا تاماً . فالاستعار الامريكي الجديد بصطحدم بصورة مباشرة وغير مباشرة باعدائه الافرو اسيويين والامريكيين اللاتينيين الذين يتجهون لموسكو لطلب العون والحماية . وفي الاحوال العادية ، يبقى هذا التناقض كامناً : فهم يساعدون مجدر أصدقاء هم الافرو السيويين والامريكين اللاتينيين ، ويزودونهم بالسلاح ، ولكن عاجلا أو اجلا ستنفجر الازمة ، وسيصبح من المستحيل اخفاء معالم هدنا التناقض ، وينبغي لموسكو عندئذ ان تختار واحداً من امرين : أما الابقاء بأي ثمن على الاوضاع القائة ، وأما دعم اولئك الذين ينشدون تغييرها ، وقد اختارت موسكو حتى الان جانب المحافظة على الاوضاع القائة .

وانها لمشكلة حقا .. قد يكون لها نتائجها الخطيرة في هذا العصر الذري .. إن الاوضاع الحالية هني ثمرة العلاقات الاسرائيلية – العربية التي كانت – وما تزال – قائمة منذ انتهاء الحرب العالمية الثانية ، وحتى منذ انتهاء الحرب العالميسة الاولى ، وعلى كل حال ، اظن بأن الاسرائيليين كان امامهم في بعض الاحيان الفرصة لمارسة اختيار شكل آخر لعلاقاتهم مع العرب ، واسمحوا لي بأن اشير الى مثل استخدمته دائما عندما كنت اعرض المشكلة امام جمهور اسرائيلى :

د في يوم من الايام ، قفز رجل من الطبقة الاخيرة لعبارة التهمتها النيران وقضت على عدد من أفراد عائلته ، ونجا الرجل بهذه الطريقة من الموت ، ولكن عند سقوطه ، اصطدم برجل اخركان يقف امام المنزل المحترق فكسر له ذراعيه وساقيه . وحدث ذلك بدون أرادة الرجل الذي قفز ، ولكن الشخص المصاب اعتبره سبب المصيبة التي ألمت به ، . ولو ان الرجلين التزما جانب العقل وتصرفا

-1 ---

بحكة لما تحولا إلى عدوين ولو انالشخص الذي فر من النيران ـ بعد ان استعاد قوته ـ هب إلى مساعدة ضحيته واعانته ، لادرك هذا الاخير ان مصيبه نجمت عن ظروف لا سبيل إلى السيطرة عليها ، ولا يتحمل مسؤوليتها أي كان ، ولكن اذا لم يحدث شيء من هذا القبيل ـ أي لم يسلك الطرفان السبيل الذي افترضته ـ فان الرجل المصاب سيحمل الاخر مسؤولية ما أصابه ، وسيقسم على الاقتصاص منه ، سيمعد هذا الاخير بدوره تحت تأثير الخوف من الانتقام إلى اساءة معاملة غريمه كل مرة يلقاه ، وهكذا يحول كل من الطرفين حياة الطرف الاخر إلى جعيم لا يطاق . . . وهكذا يحول كل من الطرفين حياة الطرف الاخر إلى جعيم لا يطاق .

وكنت اقول للجمهور الاسرائيلي الحاضر بانني أشبته « الرجل الذي يقفز من المنزل المحترق » باليهود الاوروبيين الذين جاؤوا إلى اسرائيل الما الرجل الاخر فأنه يمثل عرب فلسطين الذين فقدوا أرضهم » ويتجاوز عددهم المليون نفس ، تفترسهم المرارة وهم ينظرون إلى الجانب الاخر من الحدود حيث كانت بلادهم ، وهم يهاجمونكم بعنف ويقسمون على الانتقام منكم ، وانكم تسؤون معاملتهم بلا رحمة ، وقد اتفقتم على ذلك . . وما هي الفائدة من ذلك ؟ . . هل هذا يساعد على الجاد حل ؟ . . » .

اليست الحضارة البرجوازية الغربية التي افرزت النسازية هي المسؤولة عن المذابح والمصير الدامي الذي واجهه اليهود الاوروبيون في اوشويتز وماجدانك؟ ومع ذلك فقد طلب من العرب ان يدفعوا ثمن هذه الجرائم. وما تزال المأسأة مستمرة . فالغربيون بتأثير من عقدة الذنب التي تتملكهم يقفون الى جانب الاسرائيليين ويعادون العرب ، واسرائيل تقبل الاموال التي تعطى اليها لتقوية نفسها .

وكان يمكن ان تقوم علاقات معقولة بين الاسرائيليين وبين العرب لو ان اسرائيل بذلت جهداً في هذا ، ولو ان الرجل الهارب من النار جرب ان يخفف من المصيبة التي نجمت عن سقوطه ، والتي نزلت بشخص بريء ، ولكن الامور

اتخذت شكلاً مغايراً ، فلم تعترف اسرائيل مطلقاً بشرعية الآلام التي اصابت العرب . ومنذ البداية ، حاولت الصهيونية ان تقيم دولة يهودية صرفاً ، وكانت سعيدة بتخلصها من السكان العرب ، ولم تفكر أية حكومة اسرائيلية جدياً بالعمل على تخفيف اسباب الشكوى لديهم . وطلب من الدول العربية – قبل ان تهتم بمصير العدد الكبير من اللاجئين - الاعتراف بأسرائيل ، أي ان تستسلم سياسياً قبل ان تتفاوض معها . ولا شك بأن الأمر كان يتعلق بالدرجة الاولى بتكتيك دبلوماسي ، وتدهورت الاوضاع الى مستوى خطير اثناء تتابع احداث قضية السويس ، عندما قبلت اسرائيل بأن تلعب دور رأس حربة للامبرياليين الاوروبين القدماء – الذين كانوا في النزاع الاخير – وايدت محاولتهم للبقاء في مصر ، ولم يكن هناك ما يجبر الاسرائيليين على التضامن مع المساهمين في شركة قناة السويس ، وكان الموقف واصحاً للعيان ، بحيث انه كان من الصعب على على أي كان الادعاء بان الخير والشر قد اختلطا الى درجة بات من المستحيل فيها التمييز بينهها ، وقد اختار الاسرائيليون حينذاك سواء على الصعيد المعنوي ، فيها التمييز بينهها ، وقد اختار الاسرائيليون حينذاك سواء على الصعيد المعنوي ، فيها التمييز السياسي الجانب السيه .

ويبدو الصراع الاسرائيلي العربي ظاهرياً على انه - بكل بساطة - صدام قوميتين متنافستين كل منها اسيرة مطامعها التي تدعي بأنها شرعية وان اية وجهة نظر انمية تجريدية تحكم عليها بالرجعية، ولكن ذلك يعني تجاهل معطيات الوضع الاجتاعي والسياسي، اذ انه لا يمكن مقارنة القومية الشعبية الموجودة بقومية الغزاة واولئك الذين عارسون سياسة القمع، فالقومية الشعبية لها وحدها مبرراتها التاريخية وجانبها القومي، وتحب تصنيف القومية العربية - وليس القومية العربية - وليس

وعلى كل حال ، فالأمر لا يتعلق هنا بتأييد قومية المستعمرين والمسحوقين تأييداً أعمى ، لأن هذه القومية تمر بجراحل مختلف ، ففي مرحلة ما تكون التطلعات التقدمية هي المسيطرة وفي مرحلة أخرى تبرز الاتجاهات الرجمية .

وما ان يطل الاستقلال ، او يقترب موعد تحقيقه . تبدأ القومية بفقد طابعها الثوري وتميل الي ايديولوجية رجعية وقد شاهدنا ذلك في الهند ، واندونيسيا واحرائيل ، ومن خلال بعض الجونب — في الصين . وبتصنيف سلوك كل قومية حتى اثناء مرحلتها الثورية - بطابع لا عقلي: الاتجاه نحو الانطواء على النفس، العنصرية ، الخ . . . وان القومية العربية بالرغم من مميزاتها التاريخية الناصمة ، ودورها في خدمة التقدم لا تخلو من بعض الشوائب .

لقد أوضعت ازمة شهر حزيران بصورة جلية بعض نواحي الضعف الاساسية في نظام التفكير والعمل السياسي العربي: غياب الاستراتيجية السياسية ، الميسل نحو تعبئة الجماهير بطريقة غيير سليمة ، الاستعانة بأساليب الديماغوجية القومية السهلة. وقد لعبت نواحي الضعف هذه دوراً حاسماً في الهزيمة الغربية. وعندما سمع بعض القائمين على الدعاية في مصر والاردن لأنفسم باطلاق تهديدات محو اسرائيل وافنائها ( وقد تبين انها تهديدات ليس لها اساسها الحقيقي عندما تكشف فيا بعد عدم الاستعداد العسكري الشامل لدى العرب) غذوا بطريقة من الطرق التعصب الاسرائيلي، اتاح المجال للحكومة الاسرائيلية لاستغلال مشاعر الخيوف والغضب التي سيطرت على الجساهير ، وتسخيرها لضرب العرب وحشية .

وان الحرب \_ كما هو معروف \_ توضيح معنى السياسة ، وقد برهنت حرب الايام الستة النقص النسبي في الرعي الذي تتمتع به الانظمة العربية القائمة ، فالنصر الذي احرزته اسرائيل لا يعود إلى الهجوم الوقائي الذي شنته وحسب ، وانما ايضاً إلى اساليب التنظم الاقتصادي والسياسي والعسكري والعنصري . وقد منحت الحرب \_ إلى حد ما \_ العالم الفرصة لمعرفة التقدم الذي حققه العرب منذ حرب السويس ، والذي تبين بأنه لم يكن كافياً ، ويجب بذل جهود كبيرة لتطوير الفكر السياسي ، وتحويل البنيات الاجتاعية \_ الاقتصادية في مصر وسائر

البلدان العربية إلى بنيات عصرية ... جهود تتجاوز مـا يتصوره البعض في هذه الملدان .

ويرتبط التخلف القائم سولا شك بموامل اجتاعية واقتصادية ، ولحن الايدولوجية واساليب التنظيم لها دورها وتأثيرها . وهكذا وقفت وعبادة ، الناصرية ، والحزب الواحد ، وغياب كل نقاش حر في طريق تربية الجاهسير سياسيا ، وعرقلت التقدم الاشتراكي ، وقد ظهرت النتائج السلبية في كلميدان وعلى شتى المستويات . وعندما تكون مسؤولية القرارات الاساسية محصورة في يد الرئيس وحده ، يصبح الصعب بعيداً عن المشاركة في حياة بلاده السياسية ، وقفد الجماهير يقظتها ومبادرتها . . . وهذا صحيح في الاحوال العادية ، وفي حالة الحرب يمكن ان ننجم عنسه عواقب خطيرة . ان الهجوم الوقائي الذي شنه الحرب يمكن ان ننجم عنسه عواقب خطيرة . ان الهجوم الوقائي الذي شنه الاسر ائيليون باسلحة تقليدية ما كان ليؤدي إلى الكارثة التي حدثت لو ان الجيش المصري كان يعتمد على المبادرة الفردية . لجنوده ولضباطه ، ولتمكن القسادة المحلون من اتخاذ الاجراءات الاولية دون انتظار الاوامر من فوق . ولقد كان الاهمال العسكري دليلا على وجود ضعف عسام اصاب التنظيم الاجتاعي والسياسي ، وعرقلت البيروقواطية العسكرية الناصوية الاندماج السياسي وعرقلت البيروقواطية العسكرية الناصوية الاندماج السياسي ولي العربية .

ولا شك بأن الديماغوجية القومية ليست هي وحدها مصدر العيوب ولكنها لا يمكن ان تحل مكان الانطلاقة الاصيلة نحو الوحدة القومية ، أو أن تكون تعبثة للقوى الجاهيرية ضد الرجمية والاقطاع وقوى الانقسام ، إلى ذلك كله، الله في حال الاعتاد على رئيس واحد-حالة خطيرة كالتي شاهدنا - تصبح البلدان العربية أكثر تعرضاً لتدخل الدول الكبرى والحوادث الدبلوماسية .

ويبرز الاسرائيليون الان بطريقة متناقضة وغير مجدية وكأنهم يلعبون

دور بروسي الشرق الاوسط . . وها قد حدثت حروب ثلاث تغلبوا فيها على جيرانهم العرب . وكان البروسيون لقرن مضى قد انتصروا بالطريقة نفسها على جميع جيرانهم الدانمر كيين والنمساويين والفرنسيين ، بما ولد لديهم ثقة مطلقة بفعالية اسلحتهم ، وسيطرت عليهم مشاعر عصبية استعلائية رافقها احتقار لبقية الشعوب . ويكن ان يحسدث تدهور سياسي من النوع ذاته في اسرائيل ( والامر يتعلق فعلا بالتدهور السياسي ) . وعلى كل حال ، لا يكن لاسرائيل ان تقلد دور هبروسيي الشرق الاوسط» الا بصورة باهتة ومهزوزة قياساً للدور الاصلي . فالشيء الذي حققه البروسيون كان توحيد جمسع الشعوب الناطقة بالالمائية والتي كانت تعيش خارج حدود الامبراطورية النمساوية الهنفارية . وكانت البلدان المجاورة لالمائية منقسمة على نفسها لاختلاف المصلحة والتاريخ والدين واللغة ، واستطاع بسارك ، وغليوم الثاني ثم هتار استغلال اسباب النفرقة هذه بخلاف الاسرائيليين الذين يحيط بهم العرب من كل الجهات ، وسبوء بالفشل ، كل محاولة يقوم بها الاسرائيليون لاستغلال الخلافات القائمة بين العرب .

وقد تلقى الالمان درساً بليغاً من تجربتهم الذاتية عبروا عنه بصيغة تطغو عليها مرارة عيقة و يمكن للنصر ان يجعلك تحفر قبرك بيدك »، وهسذا ما حدث للاسرائيليين الذين لم يعرفوا كيف يتصرفون . ويوجد الان في اسرائيل مضافا اليها الاراضي المحتلة حديثاً ما يربو على المليون ونصف مليون عربي ، أي ما يزيد على الاربعين بالماية من مجموع سكانها . . هل ستعمد اسرائيل في سبيل ضمان انتصاراتها الى طرد السكان العرب ؟ . واذا حدث شيء من هذا ، فسيؤدي ذلك ا

إلى مشكلة لاجئين جديدة اشد خطراً من الأولى . . أم انها ستتخلى عن الاراضي التي احتلتها اخيراً ؟ . . وهذا غير وارد اذا اخــــذنا بعين الاعتبار تصريحات المسؤولين الكبار فيها .

ويدعو بن غوريون داعية التعصب الاسرائيلي إلى اقامـة دولة و فلسطينية عربية » متاخمة لنهر الاردن .. دولة تكون تحت الحاية الاسرائيلية. هلتتوقع اسرائيل بان يقبل العرب بقيام هـذه المحمية ؟ وبأنهم لن يسخرون كل طاقاتهم للحؤول دون انشائها ؟ ولا يوجد في اسرائيل كلها حزب واحـد يفكر بانشاء دولة فدرالية عربية ـ اسرائيلية ، وبانتظار ان يحدث شيء ما و اقنع » عـدد كبير من العرب بمغادرة بيوتهم على ضفاف الاردن ، أما مصير من بقي منهم فهو أشد سوءاً من مصير الاقلية العربية في اسرائيل التي خضعت طوال تسع عشرة سنة للقوانين العسكرية .

ان هذا النصر بالنسبة لاسرائيل هو أشد ضرراً لها من الهزيمة ، ولقداضعفها بدلاً من ان يوفر لها الامن والاستقرار . وإذا كان الأسرائيليون قد ارهبهم داغاً الوقوع تحت ضربات الانتقام المربي ، وتخرفوا من خطر الفناء على يد العرب ، فانهم – أي الاسرائيليين – فعلوا ما بوسعهم لتحويل الوجود العربي المحيط بهم إلى تهديد حقيقي .

\* \* \*

وخلال الفترة التي شهدت وقف اطلاق النار ، خيل للكثيرين أن هزيمة مصر ستؤدي إلى سقوط عبد الناصر والسياسة التي ارتبطت باسمه . ولو حدث ذلك، لماد الشرق الاوسط تقريباً باكمله إلى حظيرة النفوذ الغربي، ولتحولت مصر إلى غانا أو اندونسيا جديدة ، ولكن شيئاً من هذا لم يحدث بسبب مبادرة الجماهير الشعبية العربية التي اجتاحت شوارع القاهرة ودمشق وبيروت تطالب عبدالناصر

بالبقاء في الحكم ، وانها لحظة من لحظات التاريسخ النادرة ، التي يمكن فيها للانطلاقة الشمبية ان تعيد أو تدمر التوازن السياسي . واستطاعت هذه الحركة النابعة من الجماهير وسط جو الهزيمة أن تشعر الجميع بثقلها ، ونادراً مسا شهد التاريخ شعباً يدعم رئيسه المهزوم، ولا ريب بأن الوضع ما زال مضطرباً فالقوى الرجعية ما تزال تنشط داخل الدول العربية ، ولكن الاستعار الجديد حرم حتى هذه اللحظة من جني ثمار انتصار اسرائيل المزعوم .

من بين الآثار التي خلفتها الحرب؛ الاهتزاز الجدي الذي اصاب نفوذ الاتحاد السوفياتي وسمعته..هل هذه ظاهرة متبادلة؟ وهل سيؤثر ذلك في خط موسكو السياسي ؟.

خلال شهر حزيران .. كانت ردة الفعل التي شملت القاهرة ودمشتى وبيروت هي و لقد تخلى الروس عنا » وعندما شاهد العرب المندوب السوفياتي في هيئة الامم يصوت مع الامريكيين الى جانب وقف اطلاق النار دون فرض شروط مسبقة كأنسحاب القوات الاسرائيلية غمرهم احساس بأن الجميع قد خانوهم ، وذكر ان عبد الناصر قال للسفير السوفياتي و لقد اصبح الاتحاد السوفياتي مننا الآن دولة من الدرجة الثانية او الثالثة ». ويبدو بأن الاحداث قد اظهرت صحة ما يقوله الصينيون عن اتهام السوفيات بالتواطؤ مع الامريكيين . وسبب سلوك الروس قلقاً في اوروبا الشرقية ، فقال التشيكيون والبولونيون و اذا تخلي الاتحاد السوفياتي عن مصر بهذه الطريقة ، فقد يحدث شيئاً مماشلا اذا هاجم الالمان بلادنا؟! » .. وسيطر الناثر على اليوغوسلافيين ، وطرار تيتو وغومولكا وسواهما من الزعماء الى موسكو المطالبة بتفسيرات وللحصول على وعد بأن الروس سيساعدون العرب على الخروج من المأزق وان يثير الدهشة ، ان هذه الساعي بذلها و المعتدلون » و و التحريفيون » الذين ينادون عدادة بالتعايش السلمي ، وسياسة التقارب مع الولايات المتحدة .. وهؤلاء هم الذين اتهموا الاتحاد السلمي ، وسياسة التقارب مع الولايات المتحدة .. وهؤلاء هم الذين اتهموا الاتحاد السلمي ، وسياسة التقارب مع الولايات المتحدة .. وهؤلاء هم الذين اتهموا الاتحاد السلمي ، وسياسة التقارب مع الولايات المتحدة .. وهؤلاء هم الذين اتهموا الاتحاد السلمي ، وسياسة التقارب مع الولايات المتحدة .. وهؤلاء هم الذين اتهموا الاتحاد السوفياتي بالتواطؤ مم الامريكان .

وكان لا بد من عمل شيء ما .. واتاحت بادرة الجماهير التي انقذت نظام عبدالناصر المجال لموسكو لكي تقبنى أسس عمل جديدة واظهر القادة السوفيات – بعد التخلي الكبير – انفسهم مرة اخرى بمظهر اصدقاء البلدان العربية وحماتها وكان يكفيهم لتأكيد ذلك القيام بحركات مسرحية وكقطع علاقاتهم الدبلوماسية مع اسرائيل والقاء الخطب في هيئة الامم المتحدة . وابدى و البيت الابيض وتفهمه للموقف الحرج ولضرورات التكتيك التي انتهت بوصول كوسيفين الى هيئة الامم المتحدة .

لكن التصرفات وحدها لا تكفي لاعادة الاتحاد السوفياتي الى مركزه ، فقد الح العرب على الاتحاد السوفياتي بأن يعيد على الفور بناء قوتهم العسكرية. . تلك القوة التي فقدوها نتيجة النصائح السوفياتية ، وطالبوا بطائرات و دبابات واسلحة و ذخيرة . واعتبرت موسكو هذه المطالب باهظة التكاليف ( وكانت مصر قد خسرت وحدها معدات حربية بقيمة مليار جنيه ) ، خاصة وان هذه المطالب في حال تحقيقها تحمل في طياتها مجازفات سياسية هامة : فالعرب يوفضون التفاوض مع اسرائيل ويفضلون ان تنام على انتصارها . واعطيت القاهرة الاولوية المطلقة لموضوع اعادة التسليح فقد اتعظ المصريون بالدرس الذي لقنتهم اياه اسرائيل : في المرة القادمة ، من المتوقع ان يوجه طيرانهم الضربة الاولى ، واذا كان السوفيات قد قرروا تزويدهم بالسلاح فهذا يعني بأنهم يوافقون على ذلك .

ولا يمكن لموسكو ان تكون من انصار هجوم معاكس من هذا النوع يقوم به العرب ، ولكنه يستحيل عليها في الوقت ذاته ان ترفض اعادة تسليح مصر ، يضاف الى ذلك ان الاسر ائيليين قد تحدثهم نفسهم وهـو يرون العرب يعيدون تسليح انفسهم بشن هجوم وقبائي لتعطيل هذه الخطوة -خطوة التسلح - وسيجد الاتحاد السوفياتي نفسه أمام المهضلة التي واجهها في المرة السابقة ، فمن المؤكد ان الولايات المتحدة ستتدخل ، ولا يعقل ان يكتفي الاسطول السادس بمشاهدة الطيران الاسرائيلي يتحطم ، والقوات العربيـة تتقدم في طريقها الى القدس

او تل ابيب ، وفي حالة كهذه ، لا يمكن للاتحاد السوفياتي ان يتنع عن التدخل دون ان يؤدي ذلك الى فقدانه مكانته – الى الأبد – كدولة كبيرة عالمية .

وعلى أثر وقف اطلاق النار بأسبوع واحسد ، حضر رئيس اركان الحرب السوفياتي الى القاهرة ، وامتلأت فنادق القاهرة بالمستشارين والحسبراء الروس الذين جاؤوا لاعادة بناء القوات المسلحة المصرية ، وعلى كل حال ، لا يمكن لموسكو ان تفكر بدون قلق باحتالات صدام مسلح – يتغلب فيه الطرف الذي يضرب اولاً ـ بين العرب وبين الاسرائيليين ، وكل العواقب التي سيجرها.

ويمكن للمرء ان يفترض أن الغاية من وجود الخبراء في القاهرة هو كسب الوقت ، في الوقت الذي تحاول فيه الدبلوماسية السوفياتية «كسب السلام» الصالح العرب بعد ان سببت في خسارتهم للحرب . الا ان كل ذلك لن يحسل المشكلة الاساسية التي تعانيها السياسة السوفياتية: فالى أي مدى سيكون الاتحاد السوفياتي قادراً على ترتيب اوضاعه للتكيف مع كل خطوة جديدة يقدم عليها الامريكيون؟ والى متى سيتقهقر امام الهجات الاقتصادية والسياسية والعسكرية التي تشن في الميدان الافرو - آسيوي ؟ ولم تكن بجرد مصادفة ، ان تعلن جريدة «كراسنايا زفسدا » خسلال شهر حزيران عن ان رأي السوفيات في التعايش السلمي قد يحتاج الى اعسادة النظر ، ويخشى العسكريون وسواهم ان تقود ذلك بدوره الى صدام مباشر بين السوفياتية الى تشجيع الامريكيين على التقدم الى الامام ، وان يقود ذلك بدوره الى صدام مباشر بين السوفياتية الى تشجيع الامريكيين على التقدم الى الامام ، وان يقود ذلك بدوره الى صدام مباشر بين السوفيات وبين يقود ذلك بدوره الى طدام مباشر بين السوفيات وبين الاميركان . واذا فشل بريجنيف وكوسيغين في ايجاد حل لهذه المشكلة ، فليس من المستبعد ان ينجم عن ذلك تغيير في الحكومة . في الماضي ، لعبت ازمة من المستبعد ان ينجم عن ذلك تغيير في الحكومة . في الماضي ، لعبت ازمة من المستبعد ان ينجم عن ذلك تغيير في الحكومة . في الماضي ، لعبت ازمة

سيتيح معرفة نتائج ازمة الشرق الاوسط .

## \* \* \*

على أنني لا اظن بأن الحل سبيله السلاح ، وحتما ، ليس هناك من يشك بحق العرب باعادة بناء قواتهم المسلحة ، ولكن ما يحتاجون اليه أولاً هو ان تتوفر لديهم استراتيجية اجتاعية وسياسية ، وان تتغير أساليب نضالهم في سبيل التقدم ، وعليهم ان يتخلوا عن الاستراتيجية السلبية التي تقوم فقط على تغذية الكابوس المعادي لاسرائيل . ان بامكانهم رفض الدخول بمفاوضات ما دامت اسرائيل لم تنسحب من الاراضي التي احتلتها ، وبامكانهم ايضاً مقاومة نظام الاحتلال القائم في الاردن \_ الضفة الغربية \_ وقطاع غزة ، ولكن دون أن يؤدي ذلك بالضرورة إلى حرب جديدة .

وان الشيء الذي يمكن ان يمنح العرب نصراً أصيلاً ... نصراً حضارياً ، ليست الحرب المقدسة ، ولا الهجوم الوقائي ، وانما استراتيجية تعمد دون تأخير إلى تحويل البنيات الاقتصادية والسياسية إلى بنيات عصرية حديثة ، وإلى توحيد الحياة الوطنية التي ما تزال مجزأة إلى الان نتيجة خلافات من شتى الالوان يغذيها الامبرياليون ، ولا يمكن تحقيق هذه النتائج إلا إذا أزداد تأثير الاتجاهات الثورية والاشتراكية في الحياة السياسية العربية .

واخيراً .. ستكون القومية العربية اداة تحرير أشد فعالية ان هي اتسمت ببعض الاممية ، لان ذلك ويعقلنها »، ويتيح العرب التفكير بالمشكلة الاسرائيلية عبر نظرة اكثر واقعية ، وليس بامكان العرب تجاهل حق اسرائيل بالوجود ، واطلاق التهديدات العنيفة إلى ما لا نهاية . فالتقدم الاقتصادي ، والتصنيع والمتعليم ، والتنظيم الافضل والسياسة القائمة على مزيد من العقل وليس التفوق المعددي ، ولا الدعاية المعادية لاسرائيل كذلك هو السبيل الوحيد لكي بصبح العرب فعلا القوة المؤثرة الاساسية .. وعندها ستعود اسرائيل اليا إلى حجمها

المتواضع ، والى دورها الذي يمكن ان تقوم به في قلب الشرق الاوسط .

ولا يتعلق الامر هنا ببرنامج قصير المدى ، غير انه من الممكن ان يتحقق في مستقبل قريب نسبياً ، وعلى كل حال ، لا يوجد هناك طريق اخر يقود إلى هذه الغاية ، فقد اثبتت طرق الديماغوجية والانتقام والحرب ما كانت تستحقه من قيمة .

وينبغي ان يكون هدف العرب الفوري مخاطبة الشعب الاسرائيلي والعال وسكان « الكيبوتز » ـ التعاونيات الزراعية \_ مباشرة ودون المرور بالحصومة ، لانه يجب اقناع الشعب الاسرائيلي عن طريق تقديم ضمانات حاسمة له ، كان يقال له بأن حقوقه الشرعية ستكون موضع الاحترام ، وانه يكن لاسرائيل ان تأحذ مكاناً لها في اتحاد الشرق الاوسط . . وخطوة كهذه ، ستخفف من حددة التعصب الاسرائيلي ، وستساعد على نمو معارضة شعبية ضد سياسة الغزو وضد سيطرة اشكول وديان ، وسيتجاوب العمال الاسرائيليون مع نداء من هدذا النوع بأكثر مما قد يتصوره المره .

ويجب على بلدان الشرق الاوسط ان تبتعد اكثر عن لعبة الدول الكبرى التي ما انفكت حق الآن تعطل تقدمها السياسي والاجتاعي، وقد بينت الى أي حد كان النفوذ الامريكي قد ساعد على طبع السياسة الاسرائيلية بطابع التعصب المشين، ومن ناحية أخرى، كان النفوذ السوفياتي قد ترك اثاره السيئة على العرب عندما غذى لديهم الشعارات العقيمة، ونشر الدياغوجية بين صفوفهم... علاوة عن المرارة التي خلفتها سياسة موسكو الانانية والانتهازية. واذا بقيت سياسة الشرق الاوسط بحرد اداه تحركها الدول الكبرى، فان التطورات ستسير نحو مزيد من التدهور، ولن يتمكن لا اليهود ولا العرب من الخروج من الازمسة التي تحيط بهم. وانني كأنسان يساري اوجه تحذيري هذا الى هؤلاء واولئك بأكثر قدر

ولا بد هنا من الاعتراف بأن الحرب الاسرائيلية قد اربكت اليسار الدولي. فالغموض كان شديداً ، ولا اتحدث هنا عن و أصدقاء اسرائيل ، كالسيد موليه وسواه من أمثال اللورد آفون وسلوين لويد اللذين وجدا في الحرب استثنافا لحلة السويس ، وفرصة للانتقام من هزيمة ١٩٥٦ ، ولا اتحدث ايضاً عن الاحتكارات الصهيونية المرتبطة بالجناح اليميني المتطرف في حزب العمال... وحتى بين صفوف اليسار المتطرف داخل هذا الحزب . ان موقف شخص كسدني سيلفرمان ، اليسار المرء يفكر بانه يمكن ايقاظ الصهيونية النائمة لدى السياسي اليساري اليهودي .

ولقد رأينا الغموض يسيطر على من هم أكثر يسارية ، على اولئك الذيناضلوا بصورة دائبة ضد الامبريالية ، فقد تضامن كاتب فرنسي — عرف دائماً بمواقفه الجريئة ضد حرب الجزائر وحرب فيتنام — مع اسرائيل ، واعلن بأنه اذا كان انقاذ اسرائيل يحتم تدخل الامريكيين ، فإنه يؤيد هذا التدخل ، وذهب الى حد القول ، يعيش الرئيس جونسون ! » .. ويبدو أنه لم يهتم بالتناقض الذي وقع فيه وهو يهتف ، يسقط جونسون » . بالنسبة لفيتنام ، و « يعيش جونسون » وهو يتحدت عن اسرائيل ، ودعيا جان بول سارتر بتحفظ الى التضامن مع اسرائيل ، ولكنه اعترف بالضيق الذي عاناه ، وحاول ان يشرح موقفه فقال إنه تعلم في أثناء المقاومة — والمقصود هنا مقاومة الاحتلال النازي — كيف يعامل اليهودي كأخ يجب الدفياع عنه مها كانت الظروف . وخلال حرب الجزائر ساند العرب مساندة الاخوان . أميا بالنسبة للصراع الذي نشب فانه قد اعتبره قتالا بين أشقاء له ، وكان يستحيل عليه الحكم على الامور بطريقة باردة دون الوقوع تحت سيطرة مشاعر متناقضة .

ومها يكن من أمر ، فينبغي أن تتوفر لدينا رؤية عادلة للأوضاع ، وان لا نترك العواطف والذكريات – مهاكانت حية في نفوسنا - ان تطغى علينـــا . ويجب ان لا تضغط علينا ذكرى « اشويتز » ، وان لا تدفعنا الى الوقوف مه الجانب السيى ، . وانني اتكلم كاركسي من أصل يهسودي ، شهد موت قسم من عائلته في « اشويتز » ، وله أقارب في اسرائيل ، ان المره يلحق ضرراً كبيراً باسرائيل ان هو حاول ان يبرر او أن يغفر لها الحروب التي شنتها ضد العرب . . وهو ان فعل ذلك يسير باتجاه مناقض لمصلحتها على المدى الطويل .

وهؤلاء الاصدقاء قدغذوا بقصدأو بغير قصد الموجة الرجمية التي غمرت البلاد اثناء الازمة . وقد تألمت كثيراً وانا أشاهد المناظر التي عرضها التلفزيون: الغزاة يعرضون وحشيتهم ، ومظاهر التعصب ، والاحتفالات المذهلة بنصر لا عجد له .. وكل هذه المشاهب، كانت تتناقض مع صور الآلام والاسي التي أصابت العرب ، مع طوابير اللاجئين، وجثث الجنود المصريين الذين ماتواعطشاً في الصحراء . وافترسني الألم وانا أرى رجال الدين اليهود يرقصون طرباً بجانب حائط المبكى ، وبدأ لي بأن البلاد قد خيم عليها التعصب التلمودي الذي أعرفه جيداً ، والذي يضيق على انفاسي ، ثم كان هناك المقابـــــلات التي اجريت مم الجنرال دايان البطل القومي الذي لم يتحدث إلا عن ضم الاراضي المحتلة بلغة تدل على تخلف في الوعى السياسي، وأجاب عندما سئل عن مصير عرب الاراضي المحتلة فاثلًا بوقاحة و وماذا يهمني من هذا الأمر ؟ بامكانهم الذهاب او البقاء ؟ فإنني لا أبالي بذلك .. ولقد تحول هذا الرجل الى بطل|سطوري مزيف|وأقول يرشحه لان يتحول الى ديكتاتور : والفكرة الكامنة وراء هذا الميل هي انه اذا كان المدنيون قد أبدوا لينا تجاه العرب ٬ فان هذا الدينول المصغر قادر على رد العرب الى مكانهم ، وعلى رفع ﴿ مجد ﴾ اسرائيل نحو مكان أرقى واسمى .

ووراء دايان ، يقف مناحيم بيغن الوزير وزعيم الحزب الصهيوني المتطرف في عينيته الذي يطالب منذ وقت طويل بشرقي الاردن لأنه من الناحية التارتخية جزء متمم لاسرائيل . ومن المؤكد ان الحرب الرجعية لها امتدادات في الاتجاء

نفسه ، ويتجسد طابعها واهدافها في نماذج الابطال التي تخلقها . ويمكن القول الله على مستوى آخر .. بأن قادة اسرائيل يعطون للمأساة التي عاشها اليهسود تتمة تاريخية تفقدها معناها الحقيقي حتى ولو استمروا في ترديد اسماء « اشويتز » و « تريبلنكا » لتبرير تصرفاتهم .

وقد دفع اليهود غالباً غن الدور الذي اضطروا إلى ادائه في الماضي ... دور الممثلين لاول شكل من اشكال الرأسمالية في مجتمع زراعي ، فقد كانوا هم التجار ، وهم الذين كانوا يقرضون الأمهوال . ومع غو الرأسمالية اصبح هذا الدور – الذي انفهرس في اذهان الناس عنهم – مجرد دور ثانوي ، فكانت الاكثرية الساحقة من اليهود في اوروبا الوسطى تتكون من حرفيين صفهار المكثرية الساحقة من اليهود في اوروبا الوسطى تتكون من حرفيين صفار مساكين ، وتجهار صغار ، وبروليتاريا ومن هم دون البروليتاريا ، ومن أناس بؤساء . ولكن الخيال الشعبي الذي انفرست فيه صورة التاجر الثري والمرابي اليهودي (الذي ينحدر مباشرة من اولئك الذين صلبوا المسيح ) ولد لدى الناس الحذر والخوف . وقد استغلالنازيون هذه الصورة وبالغوا في ابرازها وفرضوها على عقول الجاهير .

ولم تلتزم اسرائيل باعطاء الناجين من اليهبود الاوروبيين و وطناً قومياً » وحسب ، بل التزمت ايضاً بتحريرهم من لعنة الجدود التي التصقت بهم . . ومن اجل ذلك تم انشاء « الكيبوتزات » ، و « الهستدروت » والصهيونية بوجه عام ، وتحول اليهود من عناصر غيرمنتجة وتجار ووسطاء (على الصعيد الاقتصادي والثقافي ) ، وعملاء للرأسمالية الى « عمال منتجين » فوق « أرضهم » .

ومع ذلك .. فها هم مرة اخرى يلعبون في الشرق الاوسط دور العملاء لا لرأسماليتهم الذاتية غير العدوانية نسبياً ، وانما للمصالح الفربيسة الكبيرة والاستعبار الجديد ، على الاقل هكذا ينظر اليهم العسالم العربي ، وله أسبابه المعقولة .

وها هم مرة اخرى .. يثيرون كراهية جيرانهم عليهم .. جيران هم ضحايا الامبريالية فأي مصير هو هذا المصير الذي صار اليه اليهود! فمندما كانوا عملاء رأسمالية شابة ، كانوا يشكلون على الأقل قوة تقدم وسلط مجتمع اقطاعي . ولكنهم تخلوا عن هذا الدور عندما اصبحوا عملاءالرأسالية الامبريالية الحالية ، وأبدوا استعدادهم لكي يكونوا كبش فداء مرة جديدة . هل سينتهي التاريخ باستكال آخر حلقاته على هذا النحو؟ هذا ما يمكن استخلاصه من انتصارات اسرائيل ، وان من واجب اصدقاء اسرائيل الحقيقيين ان يحثوا الاسرائيلين على النضال ضد مثل هذه النهاية .

وينبغي للمرب من ناحيتهم ان يحذروا الوقوع في شرك السخفاء والحمقى من مدعي الأشتراكية ومعاداة الاستعبار . واننا نتمنى ان يفلحوا في مقاومة هذا الاتجاه ، وان يأخذوا العبر من هزيمتهم ، وان يعرفوا كيف يقيمون بعد حين بناء اشتراكياً تقدمياً حقيقياً في الشرق الاوسط .

## فهرسنت

الصفحة	
٥	۱ – تقديم
4	٣ – اليهودية اللايهودية
Y 0	۳ – من هو اليهودي
٤١	٤ – الثورة الروسية والمشكلة اليهودية
<b>ካ</b> ሦ	ه ــ مناخ اسرائيل الروحي
47	٣ – الحرب الاسرائيلية العربية
117	۷ ۔۔ فیر ست

## اليمودي اللايمودي

يعتبر اسحق دويتشر من أبرز كتّاب ومفكري العصر وله مؤلفات فكرية وسياسية عديدة كما تعتبر مؤلفاته عن الماركسية وأعلام الفكر الماركسي والتجربة السوفياتية أعمق ما كتب في هذه المواضيع .

وفي هذا الكتاب يحلل دويتشر المسألة اليهودية من مختلف وجوهها بوصفه يهوديا ماركسيا استطاع ان يستوعب المشكلة وتمكن من كشف الطبيعة الرجعية للعقيدة الصهيونية والتركيب الاستعماري للاحتلال الصهيوني في فلسطين .

وربما كان ما كتبه دويتشر عن حرب حزيران من أعمق ما كتب في هذا الموضوع الهام ، بالنسبة لنا خصوصاً ، لا من حيث اعتبار النصر الاسرائيلي العسكري كارثة تاريخية بالنسبة للصهيونية على المدى البعيد وحسب ، بل من حيث إنه أشار الى أن الطريق العربي للنصر على الصهيونية والاستعمار عمر عبر تحقيق تطور شامل في بنيان المجتمع العربي وتوحيد الحياة القومية من خلال استراتيجية ثورية جديدة

## المؤسسسة العربيسة لا راسسات و النشسس بناية بجالكارلون سافة البنديد . ١٠ ٨٠٧٠٠٠ برقية موكيالي يروت من بن ١٨٥١٠٠ بروت